

नो एंट्री : मा प्रविश

(चारि कल्लोलक मैथिली नाटक)

नाटककार

उदय नारायण सिंह
'नचिकेता'



नो एंट्री : मा प्रविश

(चारि कल्लोलक मैथिली नाटक)

नाटककार

उदय नारायण सिंह 'नचिकेता'

श्रुति प्रकाशन

Ist edition 2008 of Maithili Play NO ENTRY: MA PRAVISH author Professor Udaya Narayana Singh 'Nachiketa', published by M/s Shruti Publication, 1/7, Second Floor, East Patel Nagar, Delhi-110008 Telephone-(011)25889656-57, Fax-(011) 25889658. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means- photographic, electronic or mechanical including photocopying, recording, taping or information storage- without the prior permission in writing of the copyright owner or as expressly permitted by law. You must not circulate this book in any other binding or cover and you must impose this same condition on any acquirer.

© प्रोफेसर उदय नारायण सिंह 'नचिकेता'

ISBN 978-81-907729-0-7 (Hardbound)
978-81-907729-1-4 (Paperback)

Price Rs. 75/- (Paperback), 25 dollar
Rs.125/- (Hardbound), 40 dollar

श्रुति प्रकाशन, रजिस्टर्ड ऑफिस: एच.१/३१, द्वितीय तल, सेक्टर-६३, नोएडा (यू.पी.), कॉरपोरेट सह संपर्क कार्यालय- १/७, द्वितीय तल, पूर्वी पटेल नगर, दिल्ली-११०००८. दूरभाष-(०११) २५८८९६५६-५७ फैक्स- (०११)२५८८९६५८

Website: <http://www.shruti-publication.com>
e-mail: shruti.publication@shruti-publication.com

मुखपृष्ठक चित्र प्रीति ठाकुर (जगोली, श्रीनगर, पूर्णियाँ) द्वारा।



Cover Designed by Rajarshi Singh

Typeset by: Ajay Arts, Nai Sarak, Delhi-110006

Printed at: Sri Venkateshwara Printing Press, Munirka, Delhi

समर्पण

दूर देशमे बसल ओहि पन्द्रह हजार पाठक-पाठिकाँ
जे अतेक उत्साहक संग नाटकक पाठ आऽ आस्वाद ग्रहण कएने छथि
सप्ताह दर सप्ताह,
आऽ हुनको लोकनिकै- अनगिनत,
जे आब पढ़ताह आऽ अभिनय सेहो करताह!

नचिकेता, कष्टक उपजक साथ,
बुझू जेनां सरस्वतीकै माँ षष्ठिक
अर्घ्य देल जाऽ रहल छन्हि!
मैसूर; शरत-ऋतु; २००८

विषय सूची

प्रकाशकक दिससँ	ix
प्रस्तावना	xxxi
प्रथम कल्लोल	3
दोसर कल्लोल	29
तेसर कल्लोल	57
चतुर्थ कल्लोल	81

श्रुति प्रकाशनक दिससँ

श्रुति प्रकाशन द्वारा स्तरीय मैथिली पुस्तकक प्रकाशनक संकल्पक अन्तर्गत श्री उदय नारायण सिंह “नचिकेता” जीक नाटक “नो एण्ट्री: मा प्रविश” क प्रकाशन कएल जाऽ रहल अछि। “विदेह” <http://www.videha.co.in/> “प्रथम मैथिली पाक्षिक ई-पत्रिका” क सम्पादक गजेन्द्र ठाकुर आऽ नाटककार श्री उदय नारायण सिंह “नचिकेता” क प्रति श्रुति प्रकाशन अपन कृतज्ञता ज्ञापित करैत अछि, जे एहि पोथीक प्रकाशनक अवसर एकरा भेटल। श्रुति प्रकाशन द्वारा १.मैथिली-अंग्रेजी शब्दकोश, २.अंग्रेजी-मैथिली शब्दकोश आऽ ३.पञ्जी-प्रबन्ध (डिजिटल इमेजिंग आऽ मिथिलाक्षरसँ देवनागरी लिप्यांतरण) (तीनू पोथीक संकलन-सम्पादन-लिप्यांतरण गजेन्द्र ठाकुर, नागेन्द्र कुमार झा एवं पञ्जीकार विद्यानन्द झा द्वारा) विदेह ई-पत्रिकाक डाटाबेसक आधारपर प्रिंट करबाओल जाऽ रहल अछि।

पाठाकक हाथमे प्रिंट फॉर्ममे अएबासँ पूर्वहि ई नाटक हजारक-हजार पाठक द्वारा इन्टरनेट आऽ कम्प्युटरपर इलेक्ट्रॉनिक फॉर्ममे पढल जाऽ चुकल अछि। प्रस्तुत अछि “नो एण्ट्री: मा प्रविश”क प्रिंट रूप।

नीतू झा एवं नागेन्द्र कुमार झा

प्रकाशकक दिससँ

इंटरनेटपर मैथिलीक प्रारम्भ हम कएने रही 2000 ई. मे अपन भेल एकसीडेंट केर बाद, याहू जियोसिटीजपर 2000-2001 मे ढेर रास साइट मैथिलीमे बनेलहुँ, मुदा ओस सभ फ्री साइट छल से किछु दिनमे अपने डिलीट भऽ जाइत छल। ५ जुलाई २००४ केँ बनाओल “भालसरिक गाछ” जे www.videha.com पर एखनो उपलब्ध अछि, मैथिलीक इंटरनेटपर प्रथम उपस्थितिक रूपमे अखनो विद्यमान अछि। फेर आएल “विदेह” प्रथम मैथिली पाक्षिक ई-पत्रिका www.videha.co.in पर। “विदेह” देश-विदेशक मैथिलीभाषीक बीच विभिन्न कारणसँ लोकप्रिय भेल। “विदेह” मैथिलक लेल मैथिली साहित्यक नवीन आन्दोलनक प्रारम्भ कएने अछि। प्रिंट फॉर्ममे, ऑडियो-विजुअल आऽ सूचनाक सभटा नवीनतम तकनीक द्वारा साहित्यक आदान-प्रदानक लेखकसँ पाठक धरि करबामे हमरा सभ जुटल छी। नीक साहित्यकेँ सेहो सभ फॉर्मपर प्रचार चाही, लोकसँ आऽ माटिसँ स्नेह चाही। “विदेह” एहि कुप्रचारकेँ तोड़ि देलक, जे मैथिलीमे लेखक आऽ पाठक एके छथि। कथा, महाकाव्य, नाटक, एकाङ्की आऽ उपन्यासक संग, कला-चित्रकला, संगीत, पाबनि-तिहार, मिथिलाक-तीर्थ, मिथिला-रत्न, मिथिलाक-खोज आऽ सामाजिक-आर्थिक-राजनैतिक समस्यापर सारगर्भित मनन। “विदेह” मे संस्कृत आऽ इंग्लिश कॉलम सेहो देल गेल, कारण ई ई-पत्रिका मैथिलक लेल अछि,

x / प्रकाशकक दिससँ

मैथिली शिक्षाक प्रारम्भ कएल गेल संस्कृत शिक्षाक संग। रचना लेखन आऽ शोध-प्रबंधक संग पञ्जी आऽ मैथिली-इंग्लिश कोषक डेटाबेस देखिते-देखिते ठाढ़ भए गेल। इंटरनेट पर ई-प्रकाशित करबाक उद्देश्य छल एकटा एहन फॉरम केर स्थापना जाहिमे लेखक आऽ पाठकक बीच एकटा एहन माध्यम होए जे कतहुसँ चौबीसो घंटा आऽ सातो दिन उपलब्ध होए। जाहिमे प्रकाशनक नियमितता होए आऽ जाहिसँ वितरण केर समस्या आऽ भौगोलिक दूरीक अंत भऽ जाय। फेर सूचना-प्रौद्योगिकीक क्षेत्रमे क्रांतिक फलस्वरूप एकटा नव पाठक आऽ लेखक वर्गक हेतु, पुरान पाठक आऽ लेखकक संग, फॉरम प्रदान कएनाइ सेहो एकर उद्देश्य छल। एहि हेतु दू टा काज भेल। नव अंकक संग पुरान अंक सेहो देल जा रहल अछि। पुरान अंक pdf स्वरूपमे डाउनलोड कएल जा सकैत अछि आऽ जतए इंटरनेटक स्पीड कम छैक वा इंटरनेट महग छैक ओतहु ग्राहक बड्क कम समयमे 'विदेह' केर पुरान अंकक फाइल डाउनलोड कए अपन कंप्यूटरमे सुरक्षित राखि सकैत छथि आऽ अपना सुविधानुसारे एकरा पढ़ि सकैत छथि।

नचिकेता जीक नाटक *नो एण्ट्री: मा प्रविश* विदेह- ई-पत्रिकामे धारावाहिक रूपेँ लगातार ८ अंकमे पत्रिकाक आठम अंक (तिथि १५ अप्रैल २००८) सँ पन्द्रहम अंक (तिथि १ अगस्त २००८) धरि ई-प्रकाशित भए सम्प्रति प्रेसमे प्रिंटक लेल गेल अछि। आब ई सभटा अंक पी.डी.एफ. रूपमे विदेह आर्काइवमे डाउनलोडक लेल उपलब्ध अछि। लगातार १२० दिन ई नाटक वेबपर रहल आऽ ५० देशक २५० स्थानसँ १५९६० पाठक एकरा पढ़ि चुकल छथि (गूगल एनेलेटिक्स डाटा), आऽ

एहिमे आर्काइवसँ विदेहक पुरान-अंक-डाउनलोड कएल गेल संख्या नहि जोड़ल गेल अछि।

नाटकक कथानक: प्रथम कल्लोल: ई नाटक ज्योतिरीश्वरक परम्परामे कल्लोलमे (वर्ण रत्नाकर कल्लोलमे मुदा धूर्त-समागम अंकमे विभक्त अछि) विभाजित अछि। चारि कल्लोलक विभाजनक प्रथम कल्लोल स्वर्ग (वा नरक) केर द्वारपर आरम्भ होइत अछि। ओतए बहुत रास मुइल लोक द्वारक भीतर प्रवेशक लेल पंक्तिबद्ध छथि। क्यो पथ दुर्घटनामे शिकार भेल बाजारी छथि तँ संगमे युद्धमे मृत भेल सैनिक आऽ चोरि करए काल मारल गेल चोर, उचक्का आऽ पॉकेटमार सेहो छथि। ज्योतिरीश्वरक धूर्तसमागममे जे अति आधुनिक अब्सर्डिटी अछि से *नो एण्ट्री: मा प्रविश* मे सेहो देखऽमे अबैत अछि। प्रथम कल्लोलमे जे बाजारी छथि से पंक्ति तोड़ि आगाँ बढ़ला उत्तर चोर आऽ उचक्का दुनू गोटेकें कॉलर पकड़ि पुनः हुनकर सभक मूल स्थानपर दए अबैत छथि। उचक्का जे बादमे पता चलैत अछि जे गुण्डा-दादा थिक मुदा बाजारी लग सञ्च-मञ्च रहैत अछि, अंगा छोड़बाक लेल कहैत अछि। मुदा जखन पॉकेटमार बाजारी दिससँ चोरक विपक्षमे बजैत अछि तखन उचक्का चक्कू निकालि अपन असल रूपमे आबि जाइत अछि आऽ पॉकेटमारपर मारि-मारि कए उठैत अछि। मुदा जखन चोर कहैत छनि जे ई सेहो अपने बिरादरीक अछि जे छोट-छीन पॉकेटमार मात्र बनि सकल ओकर जकाँ माँजल चोर नहि, आऽ उचक्का जेकाँ गुण्डा-बदमाश बनबाक तँ सोचिओ नञि सकल, तखन उचक्का महाराज चोरक पाछँ पड़ि जाइत छथि, जे बदमाश ककरा कहलँह। आब पॉकेटमार मौका देखि पक्ष बदलैत

xii / प्रकाशकक दिससँ

अछि आऽ उचक्काकेँ कहैत छन्हि जे अहाँकेँ नहि हमरा कहलक। संगे ईहो कहैत अछि जे चोरि तँ ई तेहन करए जनैत अछि, जे गिरहथक बेटा आऽ कुकुर सभ चोरि करैत काल पीटैत-पीटैत एतऽ पठा देलक आऽ हमर खिधांश करैत अछि। बड़का चोर भेलाऽ हँ। भद्र व्यक्ति चोरक बगेबानी देखि ई विश्वास नहि कए पबैत छथि जे ओऽ चोर थिकाह। ताहिपर पॉकेटमार, चोर महाराजकेँ आर किचकिचबैत छन्हि। तखन ओऽ चोर महाराज एहि गपपर दुख प्रकट करैत छथि जे नहि तँ ओहि राति एहि पॉकेटमारकेँ चोरिपर लए जएतथि आऽ ने ओऽ हुनका पीटैत देखि सकैत। एम्हर बजारी जे पहिने चोर आऽ उचक्काकेँ कॉलर पकड़ि घिसिया चुकल छलाह, गुम्म भेल सभटा सुनैत छथि आऽ दुख प्रकट करैत छथि जे एकरा सभक संगे स्वर्गमे रहब तँ स्वर्ग केहन होएत से नहि जानि। आब बजारी महाराज गीतक एकटा टुकड़ी एहि विषयपर पढ़ैत छथि। जेना धूर्तसमागममे गीत अछि तहिना *नो एण्ट्री: मा प्रविश* मे सेहो, ई एहि स्थलपर प्रारम्भ होइत अछि जे एहि नाटककेँ संगीतक बना दैत अछि। ओम्हर पॉकेटमारजी सभक पॉकेट काटि लैत छथि आऽ बटुआ साफ कए दैत छथि। आब फेर गीतमय फकड़ा शुरू भए जाइत अछि मुदा तखने एकटा मृत रद्दीबला सभक तंद्राकेँ तोड़ि दैत छथि ई कहि जे यमालयक बन्द दरबज्जाक ओहि पार, ई बटुआ आऽ पाइ-कौड़ी कोनो काजक नहि अछि। आब दुनू मृत भद्र व्यक्ति सेहो बजैत छथि, जे हँ दोसर देसमे दोसर देसक सिक्का कहाँ चलैत अछि। आब एकटा रमणीमोहन नाम्ना मृत रसिक भद्र व्यक्तिक दोसर देसक सिक्का नहि चलबाक विषयमे टीप दैत छथि जे हँ ई तँ

ओहिना अछि जेना प्रेयसीक दोसरक पत्नी बनब। आब एहि गपपर घमर्थन शुरू भए जाइत अछि। तखन रमणी मोहन गपक रुखि घुमा दैत छथि जे दरबज्जाक भीतर रम्भा-मेनका सभ हेतीह। भिखमंगनी जे तावत अपन कोरामे लेल एकटा पुतराकेँ दोसराक हाथमे दए बहसमे शामिल भऽ गेल छथि ईर्ष्यावश रम्भा-मेनकाकेँ मुँहझड़की इत्यादि कहैत छथि। मुदा पॉकेटमार कहैत अछि जे भीतरमे सुख नहि दुखो भए सकैत अछि। एहिपर बीमा बाबू अपन कार्यक स्कोप देखि प्रसन्न भए जाइत छथि। आब पॉकेटमार इन्द्रक वज्र पर रुपैयाक बोली शुरू करैत अछि। एहि बेर बजारी तन्द्रा भंग करैत अछि आऽ दुनू भद्र व्यक्ति हुनकर समर्थन करैत कहैत अछि जे ई अद्भुत नीलामी, जे करबाऽ रहल अछि पॉकेटमार आऽ शामिल अछि चोर आऽ भिखमंगनी, पहिले-पहिल सुनल अछि आऽ फेर संगीतमय फकड़ा सभ शुरू भए जाइत अछि। मुदा तखने नंदी-भृंगी शास्त्रीय संगीतपर नचैत प्रवेश करैत छथि। आब नंदी-भृंगीक ई पुछलापर जे दरबज्जाक भीतर की अछि सभ गोटे अपना-अपना हिसाबसँ स्वर्ग-नरक आऽ अकास-पताल कहैत छथि। मुदा नंदी-भृंगी कहैत छथि जे सभ गोटे सत्य छी आऽ क्यो गोटे पूर्ण सत्य नहि बजलहुँ। फेर बजैत-बजैत ओऽ कहए लगैत छथि क्यो चोरि काल मारल गेलाह (चोर ई सुनि भागए लगैत छथि तँ दु-तीन गोटे पकड़ि सोझाँ लए अनैत छन्हि!) तँ क्यो एक्सीडेन्टसँ आऽ एहि तरहेँ सभटा गनबए लगैत छथि, मुदा बीमा-बाबू कोना बिन मृत्युक एतए आयल छथि से हुनकहु लोकनिकेँ नहि बुझल छन्हि! बीमा बाबू कहैत छथि जे ओऽ नव मार्केटक अन्वेषणमे आएल छथि! से बिन मरल सेहो

xiv / प्रकाशकक दिससँ

एक गोटे ओतए छथि! भृंगी नंदीकेँ ढेर रास बीमा कम्पनीक आगमनसँ आएल कम्पीटिशनक विषयमे बुझबैत छथि! एम्हर प्रेमी-प्रेमिकामे घोंघाउज शुरू होइत छन्हि, कारण प्रेमी आब घुरि जाए चाहैत छथि। रमणी मोहन प्रेमीक गमनसँ प्रसन्न होइत छथि जे प्रेमिका आब असगरे रहतीह आऽ हुनका लेल मौका छन्हि। मुदा भृंगी ई कहि जे एतएसँ गेनाइ तँ संभव नहि मुदा ई भऽ सकैत अछि जे दुनू जोड़ी माय-बाप(!)केँ एकसीडेन्ट करबाए एतहि बजबाऽ लेल जाए। मुदा अपना लेल माय-बापक बलि लेल प्रेमी-प्रेमिका तैयार नहि छथि। तखन नंदी भृंगी दुनू गोटेक विवाह गाजा-बाजाक संग कराऽ दैत छथि आऽ कन्यादान करैत छथि बजारी।

दोसर कल्लोल: दोसर कल्लोलक आरम्भ होइत अछि एहि भाषसँ, जे क्यो नेता मरलाक बाद आबएबला छथि, हुनकर दुनू अनुचर मृत भए आबि चुकल छथि आऽ नेताजीक अएबाक सभ क्यो प्रतीक्षा कए रहल छथि, दुनू अनुचर छोट-मोट भाषण दए नेताजीक विलम्बसँ अएबाक (मृत्युक बादो!) क्षतिपूर्ति कए रहल छथि, गीतक योग दए। एकटा गीत चोर नहि बुझैत छथि मुदा भिखमंगनी आऽ रद्दीबला बुझि जाइत छथि, ताहि पर बहस शुरू होइत अछि। चोरकेँ चोर कहलापर आपत्ति अछि आऽ भिखमंगनीकेँ ओऽ भिख-मंग कहैत अछि तँ भिखमंगनी ओकरा रोकि कहैत छथि जे ओऽ सरिसवपाहीक अनसूया छथि, मिथिला-चित्रकार, मुदा दिल्लीक अशोकबस्ती आबि बुझलन्हि जे एहि नगरमे कला-वस्तु क्यो नहि किनैत अछि आऽ चौबटियाक भिखमंगनी बनि रहि गेलीह। चोर कहैत अछि जे मात्र ओऽ बदनाम छथि, चोरि तँ सभ करैत अछि। नव बात

कोनो नहि अछि, सभ अछि पुरनकाक चोरि। तकर बाद नेताजी पहुँचि जाइत छथि आऽ लोकक चोर, उचक्का आऽ पॉकेटमार होएबाक कारण, समाजक स्थितिकेँ कहैत छथि। तखने एकटा वामपंथी अबैत छथि आऽ ओऽ ई देखि क्षुब्ध छथि जे नेताजी चोर, उचक्का आऽ पॉकेटमारसँ घिरल छथि। मुदा चोर अपन तर्क लए पुनः प्रस्तुत होइत अछि आऽ नेताजीक राखल “चोर-पुराण” नामक आधारपर बजारी जी गीत शुरू कए दैत छथि।

तेसर कल्लोलः आब नेताजी आऽ वामपंथीमे गठबंधन आऽ वामपंथी द्वारा सरकारक बाहरसँ देल समर्थनपर चरचा शुरू भए जाइत अछि। नेताजी फेर गीतमय होइत छथि आकि तखने स्टंट-सीन करैत एकटा मुइल अभिनेता विवेक कुमारक अएलासँ आकर्षण ओम्हर चलि जाइत अछि। टटका-ब्रेकिंग न्यूज देबाक मजबूरीपर नेताजी व्यंग्य करैत छथि। वामपंथी दू बेर दू गोट गप नव गप कहि जाइत छथि, एक जे बिन अभिनेता बनने क्यो नेता नहि बनि सकैत अछि आऽ दोसर जे चोर नेता नहि बनि सकैछ (ई चोर कहैत अछि) मुदा नेता सभ तँ चोरि करबामे ककरोसँ पाछाँ नहि छथि। तखने एकटा उच्च वंशीय महिला अबैत छथि आऽ हुनकर प्रश्नोत्तरक बाद एकटा सामान्य क्यूक संग एकटा वी.आइ.पी.क्यू बनि जाइत अछि। अभिनेता, नेता आऽ वामपंथी सभ वी.आइ.पी.क्यूमे ठाढ़ भऽ जाइत छथि! ई पुछलापर की, कतार किएक बनल अछि ताहिपर चोर-पॉकेटमार कहैत छथि जे हुनका लोकनिकेँ पंक्ति बनएबाक (आऽ तोड़बाक सेहो) अभ्यास छन्हि।

चतुर्थ कल्लोलः यमराज सभक खाता-खेसरा देखि लैत छथि आऽ चित्रगुप्त ई रहस्योद्घाटन करैत छथि जे एक युग छल

जखन सोझाँक दरबज्जा खुजितो छल आऽ बन्न सेहो होइत छल। नंदी भृंगी पहिनहि सूचित कए देलन्हि जे सोझाँक दरबज्जा स्वप्न नहि, मात्र बुझबाक दोष छल। दरबज्जाक ओहिपार की अछि ताहि विषयमे सभ क्यो अपना-अपना हिसाबसँ अनुभवक उत्तर दैत छथि। चित्रगुप्त कहैत छथि जे ई सभटा छैक ओहिपार। नंदी-भृंगी सूचित करैत छथि जे एहि गेटमे प्रवेश निषेध छैक, नो एण्ट्री केर बोर्ड लागल छैक। आहि रे ब्बा! आब की होए! नेताजीकेँ पठाओल जाइत छन्हि यमराजक सोझाँ, मुदा हुनकर सरस्वती ओतए मन्द भए जाइत छन्हि। बदरी विशाल मिश्र प्रसिद्ध नेताजी केर खिंचाई शुरू होइत छन्हि असली केर बदला सर्टिफिकेट बला कम कए लिखाओल उमरिपर। पचपन बरिख आयु आऽ शश योग कहैत अछि जे सतरि से ऊपर जीताह से ओऽ आऽ संगमे मृत चारू सैनिककेँ आपिस पठा देल जाइत अछि। दूटा सैनिक नेताजीक संग चलि जाइत छथि आऽ दू टा अनुचर सेहो जाए चाहैत अछि। मुदा नेताजीक अनुचर सभक अपराध बड़ भारी, से चित्रगुप्तक आदेशपर नंदी-भृंगी हुनका लए, कराहीमे भुनबाक लेल बाहर लए जाइत छथि तँ बाँचल दुनू सैनिक हुनका पकड़ि केँ लए जाइत छथि आऽ नंदी-भृंगी फेर मंचपर घुरि अबैत छथि। तहिना तर्कक बाद प्रेमी-प्रेमिका, दुनू भद्र पुरुष आऽ बजारीकेँ सेहो त्राण भेटैत छन्हि ढोल-पिपहीक संग हुनका बाहर लए गेल जाइत अछि। आब नन्दी जखन अभिनेताक नाम विवेक कुमार उर्फ...बजैत छथि तँ अभिनेता जी रोकि दैत छथि जे कतेक मेहनतिसँ जाति हुनकर पाछाँ छोड़ि सकल अछि, से उर्फ तँ छोड़िए देल जाए। वामपंथी गोष्ठीकेँ अभिनेता द्वारा मदति

केर विवरणपर वामपंथी प्रतिवाद करैत छथि। हुनको पठा देल जाइत छनि। वामपंथीक की हेतन्हि, हुनकर कथामे तँ, ने स्वर्ग-नर्क अछि आऽ ने यमराज-चित्रगुप्त। हुनका अपन भविष्यक निर्णय स्वयं करबाक अवसर देल जाइत छन्हि। मुदा वामपंथी कहैत छथि जे हुनकर शिक्षा आन प्रकारक छलन्हि मुदा एखन जे सोझाँ घटित भए रहल छन्हि ताहिपर कोना अविश्वास करथु? मुदा यमराज कहैत छथि जे भऽ सकैत अछि, जे अहाँ देखि रहल छी से दुःस्वप्न होए, जतए घुसए जाएब ओतए लिखल अछि *नो एण्ट्री*। आब यमराज प्रश्न पुछैत छथि जे विषम के, मनुक्ख आकि प्रकृति? वामपंथी कहैत छथि जे दुनू, मुदा प्रकृतिमे तँ नेचुरल जस्टिस कदाचित् होइतो छैक मुदा मनुक्खक स्वभावमे से गुन्जाइश कहाँ? मुदा वामपंथी राजनीति एकर (समानताक, सुधार केर) प्रयास करैत अछि। ताहिपर हुनका संग चोर-उचक्का आऽ पॉकेटमारकेँ पठाओल जाइत अछि ई अवसर दैत जे हिनका सभकेँ बदलू। चोर कनेक जाएमे इतस्तः करैत अछि आऽ ई जिज्ञासा करैत अछि जे हम सभ तँ जाइए रहल छी मुदा एहिसँ आगाँ? नंदी-चित्रगुप्त-यमराज समवेत स्वरमे कहैत छथि- *नो एण्ट्री*। भृंगी तखने अबैत छथि, अभिनेताकेँ छोड़ने। यमराज कहैत छथि मा प्रविश। भृंगी नीचाँमे होइत चरचाक गप कहैत अछि जे एतुक्का निअम बदलल जाएबाक आऽ कतेक गोटेकेँ पृथ्वपर घुसए देल जाएबाक चरचा सर्वत्र भए रहल छथि। यमदूत सभ अनेरे कड़ाह लग ठाढ़ छथि क्यो भुनए लेल कहाँ भेटल छन्हि (मात्र दू टा अनुचर)। आब क्यो नहि आबए बला बचल अछि, से सभ कहैत छथि। चित्रगुप्त अपन नमहर दाढ़ी आऽ यमराज अपन मुकुट उतारि

xviii / प्रकाशकक दिससँ

लैत छथि आऽ स्वाभाविक मनुक्ख रूपमे आबि जाइत छथि! मुदा चित्रगुप्तक मेकप बला नमहर दाढी देखि भिखमंगनी जे ओतए छलीह, हँसि दैत छथि। भृंगी उद्घाटन करैत छथि जे भिखमंगनी हुनके सभ जेकाँ कलाकार छथि! कोन अभिनय! तकर विवरण मुहब्बत आऽ गुदगुदीपर खतम होइत अछि तँ भिखमंगनी कहैत छथि जे नहि एहि तरहक अभिनय तँ ओतए (देखा कए) भऽ रहल अछि। ओतऽ रमणी मोहन आऽ उच्चवंशीय महिला निभाक रोमांस चलि रहल अछि। मुदा निभाजी तँ बजिते नहि छथि। भिखमंगनी यमराजसँ कहैत छथि जे ओऽ तखने बजतीह जखन एहि दरबज्जाक तालाक चाभी हुनका भेटतन्हि, बुझतीह जे अपसरा बनबामे यमराज मदति दए सकैत छथि, ई रमणीक हृदय थिक एतहु नो एण्ट्री! यमराज खखसैत छथि, तँ चित्रगुप्त बुझि जाइत छथि जे यमराज “पंचशर”सँ ग्रसित भए गेल छथि! चित्रगुप्तक कहला उत्तर सभ क्यो एक कात लए जाओल जाइत छथि मात्र यमराज आऽ निभा मंचपर रहि जाइत छथि। यमराज निभाक सोझाँ- सुनू ने निभा... कहि रुकि जाइत छथि। सभक उत्साहित कएलापर यमराज बडका चाभी हुनका दैत छथि, मुदा निभा चाभी भेटलापर रमणी मोहनक संग तेना आगाँ बढैत छथि जेना ककरो अनका चिन्हिते नहि होथि! ओऽ चाभी रमणी मोहनकेँ दए दैत छथि मुदा ओऽ ताला नहि खोलि पबैत छथि। फेर निभा अपने प्रयास करए लेल आगाँ बढैत छथि मुदा चित्रगुप्त कहैत छथि जे ई मोनक दरबज्जा थिक, ओना नहि खुजत। महिला ठकए लेल चाभी देबाक! बात कहैत छथि। सभ क्यो हँसी करैत छनि जे मोन कतए छोड़ि अएलहुँ? ताहिपर

एकबेर पुनः रमणी मोहन आऽ निभा मोन संजोगि कए ताला खोलबाक असफल प्रयास करैत छथि। नंदी-भुंगी-भिखमंगनी गीत गाबए लगैत छथि जकर तात्पर्य ईएह जे मोनक ताला अछि लागल, मुदा ओतए अछि नो एण्ट्री। मुदा ऋतु वसन्तमे प्रेम होइछ अनन्त आऽ करेज कहैत अछि मैना-मैना, तँ एतहि नो एण्ट्री दरबज्जापर धरना देल जाए।

विवेचनः भारत आऽ पाश्चात्य नाट्य सिद्धांतक तुलनात्मक अध्ययनसँ ई ज्ञात होइत अछि मानवक चिन्तन भौगोलिक दूरीकक अछैत कतेक समानता लेने रहैत अछि। भारतीय नाट्यशास्त्र मुख्यतः भरतक “नाट्यशास्त्र” आऽ धनंजयक दशरूपकपर आधारित अछि। पाश्चात्य नाट्यशास्त्रक प्रामाणिक ग्रंथ अछि अरस्तूक “काव्यशास्त्र”।

भरत नाट्यकें “कृतानुसार” “भावानुकार” कहैत छथि, धनंजय अवस्थाक अनुकृतिकें नाट्य कहैत छथि। भारतीय साहित्यशास्त्रमे अनुकरण नट कर्म अछि, कवि कर्म नहि। पश्चिममे अनुकरण कर्म थिक कवि कर्म, नटक कतहु चरचा नहि अछि।

अरस्तू नाटकमे कथानकपर विशेष बल दैत छथि। ट्रेजेडीमे कथानक केर संग चरित्र-चित्रण, पद-रचना, विचार तत्व, दृश्य विधान आऽ गीत रहैत अछि। भरत कहैत छथि जे नायकसँ संबंधित कथावस्तु आधिकारिक आऽ आधिकारिक कथावस्तुकें सहायता पहुँचाबएबला कथा प्रासंगिक कहल जाएत। मुदा सभ नाटकमे प्रासंगिक कथावस्तु होए से आवश्यक नहि, नो एण्ट्रीः मा प्रविश मे नहि तँ कोनो तेहन आधिकारिक कथावस्तु अछि आऽ नहिए कोनो प्रासांगिक, कारण एहिमे

xx / प्रकाशकक दिससँ

नायक कोनो सर्वमान्य नायक नहि अछि। जे बजारी उच्चकाकें कॉलर पकड़ैत छथि से कनेक कालक बाद गौण पड़ि जाइत छथि। जाहि उच्चकाक सोझाँ चोर सकदम रहैत अछि से किछु कालक बाद, किछु नव नहि होइछ केर दर्शनपर गप करैत सोझाँ अबैत छथि। जे यमराज सभकें थरने छथि से स्वयं निभाक सोझाँमे अपन तेज, मध्यम होइत देखैत छथि। भिखमंगनी हुनका दैवी स्वरूप उतारने देखैत हँसैत छथि तँ रमणी मोहन आऽ निभा सेहो हुनका आऽ चित्रगुप्तकें अन्तमे अपशब्द कहैत छथि। वामपंथीक आऽ अभिनेताक सएह हाल छन्हि। कोनो पात्र कमजोर नहि छथि आऽ रिबाउन्ड करैत छथि।

कथा इतिवृत्तिक दृष्टिसँ प्रख्यात, उत्पाद्य आऽ मिश्र तीन प्रकारक होइत अछि। प्रख्यात कथा इतिहास पुराणसँ लेल जाइत अछि आऽ उत्पाद्य कल्पित होइत अछि। मिश्रमे दुनूक मेल होइत छथि। नो एण्ट्री: मा प्रविश मे मिश्र इतिवृत्तिक होएबाक कोनो टा गुंजाइश तखने खतम भए जाइत अछि जखन चित्रगुप्त आऽ यमराज अपन नकली भेष उतारैत छथि आऽ भिखमंगनीक हँसलापर भृंगी कहैत छथि जे ई भिखमंगनी सेहो हमरे सभ जेकाँ कलाकार छथि! मात्र यमराज आऽ चित्रगुप्त नामसँ कथा इतिहास-पुराण सम्बद्ध नहि अछि आऽ इतिवृत्ति पूर्णतः उत्पाद्य अछि। अरस्तू कथानककें सरल आऽ जटिल दू प्रकारक मानैत छथि। ताहि हिसाबसँ नो एण्ट्री: मा प्रविश मे आकस्मिक घटना आदि जाहि सरलताक संग फलोमे अबैत अछि, से ई नाटक सरल कथानक आधारित कहल जाएत। फेर अरस्तू इतिवृत्तकें दन्तकथा, कल्पना आऽ इतिहास एहि तीन

प्रकारसँ सम्बन्धित मनैत छथि। नो एण्ट्री: मा प्रविश कें काल्पनिकमूलक श्रेणीमे एहि हिसाबसँ राखल जाएत। अरस्तूक ट्रेजेडीक चरित्र, यशस्वी आऽ कुलीन छथि- सत् असत् केर मिश्रण। नो एण्ट्री: मा प्रविश मे जे चरित्र सभ छथि ताहिमे सभ चरित्रमे सत् असत् केर मिश्रण अछि। निभा उच्चवंशीय छथि मुदा रमणी मोहन जे बलात्कारक बादक पिटाई केर बाद मृत भेल छथि हुनकासँ हिलि-मिलि जाइत छथि। भिखमंगनी मिथिला चित्रकार अनसूया छथि। दुनू भद्रपुरुष बजारी आऽ चारू सैनिक एहि प्रकारेँ बिन कलुषताक सोझाँ अबैत छथि। भरत नृत्य संगीतक प्रेमीकेँ धीरललित, शान्त प्रकृतिकेँ धीरप्रशान्त, क्षत्रिय प्रवृत्तिकेँ धीरोदत्त आऽ ईर्ष्यालूकेँ धीरोद्धत्त कहैत छथि। बजारी आऽ दुनू भद्रपुरुष संगीतक बेश प्रेमी छथि तँ रमणी मोहन प्रेमी-प्रेमिकाकेँ देखि कए ईर्ष्यालू, सैनिक सभ शान्त छथि क्षत्रियोचत गुण सेहो छन्हि से धीरोदत्त आऽ धीरप्रशान्त दुनू छथि। मुदा नो एण्ट्री: मा प्रविश मे एहि प्रकारक विभाजन सम्भव नहि अछि।

भारतीय सिद्धांत कार्यक आरम्भ, प्रयत्न, प्राप्ति, नियतासि आऽ फलागम धरिक पाँच टा अवस्थाक वर्णन करैत छथि। प्राप्तिमे फल प्राप्ति प्रति निराशा अबैत अछि तँ नियतासिमे फल प्राप्ति आशा घुरि अबैत अछि। पाश्चात्य सिद्धांत आरम्भ, कार्य-विकास, चरम घटना, निगति आऽ अन्तिम फल। प्रथम तीन अवस्थामे उलझन अबैत अछि, अन्तिम दू मे सुलझन।

कार्यावस्थाक पंच विभाजन- बीया, बिन्दु, पताका, प्रकरी आऽ कार्य अछि। नो एण्ट्री: मा प्रविश मे बीया अछि एकटा

xxii / प्रकाशकक दिससँ

द्वन्द्व मृत्युक बादक लोकक, बीमा एजेन्ट एतए बिनु मृत्युक पहुँचि जाइत छथि। यमराज आऽ चित्रगुप्त मेकप आर्टिस्ट निकलैत छथि। विभिन्न बिन्दु द्वारा एकटा चरित्र ऊपर नीचाँ होइत रहैत अछि। पताका आऽ प्रकरी अवान्तर कथामे होइत अछि से नो एण्ट्री: मा प्रविश मे नहि अछि। बीआक विकसित रूप कार्य अछि मुदा नो एण्ट्री: मा प्रविश मे ओऽ धरणापर खतम भए जाइत अछि! अरस्तू एकरा बीआ, मध्य आऽ अवसान कहैत छथि। आब आऊ सन्धिपर, मुख-सन्धि भेल बीज आऽ आरम्भकें जोड़एबला, प्रतिमुख-सन्धि भेल बिन्दु आऽ प्रयत्नकें जोड़एबला, गर्भसन्धि भेल पताका आऽ प्रात्याशाकें जोड़एबला, विमर्श सन्धि भेल प्रकरी आऽ नियतासिकें जोड़एबला आऽ निर्वहण सन्धि भेल फलागम आऽ कार्यकें जोड़एबला। नो एण्ट्री: मा प्रविश मे मुख/ प्रतिमुख आऽ निर्वहण सन्धि मात्र अछि, शेष दू टा सन्धि नहि अछि।

पाश्चात्य सिद्धांत स्थान, समय आऽ कार्यक केन्द्र तकैत अछि। नो एण्ट्री: मा प्रविश मे स्थान एकहि अछि, समय लगातार आऽ कार्य अछि द्वारक भीतर पैसबाक आकांक्षा। दू घण्टाक नाटकमे दुइये घण्टाक घटनाक्रम वर्णित अछि नो एण्ट्री: मा प्रविश मे कार्य सेहो एकेटा अछि। अभिनवगुप्त सेहो कहैत छथि जे एक अंकमे एक दिनक कार्यसँ बेशीक समावेश नहि होए आऽ दू अंकमे एक वर्षसँ बेशीक घटनाक समावेश नहि होय। नो एण्ट्री: मा प्रविश मे कल्लोलक विभाजन घटनाक निर्दिष्ट समयमे भेल कार्यक आऽ नव कार्यारम्भमे भेल विलम्बक कारण आनल गेल अछि। मुदा एहि त्रिकक विरोध ड्राइडन कएने छलाह आऽ शेक्सपिअरक नाटकक स्वच्छन्दताक

ओऽ समर्थन कएलन्हि। मुदा नो एण्ट्री: मा प्रविश मे एहि तरहक कोनो समस्या नहि अबैत अछि। नो एण्ट्री: मा प्रविश मे आपसी गपशपमे- जकरा फ्लैशबैक सेहो कहि सकैत छी- ककर मृत्यु कोना भेल से नीक जेकाँ दर्शित कएल गेल अछि।

भारतमे नाटकक दृश्यत्वक समर्थन कएल गेल मुदा अरस्तू आऽ प्लेटो एकर विरोध कएलन्हि। मुदा १६म शताब्दीमे लोडोविको कैस्टेलवेट्रो दृश्यत्वक समर्थन कएलन्हि। डिटेर्ट सेहो दृश्यत्वक समर्थन कएलन्हि तँ ड्राइडज नाटकक पठनीयताक समर्थन कएलन्हि। देसियर पठनीयता आऽ दृश्यत्व दुनूक समर्थन कएलन्हि। अभिनवगुप्त सेहो कहने छलाह जे पूर्ण रसास्वाद अभिनीत भेला उत्तर भेटैत अछि मुदा पठनसँ सेहो रसास्वाद भेटैत अछि। नो एण्ट्री: मा प्रविश मे पहिल कल्लोलक प्रारम्भमे ई स्पष्ट भऽ जाइत अछि जे एतए दृश्यत्वकेँ प्रधानता देल गेल अछि। पश्चिमी रंगमंच नाट्यविधान वास्तविक अछि मुदा भारतीय रंगमंचपर सांकेतिक। जेना अभिज्ञानशाकुंतलम् मे कालिदास कहैत छथि- इति शरसंधानं नाटयति। नो एण्ट्री: मा प्रविश मे भारतीय विधानकेँ अंगीकृत कएल गेल- जेना मृत्यु प्राप्त सभ गोटे द्वारा स्वर्ग प्रवेश द्वारक अदृश्य देबाइक गपशप आऽ अभिनय कौशल द्वारा स्पष्टता। अंकिया नाटमे सेहो प्रदर्शन तत्वक प्रधानता छल। कीर्तनियाँ एक तरहें संगीतक छल आऽ एतहु अभिनय तत्वक प्रधानता छल। अंकिया नाटक प्रारम्भ मृदंग वादनसँ होइत छल। नो एण्ट्री: मा प्रविश मैथिलीक परम्परासँ अपनाकेँ जोड़ने अछि मुदा संगहि इतिहास, पुराण आऽ समकालीन जीवनचक्रकेँ

देखबाक एकटा नव दृष्टिकोण लए आएल अछि, सोचबास लए एकटा नव अंतर्दृष्टि दैत अछि।

ज्योतिरीश्वरक धूर्तसमागम, विद्यापतिक गोरक्षविजय, कीर्तनित्रा नाटक, अंकीयानाट, मुंशी रघुनन्दन दासक मिथिला नाटक, जीवन झाक सुन्दर संयोग, ईशनाथ झाक चीनीक लड्डू, गोविन्द झाक बसात, मणिपद्मक तेसर कनियाँ, नचिकेताजीक “नायकक नाम जीवन, एक छल राजा”, श्रीशजीक पुरुषार्थ, सुधांशु शेखर चौधरीक भफाइत चाहक जिनगी, महेन्द्र मलंगियाक काठक लोक, राम भरोस कापड़ि भ्रमरक महिषासुर मुर्दाबाद, गंगेश गुंजनक बुधिबधिया केर परम्पराकेँ आगाँ बढ़बैत नचिकेताजीक नो एण्ट्री: मा प्रविश तार्किकता आऽ आधुनिकताक वस्तुनिष्ठताकेँ ठाम-ठाम नकारैत अछि। वामपंथीकेँ यमराज ईहो कहैत छथिन्ह, जे वामपंथी देखि रहल छथि से सत्य नहि सपनो भए सकैत अछि। विज्ञानक ज्ञानक सम्पूर्णतापर टीका अछि ई नाटक। सत्य-असत्य, सभ अपन-अपन दृष्टिकोणसँ तकर वर्णन करैत छथि। चोरक अपन तर्क छन्हि आऽ वामपंथी सेहो कहैत छथि कि चोर नेता नहि बनि सकैत छथि मुदा नेताक चोरिपर उतरि अएलासँ चोरक वृत्ति मारल जाए बला छन्हि। नाटकमे आत्म-केन्द्रित हास्यपूर्ण आऽ नीक-खराबक भावना रहि-रहि खतम होइत रहैत अछि। यमराज आऽ चित्रगुप्त तक मुखौटामे रहि जीबि रहल छथि। उत्तर आधुनिकताक ई सभ लक्षणक संग नो एण्ट्री: मा प्रविश मे एके गोटेक कैक तरहक चरित्र निकलि बाहर अबैत अछि, जेना उच्चवंशीय महिलाक। कोनो घटनाक सम्पूर्ण अर्थ नहि लागि पबैत अछि, सत्य कखन असत्य भए जएत तकर कोनो ठेकान

नहि। उत्तर आधुनिकताक सतही चिन्तन आऽ चरित्र सभक नो एण्ट्री: मा प्रविश मे भरमार लागल अछि, आशावादिता तँ नहिए अछि मुदा निराशावादिता सेहो नहि अछि। यदि अछि तँ से अछि बतहपनी, कोनो चीज एक तरहँ नहि कैक तरहँ सोचए बला- विद्यमान छथि। कारण, नियन्त्रण आऽ योजनाक उत्तर परिणामपर विश्वास नहि वरन संयोगक उत्तर परिणामपर बेशी विश्वास दर्शाओल गेल अछि। गणतांत्रिक आऽ नारीवादी दृष्टिकोण आऽ लाल झंडा आदिक विचारधाराक संगे प्रतीकक रूपमे हास-परिहास सोझाँ अबैत अछि।

एहि तरहँ नो एण्ट्री: मा प्रविश मे उत्तर आधुनिक दृष्टिकोण दर्शित होइत अछि, एतए पाठक कथानकक मध्य उठाओल विभिन्न समस्यासँ अपनाकेँ परिचित पबैत छथि। जे द्वन्द्व नाटकक अंतमे दर्शित भेल से उत्तर-आधुनिक युगक पाठककेँ आश्चर्यित नहि करैत छन्हि, किएक तँ ओऽ दैनिक जीवनमे एहि तरहक द्वन्द्वक नित्य सामना करैत छथि।

ई नाटक मैथिली नाटक लेखनकेँ एकटा नव दिशामे लए जाएत आऽ आन विधामे सेहो नूतनता आनत से आशा कए सकैत छी। नो एण्ट्री: मा प्रविश केर प्रिंट निकलबासँ पूर्वहि ततेक मात्रामे ई पाठक द्वारा पठित भेल जे एहिपर समीक्षा सेहो “विदेह” ई-पत्रिकाक १८म अंकमे आबि गेल श्री प्रेमशंकर सिंहक। तकर अंश सेहो पाठक लोकनिक लेल देल जाऽ रहल अछि।

“टी.एस. एलियटक कथन छनि जे वाङ्मयी कलाक चरम उत्कर्ष तखन देखबामे अबैछ जखन रचनामे नाटकीयता कवित्व दिस झुकल दृष्टिगत हो आ कवित्व नाटकीयता दिस। उपर्युक्त कथनक परिप्रेक्ष्यमे प्रस्तुत नाटक “नो एण्ट्री: मा

प्रविशक इएह स्वरूप हमरा समक्ष अबैत अछि, जे नाटककार समाजक यथार्थ स्वरूपकेँ प्रस्तुत करबाक उपक्रम कयलनि अछि जाहिमे नाटकीयता आ कवित्व-शक्तिक अद्भुत समन्वयात्मक स्वरूप पाठककेँ उपलब्ध होइत छनि। मनुष्य जन्मजात क्यो नीक वा अधलाह नहि होइछ, प्रत्युत ओकरा समक्ष एहन परिस्थिति आबि कऽ उपस्थित होइछ जाहिसँ वाह्य भऽ कए ओ कर्ममे संलिस भऽ कए तदवत् कार्य करैछ, जकर फल ओकरा एही जीवनमे भोगए पड़ैछ। कारण मानवक सर्वोपरि इच्छा रहैछ जे सांसारिक जतेक सुखोपलब्धि थिक तकर उपलब्धि ओकरे हो, किन्तु ओ बिसरि जाइछ जे ओ जेहन कर्म करत तदनु रूपेँ ओकरा फलोपलब्धि सेहो होयतैक।

वैश्वीकरणक फलस्वरूप मानवक इच्छा-शक्तिक एतेक बेसी बलवती भऽ गेल अछि ओ चिर-नूतनताक आग्रही भऽ ओकर अन्वेषणमे लागि, ओकर अनुयायी भऽ कए अपन पुरातन दुःख-दर्द, मान-अपमान, ग्लानि-मर्यादा आदिक इतिहासक पन्नामे ओझरायल रहब श्रेयस्कर नहि बुझैत अछि, अत्याधुनिक परिवेश वा परिस्थितिक कारणेँ उत्पन्न आधुनिकता आ पुरातन पोंगा-पन्थी विचारधारामे वर्तमान परिप्रेक्ष्यमे समन्वय नहि स्थापित कयल जाऽ सकैछ, कारण मनुष्यक इच्छा शक्ति अनादि आऽ अनन्त थिक तकरा नियन्त्रित करब दुःसाध्य थिक। मनुष्य परिस्थितिसँ प्रेरित भऽ कए अपन मानसिक सुखोपलब्धि निमित्त विश्वक रंगमंचपर उपस्थित भऽ विविध रूपा अभिनय करैछ तकर प्रत्यक्ष वा परोक्ष रूपेँ विविध कलाक प्रदर्शन करैछ तकर परिणाम ओकरा

एतहि भोगय पड़ैछ, तथापि मानव स्वर्ग-नरकक द्वन्दमे सतत जीवित रहबाक आकांक्षी रहैछ।

प्रयोगधर्मी नाटककार जनमानसमे जे ज्वार आयल अछि, जे लहरि परिव्याप्त भऽ गेल अछि जे ओ अपन अधिकार आऽ कर्तव्यक हेतु एतेक बेसी साकांक्ष भऽ गेल अछि जे ओ सिद्धांतकेँ स्वीकार कऽ कए, ओकर अनुयायी भऽ कए ओ आधुनिक परिप्रेक्ष्यमे दृष्टिबोध कऽ रहल अछि। मानव-समाजक पुरातन इतिहासपर दृष्टिपात कयलासँ स्पष्ट भऽ जाइछ जे चाहे सतयुग हो, द्वापरयुग हो, त्रेता युग हो वा कलियुग हो सब समयक प्रामाणिक इतिहास साक्षी थिक जे अत्याचार-अनाचार, दुःख-दर्द, सुख-समृद्धि, पाप-पुण्य, धर्म-अधर्म आदि-आदिक प्रबल आकांक्षी रहल अछि मानव समुदाय। किन्तु आधुनिक युगक सर्वोपरि उपलब्धि थिक देश-प्रेमक अपेक्षा विश्व-प्रेम। एकर परिणाम प्रत्यक्ष अछि जे जनमानससँ लऽ कए राजनीति दल सेहो समन्वयवादी भऽ कए ओकर अनुगामी जकर प्रमाण थिक सम्मिलित सरकार।

प्रस्तुत नाटक एक प्रतीक नाटक थिक, कारण एहिमे सामाजिक परिप्रेक्ष्यमे एकर कथामुखकेँ उत्थापित कऽ कए प्रतीक योजना नियोजित कयलनि अछि, नाटककार जाहिमे समाजक सब वर्ग यथा चाहे ओऽ चोर हो, उचक्का हो, पाकेटमार हो, नेता हो, अभिनेता हो, कलाकार हो, साहित्यकार हो, बीमा कम्पनीक एजेण्ट हो, प्रेमी-प्रेमिका हो, उच्चवंशीय महिला, अप्सरा हो, नृत्यांगना हो, रद्दी कागज बेचनिहार वा किननिहार हो, नेताक चमचा हो सभक मानसिक पृष्ठभूमिमे प्रवेश कऽ कए नाटककार एक मनोवैज्ञानिक सदृश ओकर

xxviii / प्रकाशकक दिससँ

साइको-एनालिसिस करबाक उपक्रम कयलनि अछि जे सभक आन्तरिक अभिलाषा रहैछ जे वैह समाजक सर्वश्रेष्ठ प्राणी थिक आऽ स्वर्ग जएबाक अभिलाषाक पूत्यर्थ तद्वत कार्यमे संलिस भऽ जाइछ। अन्ततः सब एकत्रित भऽ कए स्वर्गक फाटक लग क्यू लगबैछ, किन्तु चित्रगुप्त द्वारा ओकर कयल गेल कार्य-विवरणी प्रस्तुत कऽ कए पुनः पृथ्वीपर प्रत्यागत हैबाक आदेश दैत छथि आऽ ओतए नो एण्ट्रीक साइन बोर्ड लागि जाइछ आऽ यमराज सेहो प्रत्यागत भऽ जाइछ। इएह द्वन्द्व नाटकमे सर्वत्र दृष्टिगत जे एकर एक नवोपलब्धि थिक।

एहि नाटकक वैशिष्ट्य अछि जे मैथिलीमे प्रथमे-प्रथम ने तँ अंक विभाजन अछि ने दृश्य-विभाजन कयलनि, प्रत्युत सम्पूर्ण नाटककें प्रयोगधर्मी नाटककार चारि कल्लोलमे विभाजित कऽ कए वर्तमान समाजक सामाजिक पृष्ठभूमिकें समाहित कयलनि अछि जे एहने लहर समाजान्तरगत परिव्याप्त अछि। पत्रोचित भाषाक प्रयोग आऽ छोट-छोट वाक्य-विन्यास, नाटकीयता कवित्व-शक्तिसँ ओत-प्रोत रहलाक कारणेँ ई नाटक दर्शकपर अमित प्रभावोत्पादकता उत्पन्न करत से हमर विश्वास अछि। सम्पूर्ण नाटकान्तर्गत अनेक स्थलपर छोट-छोट गेय पदक प्रयोग कऽ कए एकरसताक परिहार करबामे सहायक भेल अछि। नचिकेता स्वयं अभिनेता छथि, तँ मैथिली रंगमंचक यथार्थ स्थितिसँ चिर-परिचित छथि जे मैथिलानी रंगकर्मीक अभाव अछि तँ एहिमे अत्यल्प महिला पात्रकें समायोजित कयलनि अछि जे एकर मंचनमे व्यवधान नहि हो। भविष्यमे आर अभिनव प्रयोगधर्मी नाटककारक कृतिक अपेक्षा मैथिली रंगकर्मीकें बनल रहत जकर ओऽ पूर्ति करताह।“

प्रकाशक द्वारा हमरा प्रकाशकीय लिखए लेल कहल गेल एतदर्थ हम मेसर्स श्रुति प्रकाशनक आभारी छी। श्रीमान् नचिकेताजीक नाटक "नो एंटी: मा प्रविश" केर 'विदेह' मे ई-प्रकाशित रूप देखि कए एकर प्रिंट रूपमे प्रकाशनक लेल 'विदेह' केर समक्ष "श्रुति प्रकाशन" केर प्रस्ताव आयल छल, एकर सूचना 'विदेह' द्वारा श्री नचिकेताजीकेँ देल गेलन्हि। अहाँकेँ ई सूचित करैत हर्ष भए रहल अछि, जे श्री नचिकेता जी एकर प्रिंट रूप करबाक स्वीकृति दए देलन्हि। सभटा वार्तालाप प्रूफ आदि ई-मेलसँ भेल। नचिकेताजी द्वारा देखाओल विश्वास हमरा सभक संकल्पकेँ आर दृढ बना देलक अछि। "विदेह" आऽ श्रुति प्रकाशनक आपसी सहयोग १.मैथिली-अंग्रेजी शब्दकोश, २.अंग्रेजी-मैथिली शब्दकोश आऽ ३.पंजीक डिजिटल इमेजिंग आऽ मिथिलाक्षरसँ देवनागरी लिप्यान्तरणमे सेहो भेल अछि आऽ ई तीन् पोथी सेहो प्रिंटमे अछि। आगाँ मैथिली साहित्यक लेल सेहो सहयोग रहत से आशा अछि। शेष तँ पाठके कहताह।

गजेन्द्र ठाकुर

नई दिल्ली १ सितम्बर २००८

प्रस्तावना

स्वर्ग अर्थात् 'बहिश्त' तथा नरक माने दोजख—ई दुनू कतय छैक ? तकर कल्पना आ ताहि लेल उत्सुकता कतेको भावुक मोनकेँ सब दिन सँ चिन्ताग्रस्त कएलक अछि। चारि दशक पहिने 'जीन-पाल सार्त्रे' क एकटा नाटक पढ़ने छलहुँ, जतय तीन टा पात्र स्वर्ग केहन होइत अछि ? तकरहि चर्चा करैत कतेको अंक केँ भरि देने छल-- 'नो एण्ट्री: मा प्रविश!' केर रचनाक्रम मे भरिसक अवचेतन मोनमे ई बात अवश्य घूमि रहल छल । *सैमूअल बेकेटक 'वेटिंग फॉर गाँडोट'* केर प्रभाव सेहो पड़ल छल, जतय ईश्वरक अथवा कोनो प्राप्य वस्तुक हेतु कतेको गोटेक अंतहीन प्रतीक्षा नाट्यकृतिक इतिहासमे अमिट छाप छोड़ने छल। संगहि संग *आर्थर मिलर* केर '*अ स्ट्रेचर नेम्ड डिजाइर*' तथा *एडवर्ड अल्बी* केर '*बॉक्स*'—इहो दुनू नाटक सँ हम अत्यंत उत्प्रेरित भेल छलहुँ।

कलकतामे नाटक मंचन देखैत नेनपन बीतल—संगहि अल्पे वयस सँ मिथिला संघ तथा मैथिली रंगमंच—दनु संस्था द्वारा मंचित नाटक सभमे अभिनय करबाक अवसर, हमरा नाट्यकर्म दिस प्रवृत्त कएलक। ताहिपर बादल सरकारक '*एबांग इन्द्रजीत*' आ *बरटॉल्ट ब्रीच* केर '*थ्री पेनिस ऑपेरा*'—जकरा बंगलामे नाम देल गेल छल '*तीन पयसार पाला*'—सन उत्कृष्ट प्रस्तुति देखि कए मोनमे अवश्य ई इच्छा जागल छल जे कहियहुँ—जखन मिथिलाक दर्शककेँ बाढ़ि आ सूखार सँ चैन भेटतन्हि आ ओ सब नाट्य-प्रेमी '*एक्सट्रैक्ट*' नाटकक रसास्वादन करबाक क्षमता

केँ प्राप्त क' लेताह, अथवा जहिया मैथिलीक सांस्कृतिक जगत मे 'ऑपेरा' खेलाबय बला उच्च मानक रंगकर्मी सेहो आबि जेताह, तखनहि भरिसक एहि तरहक उच्च मानक नाटकक रचना आ मंचनक संग अपना केँ जोड़ि सकब। तावत अग्रज नाट्य निर्देशक श्रीकान्त मंडलजीक फरमाइश केँ मानैत एक वा दू टा नारी पात्रक नब्बे मिनटक कम जटिल नाटक लिखैत रही।

2008 धरि अबैत-अबैत ई लागल, जे आब जखन एतेक संख्यामे नीक-नीक मैथिल अभिनेता-अभिनेत्री लोकनि नेशनल स्कूल ऑफ ड्रामा (एनएसडी) तथा अन्यान्य संस्था सँ प्रशिक्षण प्राप्त कए मंच पर अपन कलाक प्रदर्शन क' रहल छथि, एतबे नहि मैथिलीमे *टेलिवीजन धारावाहिक* 'नैन ने तिरपित भेल' केर निर्माण, निर्देशन आ प्रदर्शन (हमरहि नाटक 'प्रत्यावर्तन' पर आधारित) आरंभ भ' गेल अछि, आर तँ आर जखन मैथिली मे ई-जर्नल धरि आबि गेल छैक (जाहिमे हमर ई नाटक धारावाहिक रूपेँ प्रकाशित भेल छल— www.videha.co.in केर आर्काइव द्रष्टव्य अछि), तखन बुझि पड़ल जे आब एहि तरहक विषयक रूप-संकल्पना तथा एहन समायोजन केर संग अपनाकेँ जोड़ि सकब। गत वर्षक अंतमे डेढ़ हजार वर्ष पुरान एकटा चीनी *ऑपेरा* 'खियान' जकर उच्चारण 'शियान' होयत, केर पुनर्मंचन देखल छलहुँ सेहो भीतरे भीतर काज क' रहल छल—एहि सभ परिस्थितिक प्रभाव आ प्रेरणाक परिणामस्वरूप 'नो एण्ट्री: मा प्रविश!' केर जन्म भेल।

मुदा मिथिलाक लेल ई कोनो नव बात नहि छल। हम सब अपन पौराणिक नाट्य-गौरव केँ बिसरि गेल छी तँ । जँ नाच-

नौटंकी कें छोड़ियहु देल जाय, मिथिलामे छओ सात सय वर्ष पूर्वहि सँ अनेकों नाटकक रचना भ' रहल छल जतय गीत-नाद आ नृत्य-नाट्यक समायोजनक प्रमाण भेटि रहल अछि। ई मोन राखहि पड़त, अंग्रेजीमे जखन चौसर साहित्य-सर्जनक जगत केर एकटा उज्ज्वल नक्षत्र छलाह, आ नव-नव प्रतिमानक स्थापना क' रहल छलाह, तखनहि 'वर्ण(न) रत्नाकर'क लेल प्रख्यात ज्योतिरीश्वर ठाकुरक वर्णन मे हम सब ई देखैत छी जे ओहि युगमे जखन मैथिली मे लिखल नाटक सब अभिनीत होइत छल, तँ ताहिमे गीत-वाद्यक प्रवीण अबैत छलाह कर्णाट देशसँ, ओ कुशल नृत्यांगना आ नट अबैत छलाह तेलंगाना देशसँ। ताहि युगमे मैथिली नाटकक यश अखिल-भारतीय स्तर धरि प्रचारित भ' गेल छल। मुदा बीसम शताब्दी अबैत-अबैत हम सब स्तरीय नाटकक रचना आ मंचनक प्रतियोगितामे पछुआ गेल छी (कारण चाहे जे रहल हो)। तँ एहि नाटकक माध्यमसँ प्रयास कएल गेल अछि जे एकर कथानक एहन हो जाहिसँ मिथिले नहि, अपितु समग्र भारतक पाठक, अभिनेता ओ दर्शककें ओ आकर्षित क' सकय। सब ठामक लोक 'नो एण्ट्री' मे एण्ट्री क' सकैत छथि। आब देखा चाही, कोना आ कहिया धरि ई नाटक अन्यान्य भाषा-संस्कृतिक मंच पर सेहो प्रवेश क' सकत आ समादृत हैत— ठीक जेना हमर मित्रवर गिरीश कर्नाड केर हयवदन आर नाग-मंडल, आ अग्रजप्रतिम नाट्यकार विजय तेंदुलकर क शांतता कोर्ट चालू आहे वा घासीराम कोतवाल कें कन्नड आ मराठी विश्वक बाहरो भेटल छलन्हि। अधिकांश मैथिली नाटक प्रांतीयता आ स्थानीयताक (यद्यपि तकरो आवश्यकता होइत

xxxiv / प्रस्तावना

छैक) परिधिमे सीमित अछि, जे हमर सभक नाट्यकर्म कें हमरे सब धरि सीमित राखि देलक अछि। एमहर जखन हमर मैथिली काव्य संकलन—*मध्यमपुरुष एकवचन*, (वाणी प्रकाशन, दिल्ली, 2006) केर अनुवाद, तमिल भाषा मे छपि कए (*‘मुन्नीलइ ओरूमइ’* अदियाल, चेन्नई, 2008) समादत भेल तखनहि हमर इहो विश्वास सुदृढ भ’ गेल जे भरिसक आब हमरा सभक नाटको कें आन ठाम पहुँचबाक चाही।

अंततः जँ सुधी पाठक, रंगकर्मी आ दर्शक वृन्दकें ई नाटक किछु सोचय लेल आ मंचन करबा लेल उत्प्रेरित क’ सकय— ठीक तहिना जेना एकर धारावाहिक-प्रकाशनक हेतु *गजेन्द्र ठाकुरजी* उत्साहित भेल छलाह आ पुस्तकाकार मुद्रित करबा लेल *रुचि प्रकाशनक अधिकारी लोकनि* संगहि इहो आशा अछि जे जँ कतहू ई नाटक अपने सभक अंतःस्थलकें झूबि जाय तँ हम अपनाकें कृतकृत्य बूझब।

मैसूर

31st अगस्त 2008

उदय नारायण सिंह ‘नचिकेता’

नो एंट्री : मा प्रविश

(चारि अंकीय मैथिली नाटक)

नाटककार

उदय नारायण सिंह 'नचिकेता'

निदेशक, केंद्रीय भाषा संस्थान, मैसूर

(मैथिली साहित्यक सुप्रसिद्ध प्रयोगधर्मी नाटककार श्री नचिकेताजीक टटका नाटक, जे विगत 25 वर्षक मौनभंगक पश्चात् पाठकक सम्मुख प्रस्तुत भ' रहल अछि।)

2 / नो एंट्री : मा प्रविश

पात्र – परिचय

पर्दा उठितहि-

ढोल-पिपही, बाजा-गाजा बजौनिहार-सब
दूटा चोर, जाहि मे सँ एक गोटे पाँकिट-मार आ
एकटा उचक्का

दू गोटा भद्र व्यक्ति

प्रेमी

प्रेमिका

बाजार सँ घुरैत प्रौढ व्यक्ति

बीमा कंपनीक एजेंट

रददी किनै-बेचैबला

भिख-मंगनी

रमणी-मोहन

नंदी-भृंगी

कैकटा मृत सैनिक

बाद मे

नेता आ नेताक दूटा चमचा/कतेको अनुयायी

वाम-पंथी युवा

अभिनेता

यम

चित्रगुप्त

उच्च-वंशीय महिला

अप्सरा/नृत्यांगना-लोकनि

प्रथम कल्लोल



प्रथम कल्लोल

[एकटा बड़का-टा दरबज्जा मंचक बीच मे देखल जाइछ। दरबज्जाक दुनू दिसि एकटा अदृश्य मुदा सक्कत देवार छैक, जे बुझि लेबाक अछि - कखनहु अभिनेता लोकनिक अभिनय-कुशलता सँ तथा कतेको वार्तालाप सँ से स्पष्ट भ जाइछ। मंच परक प्रकाश-व्यवस्था सँ ई पता नहि चलैत अछि जे दिन थिक अथवा राति, आलोक कनेक मद्धिम, सुर-संगत होइत सेहो कने मरियल सन।

एकटा कतार मे दस-बारह गोटे ठाढ़ छथि जाहि मे कैकटा चोर-उचक्का, एक-दू गोटे भद्र व्यक्ति मुदा ई स्पष्ट जे हुनका लोकनिक निधन भ चुकल छन्हि। एकटा प्रेमी-युगल जे विष-पान क कर आत्म-हत्या कैल अछि, मुदा एत स्वर्गक (चाही त नरकक सेहो कहि सकै छी) द्वार लग आबि कर कने विहल भ गेल छथि जे आब की कैल जाइक। एकटा प्रौढ व्यक्तित जे बजारक झोरा ल कर आबि गेल छथि-बुझाइछ कोनो पथ-दुर्घटनाक शिकार भेल छथि बाजार सँ घुरैत काल। एकटा बीमा कंपनीक एजेंट सेहो छथि, किछु परेशानी छनि सेहो स्पष्ट। एकटा रद्दीबला जे रद्दी कागजक खरीद-बिक्री करैत छल, एकटा भिख-मंगनी-एकटा पुतलाकें अपन बौआ (भरिसक ई कहै चाहैत छल जे वैह छल ओकर मुइल बालक अथवा तकर प्रतिरूप) जकाँ काँख तर नेने, आ एक गोट अत्यंत बूढ़ व्यक्ति सेहो छथि, जनिक रमणी-प्रीति एखनहु कम नहि भेल छनि, हुनका हमसब रमणी-मोहने कहबनि।

सब गोटे कतार मे त छथि, मुदा धीरजक अभाव स्पष्ट भ जाइछ। क्यो-क्यो दोसरो-दोसर लोग केँ लाँघि कए आगाँ जैबाक प्रयास करैत छथि, त क्यो से देखि कए शोर करय लागैत छथि। मात्र तीन-चारिटा मृत सैनिक-जे कि सब सँ पाछाँ ठाढ़ छथि, हुनका सबमे ने कोनो विकृति लखा दैछ आ ने कोनो हडबडी।]

बजार-बला वृद्ध : हे - हे - हे देखै जाउ... देखि रहल छी की नहि सबटा तमाशा....कोना-कोना क' रहल छइ ई सब! की ? त' कनीटा त' आगाँ बढ़ि जाई !

[एकटा चोर आ एकटा उचक्का केँ देखा कए बाजि रहल छलाह जे सब ओना त चारिम तथा पाँचम स्थान पर ठाढ़ छैक, मुदा कतेको काल सँ अथक प्रयास क रहल अछि जे कोना दुनू भद्र व्यक्ति आ प्रेमी-प्रेमिका युगलकेँ पार क कए कतारक आगाँ पहुँचि जाई।]

बीमा एजेंट : [नहि बूझि पबैत छथि जे ओ वृद्ध व्यक्ति हुनके सँ किछु कहि रहल छथि कि आन ककरहु सँ। बजार-बला वृद्ध सँ आगाँ छल रद्दी बेचैबला आ तकरहु सँ आगाँ छलाह बीमा बाबू।] हमरा किछु कहलहुँ ?

6 / नो एंट्री : मा प्रविश

- बाजारी : अहाँ ओम्हर देखब त' बूझि जायब हम की कहि रहल छी आ ककरा दय...!
[अकस्मात् अत्यंत क्रोधक आवेश मे आबि] हे रौ! की बुझै छहीं...क्यो नहि देखि रहल छौ ? [बीमा बाबू केँ बजारक झोरा थम्हबैत -] हे ई धरू त'! हम देखै छी।
[कहैत शोर करैत आगाँ बढि कए एकटा चोर आ उचक्का केँ कॉलर पकडि कए घसीटैत पाछाँ पुनः चारिम-पाँचम स्थान पर ल' अबैत छथि, ओसब वाद-प्रतिवाद कर' लगैत अछि -]
- चोर : हमर कॉलर कियै धरै छी ?
- उचक्का : हे बूढौ ! हमर कमीज, फाडि देबैं की ?
- बाजारी : कमीजे कियैक ? तोहर आँखि सेहो देबौ हम फोडि ! की बूझै छैं ? क्यो किछु कहै बाला नहि छौ एत'?
- उचक्का : के छै हमरा टोकै-बला एत'? देखा त' दिय' ?
- बाजारी : (डपटैत) हे, पकड त' एकर टीक!
- चोर : आहि रे बा ! हम की कैल जे हमर टीक धैने छी?
- दोसर चोर : (जे कि असल मे पॉकिट-मार छल) हे हे, टीक छोडि दी, नंगडी पकडि लियह सरबा क' !

- चोर : (गोस्सा सँ) तौं चुप रह ! बदमाश नहिन !
- पॉकिट-मार : (अकडि कर) कियै ? हम कियै नहि बाजब ?
- उचक्का : (वृद्ध व्यक्तिक हाथ सँ अपना कें छोड़बैत) ओय खुदरा ! बेसी बड़बड़ैलें त'... (हाथ सँ इशारा करैत अछि गरा काटि देबाक)
- पॉकिट-मार : त' की करबें ?
- उचक्का : (भयंकर मुद्रामे आगाँ बढ़ैत) त' देब धड़ सँ गरा कें अलगाय... रामपुरी देखने छह ? रामपुरी ? (कहैत एकटा चाकू बहार करैत अछि अंगा तर सँ।)
- चोर : हे, की क' रहल छी... भाइजी, छोड़ि दियौक ने !
बच्चा छै... कखनहु-कखनहु जोश मे आबि जाइ छै !
- भद्र व्यक्ति 1 : (पंक्तिक आगाँ सँ) हँ, हँ... छोड़ि ने देल जाय !
- उचक्का : [भयंकर मुद्रा आ नाटकीयता कें बरकरार रखैत पंक्तिक आगाँ दिसि जा कर... अपन रामपुरी चाकू कें दोसर हाथ मे उस्तरा जकाँ घसैत] छोड़ि दियह की मजा चखा देल जाय ? [एहन भाव-भंगिमा देखि दुनू भद्र व्यक्ति डरै छथि-प्रेमी-युगल अपनहिमे मगन छथि; हुनका

8 / नो एंट्री : मा प्रविश

दुनू केँ दुनियाक आर किछु सँ कोनो
लेन-देन नहि...] की ?

[घुरि कए पाँकित-मार दिसि अबैत...
तावत् ई सब देखि बाजारी वृद्धक होश
उडि जाइत छनि... ओ चोरक टीक/
कॉलर जे कही... छोडि दैत छथि घबडा
कए] की रौ ? दियौ भोंकि ? आ
कि...?

चोर : उचक्क-भाइजी ! बच्चा छै... अपने
बिरादरीक बुझू...! [आँखि सँ इशारा करै
छथि।]

उचक्का : [अट्टहास करैत] ऐं ? अपने बिरादरीक
थिके ? [हँसब बंद कए- पूछैत] की रौ ?
कोन काज करै छै?

[पाँकित-मार डरें किछु बाजि नहि पबैत
अछि- मात्र दाहिना हाथक दूटा आडुर केँ
केंची जकाँ चला कए देखबैत छैक।]

उचक्का : पाँकित-मार थिकेँ रौ ? [पुनः हँस' लागै
छथि छरी केँ तह लगबैत']

चोर : कहलहुँ नहि भाईजी ? ने ई हमरा सन
माँजल चोर बनि सकल आ ने कहियो
सपनहुँ मे सोचि सकल जे अहाँ सन गुंडा
आ बदमाशो बनि सकत !

उचक्का : बदमाश ? ककरा कहलें बदमाश ?
आँय !

- पॉकिट-मार : हमरा, हुजूर ! ओकर बात जाय दियह ! गेल छल गिरहथक घर मे सेंध देब'... जे आइ ने जानि कते टका-पैसा-गहना भेटत ! त' पहिले बेरि मे जागि गेल गिरहथ, आ तकर चारि-चारिटा जवान-जहान बालक आ सँगहि आठ-आठटा कुकुर... तेहन ने हल्ला मचा देलक जे पकड़ि कए पीटैत-पीटैत एत' पठा देलक ! (हँसैत... उचक्का सेहो हँसि दैत अछि) आब बुझु ! ई केहन चोर थिक ! (मुँह द्रूसैत) हमरा कहैत छथि !
[कतारक आनो-आन लोक आ अंततः सब गोटे हँसय लागैत छथि]
- भद्र-व्यक्ति 1 : आँय, यौ, चोर थिकों ? लागै त' नहि छी चोर जकाँ...
- चोर : किएक ? चोर देख' मे केहन होइत छैक ?
- पॉकिट-मार : हमरा जकाँ...! (कहैत, हँसैत अछि, आरो एक-दू गोटे हँसि दैत छथि।) चललाह भिखारी बौआ बन'... ? की ? त' हम तस्कर-राज छी ! [कतहु सँ एकटा द्रल आनि ताहि पर ठाढ़ होइत... मंचक आन दिसिसँ भाषणक भंगिमा मे] सुनू, सुनू, सुनू भाई-भगिनी! सुनू सब गोटे!
श्रीमान्, श्रील 108

10 / नो एंट्री : मा प्रविश

श्री श्री बुद्धि-शंकर महाराज तस्कर सम्राट
आबि रहल छथि! सावधान, होशियार!
[एतबा कहैत ट्रल पर सँ उतरि अपन
हाथ-मुँहक मूकाभिनयसँ एहन भंगिमा
करैत छथि जेना कि भोंपू बजा रहल
होथि... पाछाँ सँ भोंपू - पिपहीक शब्द
कनिये काल सुनल जाइछ, जाबत ओ
'मार्च' करैत चोर लग अबैत अछि...]

चोर : [कनेक लजबैत] नहि तोरा हम साथ
लितहुँ ओहि रातिकें, आ ने हमर पिटाइ
देखबाक मौके तोरा भैटतिहौक! [कहैत
आँखि मे एक-दूइ बुन्न पानि आबि
जाइत छैक।]

पॉकिट-मार : आ-हा-हा! एहि मे लजबैक आ मोन
दुखैक कोन गप्प? [थम्हैत, लग आबि
करए] देखह! आई ने त' काल्हि-चोरि
त' पकड़ले जाइछ। आ एकबेर जँ भंडा-
फोड़ भ' जाइत अछि त' बज्जर त' माथ
पर खसबे करत ! सैह भेल... एहि मे
दुख कोन बातक ?

उचक्का : (हँसैत) हँ, दुखी कियै होइ छहक?

बाजारी : [एतबा काल आश्चर्य भए सबटा सुनि
रहल छलाह। आब रहल नहि गेलनि -
अगुआ कर बाजय लगलाह]

हे भगवान! हमर भाग मे छल स्वस्थहि

- शरीर मे बिना कोनो रोग-शोक भेनहि
स्वर्ग मे जायब... तँ हम एत' ऐलहुँ, आ
स्वर्गक द्वार पर ठाढ छी क्यू मे...! मुदा
ई सब चोर-उचक्का जँ स्वर्ग मे जायत,
तखन केहन हैत ओ स्वर्ग रहबाक लेल ?
- पॉकिट-मार : से कियै बाबा ? अहाँ की बूझै छी, स्वर्ग
त' सभक लेल होइत अछि ! एहि मे
ककरहु बपौती त' नजि।
- बाजारी : *[बीमा एजेंट केँ]* आब बूझू ! आब....
चोर सिखाबय गुण केर महिमा,¹
पॉकिट-मारो करै बयान!
मार उचक्का झाड़ि लेलक अछि,
पाट-कपाट त' जय सियाराम !
*[चोर-उचक्का-पॉकिट-मार ताली दैत
अछि, सुनि कए चौकैत भिख-मंगनी आ
प्रेमी-युगल बिनु किछु बुझनहि ताली
बजाब लागैत अछि।]*
- चोर : ई त' नीक फकरा बनि गेल यौ!
- पॉकिट-मार : एम्हर तस्कर-राज त' ओम्हर कवि-राज!
- बाजारी : *(खौंझैत')* कियै ? कोन गुण छह तोहर,
जकर बखान करै अयलह एत'?
- पॉकिट-मार : *(इंगित करैत आ हँसैत)* हाथक सफाई...
अपन जेब मे त' देखू , किछुओ बाकी
अछि वा नजि...

12 / नो एंट्री : मा प्रविश

- बाजारी : [बाजारी तुरंत अपन जेब टटोलैत छथि - त' हाथ पॉकिटक भूर देने बाहर आबि जाइत छनि। आश्चर्य चकित भ' कए मुँह सँ मात्र विस्मयक आभास होइत छनि।] जा !
- [बीमा बाबूकें आब रहल नजि गेलनि। ओ ठहक्का पाडि कए हँस' लगलाह-हुनकर देखा-देखी कैक गोटे बाजारी दिसि हाथ सँ इशारा करैत हँसि रहल छलाह।]
- चोर : [हाथ उठा कए सबकें थम्हबाक इशारा करैत] हँसि त' रहल छी खूब !
- उचक्का : ई बात त' स्पष्ट जे मनोरंजनो खूब भेल हैतनि।
- पॉकिट-मार : मुदा अपन-अपन पॉकिट मे त' हाथ ध' कए देखू !
- [भिख-मंगनी आ प्रेमी-युगल कें छोड़ि सब क्यो पॉकिट टेब' लागैत' छथि आ बैगक भीतर ताकि-झाँकि कए देख' लागैत छथि त' पता चलैत छनि जे सभक पाइ, आ नहि त' बटुआ गायब भ' गेल छनि। हुनका सबकें ई बात बुझिते देरी चोर, उचक्का, पॉकिट-मार आ भिख-मंगनी हँस' लागैत छथि। बाकी सब गोटे हतबुद्धि भए टुकुर-टुकुर ताकिते

- रहि जाइत छथि]
- भिख-मंगनी : नंगटाक कोन डर चोर की उचक्का ?
जेम्हरहि तकै छी लागै अछि धक्का !
धक्का खा कए नाचब त' नाचू ने !
खेल खेल हारि कए बाँचब त' बाँचू ने !
[चोर-उचक्का-पॉकिट-मार, समवेत स्वर
मे जेना धुन गाबि रहल होथि]
नंगटाक कोन डर चोर कि उचक्का !
आँखिएक सामने पलटल छक्का !
- भिख-मंगनी : खेल-खेल हारि कए सबटा फक्का !
समवेत-स्वर : नंगटाक कोन डर चोर कि उचक्का ?
[कहैत चारू गोटे गोल-गोल घुर' लागै
छथि आ नाचि- नाचि कए कहै छथि]
- सब गोटे : आब जायब, तब जायब, कत' औ
कक्का ? पॉकिट मे हाथ दी त' सब
किछु लक्खा ! नंगटाक कोन डर चोर कि
उचक्का !
- बीमा-बाबू : (चीत्कार करैत) हे थम्ह' ! बंद कर' ई
तमाशा...
- चोर : (जेना बीमा-बाबूक चारू दिसि सपना मे
भासि रहल होथि एहन भंगिमा मे)
तमाशा नत्रि... हताशा....!
- उचक्का : (ताहिना चलैत) हताशा नत्रि... निराशा !
पॉकिट-मार : [पॉकिट सँ छह-सातटा बटुआ बाहर क'
कए देखा - देखा कए] ने हताशा आ ने

14 / नो एंट्री : मा प्रविश

निराशा, मात्र तमाशा...ल' लैह बाबू छह आना, हरेक बटुआ छह आना! [कहैत एक-एकटा बटुआ बाँल जकाँ तकर मालिकक दिसि फेंकैत छथि आ हुनका लोकनि मे तकरा सबटाकेँ बटौर' लेल हडबडी मचि जाइत छनि। एहि मौकाक फायदा उठबैत चोर-उचक्का-पाँकिट-मार आ भिख-मंगनी कतारक सब सँ आगाँ जा' कए ठाढ भ' जाइत छथि।]

रददी-बला : [जकर कोनो नुकसान नहि भेल छल ओ मात्र मस्ती क' रहल छल आ घटनासँ भरपूर आनन्द ल' रहल छल।] हे बाबू-भैया लोकनि ! एकर आनन्द नजि अछि कोनो जे “भूलल-भटकल कहना क' कए घुरि आयल अछि हमर बटुआ”। [कहैत दू डेग बढा' कए नाचिओ लैत' छथि।] ई जे बुझै छी जे अहाँक धन अहीं केँ घुरि आयल...मुदा ई बुझियो रहल छी की नजि जे ई सबटा फूसि थिक !

बीमा-बाबू : (आश्चर्य होइत) आँय ? से की ?

बाजारी : (गरा सँ गरा मिला कए) सबटा फूसि ?

भद्र-व्यक्ति 1 : की कहै छी ?

भद्र-व्यक्ति 2 : माने बटुआ त' भेटल, मुदा भीतर भरिसक ढन-ढन !

रददी-बला : से हम कत' कहलहुँ ? बटुओ अहींक आ

- पाइयो छैहे! मुदा एखन ने बटुआक कोनो काज रहत' आ ने पाइयेक!
- बीमा-बाबू : माने ?
- रद्दी-बला : माने नत्रि बुझलियैक ? औ बाबू ! आयल छी सब गोटे यमालय... ठाढ़ छी बन्द दरबज्जाक सामने...कतार सँ... एक-दोसरा सँ जूझि रहल छी जे के पहिल ठाम मे रहत आ के रहत तकर बाद...? तखन ई पाइ आ बटुआक कोन काज ?
- भद्र-व्यक्ति 1 : सत्ये त'! भीतर गेलहुँ तखन त' ई पाइ कोनो काज मे नहि लागत !
- बाजारी : आँय ?
- भद्र-व्यक्ति 2 : नहि बुझलियैक ? दोसर देस मे जाइ छी त' थोड़े चलैत छैक अपन रुपैया ? (आन लोग सँ सहमतिक अपेक्षा मे-) छै कि नत्रि ?
- रमणी-मोहन : (जेना दीर्घ मौनता के तोड़ैत पहिल बेरि किछु ढंग केर बात बाजि रहल छथि एहन भंगिमा मे... एहि सँ पहिने ओ कखनहु प्रेमी-युगलक लग जाय प्रेमिका केँ पियासल नजरि द' रहल छलाह त' कखनहु भिख-मंगनिये लग आबि आँखि सँ तकर शरीर केँ जेना पीबि रहल छलाह...) अपन प्रेमिका जखन अनकर

16 / नो एंट्री : मा प्रविश

बियाहल पत्नी बनि जाइत छथि तखन
तकरा सँ कोन लाभ ? (कहैत दीर्घ-श्वास
त्याग करैत छथि।)

बीमा-बाबू : (डाँटैत) हे...अहाँ चुप्प रहू! क' रहल छी
बात रुपैयाक, आ ई कहै छथि रूप दय...!

रमणी-मोहन : हाय! हम त' कहै छलहुँ रूपा दय!
(भिख-मंगनीरमणी-मोहन लग सटल
चलि आबै छैक।)

भिख-मंगनी : हाय! के थिकी रूपा ?

रमणी-मोहन : “कानि-कानि प्रवक्ष्यामि रूपक्यानि
रमणी च... !

बाजारी : माने ?

रमणी-मोहन : एकर अर्थ कनेक गंभीर होइत छैक...
अहाँ सन बाजारी नहि बूझत!

भिख-मंगनी : [लास्य करैत] हमरा बुझाउ ने!
[तावत भिख-मंगनीक भंगिमा देखि कने-
कने बिहुँसैत' पॉकिट-मार लग आबि
जाइत अछि।]

भिख-मंगनी : [कपट क्रोधें] हँसै किथै छें ? हे... (कोरा
सँ पुतलाकें पॉकिट-मारकें थम्हबैत) हे
पकड़ त' एकरा... (कहैत रमणी-मोहन
लग जा कए) औ मोहन जी! अहाँ की ने
कहलहुँ, एखनहु धरि भीतर मे एकटा
छटपटी मचल यै'! रमणी-धमनी कोन
बात' कहलहुँ ?

- रमणी-मोहन : धूर मूर्ख! हम त' करै छलहुँ शकुन्तलाक गप्प, मन्दोदरीक व्यथा... तौ की बुझबै ?
- भिख-मंगनी : सबटा व्यथा केर गप बुझै छी हम... भीख मांगि-मांगि खाइ छी, तकर माने ई थोड़े, जे ने हमर शरीर अछि आ ने कोनो व्यथा... ?
- रमणी-मोहन : धत् तोरी! अपन व्यथा-तथा छोड़, आ भीतर की छैक, ताहि दय सोच ! (कहैत बंद दरबज्जा दिसि देखबैत छथि-)
- पॉकिट-मार : (अवाक् भ' कए दरबज्जा दिसि देखैत) भीतर ? की छइ भीतरमे... ?
- रमणी-मोहन : (नृत्यक भंगिमा करैत ताल ठोकि-ठोकि कए) भीतर ? “धा-धिन-धिन्ना... भरल तमन्ना ! तेरे-केरे-धिन-ता... आब नजि चिन्ता !
- भिख-मंगनी : (आश्चर्य भए) माने ? की छिकै ई ?
- रमणी-मोहन : (गर्व सँ) ‘की’ नजि... ‘की’ नजि... ‘के’ बोल ! बोल- भीतर ‘के’ छथि ? के, के छथि?
- पॉकिट-मार : के, के छथि?
- रमणी-मोहन : एक बेरि अहि द्वारकेँ पार कयलें त' भीतर भेटती एक सँ एक सुर-नारी, उर्वशी-मेनका-रम्भा... ! (बाजैत बाजैत जेना मुँहमे पानि आबि जाइत छनि-)

18 / नो एंट्री : मा प्रविश

- भिख-मंगनी : ईः! रंभा...मेनका... ! (मुँह दूसैत) मुँह-
झरकी सब... बज्जर खसौ सबटा पर!
- रमणी-मोहन : (हँसैत) कोना खसतैक बज्जर ? बज्ज त'
छनि देवराज इन्द्र लग ! आ अप्सरा त'
सबटा छथि हुनकहि नृत्यांगना।
[भिख-मंगनीक प्रतिक्रिया देखि कैक गोटे
हँस' लगैत छथि]
- पॉकिट-मार : हे....एकटा बात हम कहि दैत छी - ई
नहि बूझू जे दरबज्जा खोलितहि आनंदे
आनंद !
- बाजारी : तखन ?
- बीमा-बाबू : अहू ठाम छै अशांति, तोड़-फोड़, बाढ़ि आ
सूखा ?
आ कि चारू दिसि छइ हरियर, अकाससँ
झहरैत खुशी केर लहर आ माटिसँ
उगलैत सोना ?
- पॉकिट-मार : किएक ? जँ अशांति, तोड़-फोड़ होइत
त' नीक... की बूझै छी, एतहु अहाँ
जीवन-बीमा चलाब' चाहै छी की ?
- चोर : (एतबा काल उचक्का सँ फुसुर-फुसुर क'
रहल छल आ ओतहि, दरबज्जा लग ठाढ़
छल- एहि बात पर हँसैत आगाँ आबि
जाइत अछि) स्वर्गमे जीवन-बीमा ?
वाह ! ई त' बड़ नीक गप्प !

- पॉकिट-मार : देवराज इंद्रक बज्र.. बोलू कतेक बोली
लगबै छी?
- उचक्का : पन्द्रह करोड़!
- चोर : सोलह!
- पॉकिट-मार : साढे-बाईस!
- बीमा-बाबू : पच्चीस करोड़!
- रमणी-मोहन : हे हौ! तौ सब बताह भेलह ? स्वर्गक
राजा केर बज्र, तकर बीमा हेतैक एक
सय करोड़ सँ कम मे ?
*[कतहु सँ एकटा स्टूलक जोगाइ क' कर
ताहि पर चट दय ठाढ़ भ' कए-]*
- पॉकिट-मार : बोलू, बोलू भाई-सब ! सौ करोड़ !
- बीमा-बाबू : सौ करोड़ एक !
- चोर : सौ करोड़ दू -
- रमणी-मोहन : एक सौ दस !
- भिख-मंगनी : सवा सौ करोड़ !
- चोर : डेढ़सौ करोड़...
- भिख-मंगनी : पचपन -
- चोर : साठि -
- भिख-मंगनी : एकसठि -
*[दूनूक आँखि मुँह पर 'टेनशन' क छाप
स्पष्ट भ जाइत छैक।]*
- चोर : *(खौंझैत)* एक सौ नब्बै...
*[एतेक बडका बोली पर भिख-मंगनी चुप
भ' जाइत अछि।]*

20 / नो एंट्री : मा प्रविश

- पॉकिट-मार : त' भाई-सब ! आब अंतिम घडी आबि
गेल अछि - 190 एक, 190 दू, 190...
[ठहक्का पाडि कए हँस लगलाह बाजारी,
दूनु भद्र व्यक्ति आ रद्दी-बला-]
- पॉकिट-मार : की भेल ?
- चोर : हँसीक मतलब ?
- बाजारी : (हँसैते कहैत छथि) हौ बाबू ! एहन
मजेदार मोल-नीलामी हम कतहु नत्रि
देखने छी !
- भद्र-व्यक्ति 1 : एकटा चोर...
- भद्र-व्यक्ति 2 : त' दोसर भिख-मंगनी...
- बाजारी : आ चलबै बला पॉकिट-मार...
[कहैत तीनु गोटे हँस लागै छथि]
- बीमा-बाबू : त' एहि मे कोन अचरज?
- भद्र-व्यक्ति 1 : आ कोन चीजक बीमाक मोल लागि रहल
अछि-त' बज्र केर !
- भद्र-व्यक्ति 2 : बज्जर खसौ एहन नीलामी पर !
- बाजारी : (गीत गाब' लागै छथि)
चोर सिखाबय बीमा-महिमा,
पॉकिट-मारो करै बयान !
मार उचक्का झाड़ि लेलक अछि,
पाट कपाट त' जय सियाराम !
- दूनु भद्र-व्यक्ति : (एक्कहि संगे) जय सियाराम !
[पहिल खेप मे तीनु गोटे नाच'-गाब'
लागै छथि। तकर बाद धीरे-धीरे बीमा

- बाबू आ रददी-बला सेहो संग दैत छथि।]*
- बाजारी : कौआ बजबै हंसक बाजा
 भद्र-व्यक्ति 1 : हंस गबै अछि मोरक गीत
 भद्र-व्यक्ति 2 : गीत की गाओत ? छल बदनाम !
 बाजारी : नाट-विराटल जय सियाराम !
 जय सियाराम ! जय सियाराम!
 समवेत : मार उचक्का झाड़ि लेलक अछि।
 पाट-कपाटक जय सियाराम !
*[तावत् नचैत नंदी-भृंगीक प्रवेश होइत
 छैक। दुनूक नृत्य छलनि शास्त्रीय तथा
 मुँहमे बोलो तबलेक-]*
- नंदी : धर-धर-धरणी
 भृंगी : मर-झर जरनी
 नंदी : डाहक छाँह मे
 भृंगी : स्याह विशेष
 नंदी : कपटक छट-फट
 भृंगी : बगलक दल-दल
 नंदी : हुलकि-दुलकि कए
 भृंगी : भेल अवशेष !
 दुनू गोटे : [एक्कहि संग गबैत-नचैत तरुआरि सँ
 चहुँदिसि लडैत, अगणित मुदा अदृश्य
 योद्धाक गर काटैत-]
 चाम-चकित छी, भान-भ्रमित छी
 बेरि-बेरि बदनाम कूपित छी
 गड़-गड़ निगड़ ई हर-पर्वत पर

22 / नो एंट्री : मा प्रविश

तीन लोक चहुँ धाम कथित छी
कपटक छट-फट त्रिकट विकट कट
नट जट लट-कय अट-पट संशय
नर-जर देहक बात निशेष !
डाहक छाँह मे स्याह विशेष !

*[जखन गीत-नाद आ नृत्य समाप्त भ
जाइत अछि तखन नंदी एकटा दूल पर
ठाढ़ भ कए सब केँ संबोधित कर लागै
छथि॥]*

नंदी : *[सभक दृष्टि- आकर्षित करैत]*
सुनू सुनू सभटा भाइ-बहीन! नीक जकाँ
सुनि लिय' आ जँ किछु जिजासा हो त'
सेहो पूछि लिय'।
*[सब गोटे गोल भ कए ठाढ़ भ जाइत
छथि॥]*

भृंगी : हम सब जे किछु कहब से अहि लेल
कहब जरूरी अछि, जे आब दरबज्जा
खोलितहि ओहि पार जैबाक मौका भेटत
सबकेँ। मुदा ई जानब जरूरी अछि जे
ओहि पार अहाँ लेल की अछि प्रतीक्षा
करैत! *(बाजैत सभक दिसि देखि लैत
छथि॥)* अहाँ सब जनै छी ,की छैक ओहि
पार?

चोर : स्वर्ग!

पाँकट-मार : नरक!

- भिख-मंगनी : अकास!
- रददी-बला : पाताल!
- नंदी : ने क्यो पूरापूरी ठीक बाजल... आ ने क्यो गलते बात कहल !
- भृंगी : ई सबटा छैक ओहि पार- एक ठाम, एक्कहि स्थान पर...
- नंदी : आब ई त' अहाँ सभक अपन-अपन कृतकर्मक फल भेटबाक बात थिक... ककरा भागमे की अछि...
- बाजारी : *(टोकैत)* से के कहत ?
- नंदी : महाकाल!
- भृंगी : ककरहु भेटत ढेर रास काज त' ककरहु लेल रहत कतेको स्पर्धा...! क्यो समय बीताओत नृत्य-गीत, काव्य-कलाक सङे, आ क्यो एहि सबसँ दूर रहत गंभीर शोध मे लागल !
- नंदी : ककरहु लेल रहत पुष्प-शय्या...त' ककरहु एखनहुँ चलबाक अछि काँट पर दय... !
- बीमा-बाबू : से कोना ?
- नंदी : देखू ! ई त' अपन-अपन भाग्य जे एत' अहाँ-लोकनिमे बहुत कम्मे गोटे एहन छी जे संपूर्ण उमरि जीबाक बाद तखन एत' हाजिर भेल छी। क्यो बजार सँ घुरैत काल गाड़ी तर कुचलल गेल छी *(बाजारी*

हाथ उठबैत आ कहैत "हम...हम...")
त' क्यो चोरि करै काल पकड़ा गेलहुँ आ
गाम-घरक लोग पीटि-पीटि कए पठा
देलक एत'! (चोर ई प्रसंगक आरंभ
होइतहि ससरि कए पड़यबाक चेष्टा क'
रहल छल त' ओकरा दू-तीन गोटे पकड़ि
कए "हे ई थिक ...इयैह... !" आदि
बजलाह) क्यो अतिरिक्त व्यस्तता आ
काजक टेनशन मे अस्वस्थ भेल छलहुँ
(दुनू भद्र व्यक्ति मात्र हाथ उठबैत छथि
जेना स्कूली छात्र सब कक्षामे हाजिरी
लगबैत अछि), त' क्यो रेलक पटरी पर
अपन अंतिम क्षण मे आबि पहुँचल
छलहुँ (रद्दी बला आ भिख-मंगनी
बाजल "जेना कि हम!" अथवा "हमरो
त' सैह भेल छल")। कतेको कारण भ'
सकैत छल।

[बजैत बजैत चारिटा मृत सैनिक मुइलो
पर विचित्र जकाँ मार्च करैत करैत मंच
पर आगाँ दिस आबि जाइत छथि।]

- बीमा-बाबू : [चारू गोटे केँ देखबैत] आ ई सब ?
नंदी : समय सँ पहिनहि, कोनो ने कोनो
सीमामे.... घुसपैठीक हाथें नहि त' लड़ाई
केर मैदानमे... !
मृत सैनिक : (समवेत स्वरें) लड़ाईक मैदानमे... !

- बीमा-बाबू : बुझलहुँ ! मुदा...
- नंदी : मुदा ई नहि बुझलहुँ जे बीमाक काजकेँ छोड़ि कए अहाँ एत' किएक आयल छी?
- बीमा-बाबू : हम सब त' सदिखन नव-नव मार्केटक खोजमे कतहु पहुँचिये जाइ छी, एतहु तहिना बूझ... !
- भृंगी : (नंदी सँ) बुझलहुँ नहि ?...आब एतेक रास बीमा कंपनी आबि गेल अछि जे ई बेचारे...
[तावत् नंदी-भृंगीक चारू कात जमा भेल भीड ओहि पार पाछाँ दिसि सँ एकटा खलबली जकाँ मचि गेल। पता चलल दुनू प्रेमी आपस मे झगडा क रहल छल। रास्ता बनाओल गेल त ओ दुनू सामने आबि गेल।]
- नंदी : (जेना मध्यस्थता क' रहल छथि) की भेल ?की बात थिक?
हमरो सब केँ त' बूझ' दियह!
- प्रेमिका : देखू ने... जखन दुनू गोटेक परिवार बिल्कुल मान' लेल तैयार नजि छल हमरा दुनूक संबंध तखन...
- प्रेमी : तखन मिलि कए विचार कैने छलहुँ जे संगहिसंग जान द' देब...
- प्रेमिका : सैह भेल, मुदा....

26 / नो एंट्री : मा प्रविश

- नंदी : मुदा ?
- प्रेमिका : मुदा आब ई कहि रहल छथि...हिनका घुरि जैबाक छनि...
- प्रेमी : हँ...हम चाहै छी एक बेर आर जीबाक प्रयास करी। मुदा ई नहि घुर' चाहै छथि।
- प्रेमिका : हँ, हम नजि चाहै छी जे धुरि जाई... !
- रमणी-मोहन : *(अगुआ कए प्रेमिका लग आबि कए)*
नजि जाय चाहै छथि त' रह दियौक ने... हम त' छीहे ! *(कहैत आर आगाँ बढबाक प्रयास करैत' छथि।)*
- भृंगी : धत् ! *(रमणी-मोहन केँ तिरस्कार करैत)*
अहाँ हँटू त'... ! आ चुप रहू !
- नंदी : मुदा ई त' अहाँ दुनू गोटे हमरा दुनू केँ धर्म-संकट मे पहुँचा देलहुँ।
- भृंगी : आ घुरबे कियै' करब ?
- प्रेमी : एक बेर आर प्रयास करी, जँ हमर दुनूक विवाहक लेल ओ लोकनि राजी भ' जाथि।
- भृंगी : ओ - ई बात ?
- नंदी : त' एकर निदान त' सहजें क' सकै छी हम सब?
- प्रेमिका : से कोना ?
- भृंगी : किछुओ नहि...बस, छोट-छीन-'ऐक्सिडेंट' करबा दिय' आ ल' आनू दुनू जोड़ी

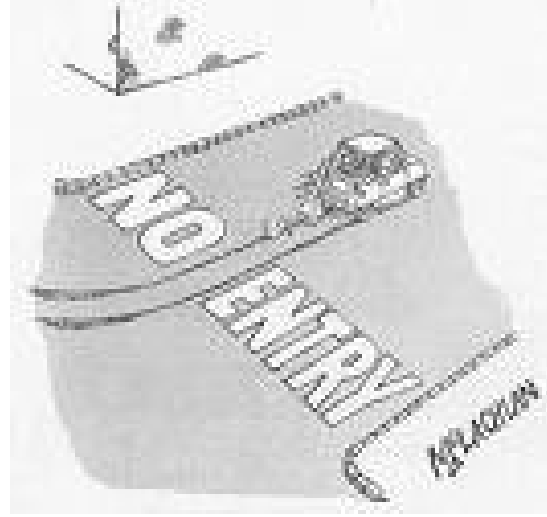
- माय-बाप केँ (एतहि...यमालय मे...)
- प्रेमी : नहि-नहि !
- प्रेमिका : से कोना भ' सकै छइ ?
- प्रेमी : हम सब नजि चाहब जे हमरा सभक लेल हुनको लोकनिक प्राण हरल जाइन।
- नंदी : तखन त' एककहि टा उपाय भ' सकैत अछि।
- प्रेमी-प्रेमिका : (एककहि संगेँ) की ? कोन उपाय ?
- भृंगी : इयैह...जे अहाँ दुनूक विवाह...
- नंदी : एतहि क' देल जाय...
- [सब प्रसन्न भ' जाइत छथि – स्पष्टतः सभक दुश्चिन्ता दूर भ' जाइत छनि। प्रेमिका लजा' जाइत छथि, प्रेमी सेहो प्रसन्न, मुदा कनेक शंकित सेहो-]
- भृंगी : खाली इयैह सोच' पड़त' जे कन्यादान के करत... !
- बाजारी : (आगाँ बढि कए) आ हम त' छी ने ! (कहैत प्रेमिकाक माथ पर हाथ रखैत छथि; स्नेहक आभास-प्रेमिका झुकि कए हुनक पैर छबैत छथि।)
- भृंगी : बस आब दरकार खाली ढोल-पिपही आ बाजा-गाजा... !
- नंदी : सेहो भ' जेतैक... !
- [दुनू हाथ सँ तीन बेर ताली दैत छथि। एकटा कतार सँ ढोल-पिपही-बाजा बजौनिहार सब आबैत छथि आ बाजा-बजब लागै]

28 / नो एंट्री : मा प्रविश

छथि। सबटा पात्र हुनके सभक पाछ - पाछ एकटा पंक्ति मे
चलैत-नाचैत, आनन्द करैत बाहर चलि जाइत छथि।]

[मंच पर रहि जाइत छैक मात्र बंद विशाल स्वर्ग-द्वार। स्पॉट-
लाईट दरबज्जा पर पड़ैत अछि आ अन्हार भ कए प्रथम
कल्लोलक समाप्तिक घोषणा करैत अछि।]

दोसर कल्लोल



दोसर कल्लोल

[पश्चादपट मे स्वर्ग-द्वारे लखा दैछ मुदा मंचक एक दिसि द्वारक बाम भागक देबार लग एकटा भाषण देबा जोकर कनेक ऊँच भाषण-मंच आ ताहि पर एकटा माईक देखल जायत। भाषण-मंच पर तीनटा नीक कुर्सी देखल जायत। ओमहर दरबज्जाक सामने आ भाषण-मंचक लग बाईस-चौबीस-टा भाडा केर कुर्सी सेहो राखल रहत जाहि पर चारि-टा मृत सैनिक सँ ल कए चारि-गोट बाजा बजौनिहार आ प्रथम कल्लोल मे देखल सब गोटे – नंदी- भृंगी कें ल कए चौदहो गोटे बैसल प्रतीक्षा करैत छथि। लगैछ सब क्यो प्रतीक्षा करैत-करैत परेशान भ गेल छथि।]

अनुचर-1 : (नेताजी एखनहु धरि नहि आयल छलाह। हुनक दूटा अनुचर मे सँ एक गोटे कहना माईक पर किछु ने किछु बजबाक प्रयास क रहल छल – जाहि सँ लोग ऊबि कए कतहु सरकि ने जाय।) त' भाई – बहिन सब ! जे हम कहै छलहुँ... आजुक एहि अशांतिमय परिवेश मे एकमात्र बदरीये बाबू छथि जे शांतिक दूत बनि कए मथिले मात्र नहि, समस्त भारतक आतंकवादी, कलेसवादी, उग्रवादी, अत्युग्रवादी, चंडवादी, प्रचंडवादी सँ ल' कए सब तरहक विवादीक झगड़ा-विवादकें मेटैबाक लेल द्विचक्रयान सँ ल'

कए वायुयान धरि , सभ तरहक वाहन मे अत्यंत कष्ट आ जोखिम उठा कए सफर करैत रहलाह। आ अहिना सब ठाम... सगरे, अपन बातक जादुई छडीकें चलबैत सभक दुःख- दर्द कें दूर करैत रहलाह। मिथिलाक महान नेता एक बट्टी-विशाल सिंहे छथि जे...

- बाजारी : (परेशान भ कए) हौ, से सबटा त' बुझलियह मुदा ई त' बताब' जे बट्टी बाबू छथि कत'?
- बीमा-बाबू : आर कतेक देर प्रतीक्षा करय पड़त ?
- अनुचर 2 : (जे भाषण-मंचक कोना पर ठाढ़ रहैत अछि आ बीच-बीच मे उतरि कए बाहर जा कए झाँकि कए देखबाक प्रयास क कए घुरि-घुरि आबैत छल।) हे, आब आबिये रहल हेताह !
- बाजारी : हे हौ! इयैह बात त' हम सब बड़ी काल सँ सुनि रहल छियह ! “आब आबिये रहल छथि...”
- बीमा-बाबू : आ बैसल बैसल पैर मे बघा लागि रहल अछि...हमरा सँ त' बेसी देर धरि बैसले नहि जाइत अछि।
- अनुचर 1 : (सब कें शांत करैत) हे...बात सुनू... बात सुनू भाइ-सब ! बैसै जाऊ, कने शांत भ' कए बैसल ने जाइ जाऊ!

32 / नो एंट्री : मा प्रविश

- अनुचर 2 : (बजबाक भंगिमा सँ स्पष्ट भ जाइत छनि जे फूसि बाजि रहल छथि-) कनिये काल पूर्व ओ धर्म-शिला हैलिकॉप्टर पर सँ उतरल छथि। आब ओ रास्ता मे छथि-कखनहु पहुँचि सकै छथि... !
- अनुचर 1 : आब जखन ओ आबिये रहल छथि, प्रायः पहुँचिये गेल छथि, आजुक समय-समन्वय-सामान्यजन आ चारुकात चलि रहल अनाचार दय बट्टी बाबूकेँ की कहबाक छनि, से सुनैत जाय जाउ !
- बाजारी : अच्छा त' कह' ने कोन नव बात कहब'!
- अनुचर1 : ओना अहीं कियैक हम सब चाहै छी जे सब किछु नव हो... ! रास्ता नव हो, ओ पथ जतय पहुँचत से लक्ष्य नव हो, एहन पथ पर सँ चलनिहार हमरा-अहाँ सनक पुरनका जमानाक लोग मात्र नजि - नवीन युगक नवतुरिया सब हो ! पुरातन ग्लानि, पुरना दुःख-दर्द सब, प्राचीने इतिहासक पृष्ठ पर हमसब ओझरायल जकाँ मात्र ठाढ़ नहि रही, किछु नव करी... !
- बीमा-बाबू : ई बात त' ठीके कहि रहल छी।
- भद्र व्यक्ति : (दुनू गोटे) 'ठीक, ठीक ! एकदम ठीक', आदि।
- अनुचर1 : आ इयैह बात बट्टी विशाल बाबू सेहो

बाजैत छथि-विशाल जनिक हृदय, श्रम-
जीवी मनुक्खक लेल जनिक हृदय सँ
सदिखन रक्त झरै छनि, जनिका लेल
पुरनका लोक, रीति-रेवाज ततबे
महत्वपूर्ण जतबा नवयौवनक ज्वार,
नवीन पीढीक आशा-आकांक्षा - ई सब
किछु। आजुक युग मे वैह एकटा राजनेता
छथि जे नव आ पुरानक बीच मे एकटा
सेतु बनल स्वयं ठाढ़ छथि आ ओ सेतु
जेना कहि रहल हो---

आऊ पुरातन, आऊ हे नूतन।

हे नवयौवन, आऊ सनातन ॥

प्राण-परायण, जीर्ण जरायन।

बज्र-कठिन प्रण गौण गरायन॥

सुतनु सुधनु सुख सँ गायन।

जीर्ण ई धरणी तटमुख त्रायन ॥

अघन सधन मन धन-दुख-दायन।

जाऊ पुरातन, आऊ नवायन॥

[एहन उत्कृष्ट काव्य-पाठ सुनि रद्दी-बला
आ भिख-मंगनी प्रशंसा सूचक “वाह-वाह”
कहैत ताली बजाब लागै छथि। त
हिनका दुनू कें देखि अनुचर 2 आ नंदी-
भृंगी कें छोडि बाकी सब सोटे ताली
बजाब लागैत छथि।]

34 / नो एंट्री : मा प्रविश

चोर : (लगमे बैसल रद्दी-बला केँ) हे... किछु बुझलह एकर कविता कि आहिना ? (रद्दी-बला आँखि उठा कए मात्र देखैत अछि, जिजासा आँखि मे...) हमरा त' किछु नहि बुझ' मे आयल।

रद्दी-बला : नव किछु भरि जिनगी कैने रहित' तखन ने? एहि ठामक माल ओम्हर...आ ओहि ठामक एम्हर... !

भिख-मंगनी : ठीके त'! तौ कोना बुझबह ?

चोर : पहिल दूटा पाँती त' बुझिये गेल छलहुँ। मुदा तकर बाद सबटा कुहेस जकाँ अस्पष्ट...एतेक नवीन छल जे बुझ' मे नहि आयल !

अनुचर 2 : हे! के हल्ला क' रहल छी ?

भिख-मंगनी : हे ई चोरबा कहै छल...

चोर : (डॉटैत) चुप! भिख-मंगनी नहितन... हमरा 'चोर' कहैये!

भिख-मंगनी : हाय गौ माय! 'चोर' केँ 'चोर' नहि कहबै त' की कहू ? कोन नव नामे बजाऊ ?

अनुचर 1 : (माईक सँ, कनेक स्वर केँ कर्कश करैत) हे अहाँ सब एक दोसरा सँ झगडा नहि करु! जे किछु बतिआबक अछि, हमरे सँ पुछू ! (भिख-मंगनी केँ देखा कए) हे अहाँ... (भिख-मंगनी एम्हर-ओम्हर देखैत अछि) हँ, हँ - अही केँ कहै छी !

बाजू...की बाजै छलहुँ ? पहिने बाजू- अहाँ के छी ?

- चोर : (बिहुँसैत) भिख-मंग- (वाक्य अधूरे रहि जाइत छनि, कियैक त भिख-मंगनी झपटि कए चोरक मुँह पर हाथ ध दैत अछि-बाँकी बाजै नहि दैछ।) (तावत् दुनू अनुचर झपटा-झपटी देखि कए, “हे... हे...!” कहैत मना करबाक प्रयास मे अगुआ अबैत अछि।)
- भिख-मंगनी : (चोरक मुँह पर सँ अपन हाथ केँ हँटाबैत, ठाढ़ भ कए अपन परिचय दैत, कने लजबैत...) हमर नाम भेल ‘अनसूया!’
- अनुचर1 : अच्छा, अच्छा! त’ अहाँ अवश्ये श्रमजीवी वर्गक छी...सैह लागैत अछि !
- भिख-मंगनी : हँ!
- अनुचर 2 : कोन ठाम घर भेल ?
- भिख-मंगनी : घर त’ भेल सरिसवपाही...मुदा,
- अनुचर 2 : मुदा?
- भिख-मंगनी : रहै छलहुँ दिल्ली मे... असोक नगर बस्ती मे...
- अनुचर 1 : आ’ काज कोन करैत छलहुँ बहिन ?
- भिख-मंगनी : गेल त’ छलहुँ मिथिला चित्रकलाक हुनर ल’ कए, अपन बनायल किछु कृति बेच’ लेल... मुदा,... (दीर्घ-श्वास त्यागि) के

36 / नो एंट्री : मा प्रविश

- जानै छल, जे ओ शहरे एहन छल जत' कला-तला केर कोनो कदर नहि... अंततः हमरा कोनो चौराहाक भिख-मंगनी बना कए छोड़ि देलक।
- अनुचर 2 : आ-हा-हा,ई त' घोर अन्याय भेल अहाँक संग। घोर अन्याय... अन्हेर भ' गेल!
- अनुचर 1 : *(प्रयास करैत प्रसंगकेँ बदलैत छथि-गला खखाडि कए)* मुदा ई नहि बतैलहुँ जे अहाँ कह' की चाहैत छलहुँ ?
- भिख-मंगनी : हमरा लागल, अहाँ जे बात कहि रहल छलहुँ ताहि मे बहुत किछु नव छल, तकर अलावे-
- रददी-बला : हमरा सब केँ त' बुझ' मे कोनो दिक्कति नहि भेल, मुदा
- अनुचर 2 : मुदा ?
- भिख-मंगनी : *(घोर केँ देखा कए)* हिनकर कहब छनि जे मात्र पहिल दूटा पाँतीक अर्थ स्पष्ट छल, आ तकर बाद...
- अनुचर 1 : ओ...आब बुझलहुँ। भ' सकैछ...ई भ' सकैछ जे किनको-किनको हमर सभक वक्तव्य कठिन आ नहि त' अपाच्य लगनि। ई संभव अछि जे हिनका लेल नव-पुरानक संज्ञा किछु आरे...
[बात पूरा हैबाक पूर्व रददी-बला आ भिख-मंगनी हँसि दैत अछि...संगहि

उचक्का आ बाजारी सेहो। अनुचर-द्वय
बुझि नहि पबैत छथि जे ओसब कियैक
हँसि रहल छलाह।] कियैक ? की भेल ?
हम किछु गलत कहलहुँ की ?

- रददी-बला : अहाँ कियैक गलत वा फूसि बाजब?
- भिख-मंगनी : अहाँ त' उचिते कहलियैक।
- बाजारी : मुदा हिनका पूछि कए त' देखू-ई कोन
तरहक सेवा मे नियुक्त छथि !
- अनुचर 2 : [अनुचर-द्वय बूझि नहि पबैत छथि जे
की कहताह।] क.. कियैक?
- अनुचर 1 : (चोर सँ) की सब बाजि रहल छथि ई-
सब?
[चोर शांत-चित्तें उठि कए ठाढ़ होइत
अछि आ भाषण-मंचक दिसि आगाँ बढैत
जाइत अछि। अंत मे मंच पर चढ़ि कए
बजैत छथि...]
- चोर : (अनुचर 1 कें) जँ ई चाहै छी हमर उत्तर
सुनब, आ जँ सत्ते किछु नव सुन' चाहै छी
तखन हमरा कनीकाल माईक सँ बाजै देमे
पड़त। (अनुचर-द्वय कें चुप देखि) कहू की
विचार!
- अनुचर 1 : (नर्वस भ जाइत छथि) हँ-हँ, कियै नजि?
- चोर : [माईक हाथ मे पाबि चोर कुर्ता केर आस्तीन
आदि समटैत एकटा दीर्घ भाषणक लेल
प्रस्तुत होइत छथि।] अहाँ सब

आश्चर्यचकित हैब आ भरिसक परेशान
सेहो, जे हम कोन नव बात कहि सकब।
[अनुचर-द्वय कें अपन परिचय दैत]
आखिर छी त' हम एकटा सामान्य चोरे,
छोट-छीन चोरि करैत छलहुँ, मुदा भूलो
सँ ककरहु ने जान नेने छी आ ने
आघाते केने छी। चोरि कें हम अपन
कर्म आ धर्म बुझैत छलहुँ – ई जेना
हमर ढाल जकाँ छल हमरा कोनो बड़का
अपराध सँ बचैबाक! सोचै छलहुँ जे चोरि,
माने तस्करता – एकटा ऊँच दर्जा केर
कला सैह थिक। सामान्य भद्र व्यक्तिक
लेल एतेक सहजे ई काज संभव नहि भ'
सकैत छनि। (दुनू भद्र व्यक्तिकें देखा
कर) हिनके दुनू कें देखिऔन ने...त'
हमर बात बूझि जायब।(हँसैत) हिनका
दुनूक समक्ष कोनो लोभनीय वस्तु राखि
दियनु... तैयहु, इच्छा होइतहु ई लोकनि
ओहि वस्तु कें ल' कए चम्पत् नहि भ'
सकैत छथि। (गंभीर मुद्रामे) कहबाक
तात्पर्य ई जे जेना मिथिला चित्रकला
एकटा कला थिक, चोरि करब सेहो
चौंसठि कलाक भीतर एकटा कला होइत
अछि।

- अनुचर 2 : मानलहुँ। ई मानि गेलहुँ जे चौर्यकला एकटा महत्वपूर्ण वृत्ति थिक, मात्र प्रवृत्ति नहि। मुदा...
- चोर : *(हुनक बात केँ जेना हवा मे लोकि लैत छथि)* मुदा ई प्रश्न उठि सकैत अछि जे हम चोरि करिते किएक छी ? विशेष...तखन, जखन कि परिवारमे क्यो अछिये नहि.. तखन एहन कार्य अथवा कलाक प्रयोगक कोन प्रयोजन छल?
- बाजारी : ठीक !
- चोर : जँ आन-आन वृत्ति सभ दय सोची त' ई बूझब कठिन भ' जाइत अछि जे चोरी वा तस्करी कत' नहि अछि? आजुक संगीतकार पछिलुका जमाना केर गीत-संगीतसँ 'प्रेरणा' लैत छथि। तहियौका संगीतकार पुरनका संगीतकेँ नव शरीरमे गबबै छलाह। हुनकर सभक 'प्रेरणा' छलनि कीर्तन आ लोक-संगीत। आ कीर्तनआ लोकनि केँ कथी लेल हिचकिचाहटि हैतनि अपनहु सँ प्राचीन शास्त्रीय संगीत सँ कनी-मनी नकल उतारबामे ? *(थम्हैत सभक 'मूड' केँ बुझबाक प्रयास करैत)* सैह बात सनीमा मे थियेटर मे ... कथा, कविता मे सेहो....!

40 / नो एंट्री : मा प्रविश

- बाजारी : तौं कहैत छह आजुक सभटा लेखक कल्हुका साहित्यकारक नकल करैत अछि, आ कल्हुका लोक परसुका कवि लेखकक रचनासँ चोरी करै छल...?
- अनुचर 1 : माने चोरि पर चोरि...?
- अनुचर 2 : आ चोरिये पर टिकल अछि दुनियाँ ?
- बाजारी : हे... ई त' अन्हेर क' देलह हौ...!
- चोर : अन्हेर कियै हैत ? कोनो दू टा पाँति ल' लिय' ने - 'मेघक बरखा....
- बाजारी : ई त' रवीन्द्रनाथ ठाकुरक कविता भेल, नेना-भुटका सभ लेल लिखल...
- भद्र व्यक्ति 1 : (*असंतुष्ट स्वरमे*) एहिमे चोरी केर कोन बात भेल ?
- बाजारी : ओ ककर नकल उतारि रहल छलाह ?
- भद्र व्यक्ति 2 : हुनका सन महान कविकेँ चोर कहै छी ?
- चोर : (*जेना हिनका सभक बात सुनतहि नहि छथि-हाथसँ सभटा बात केँ झारैत...*) विद्यापतियेक पाँति लिय—“माधव बहुत मिनती करी तोय !”
- उचक्का : एकरा लखे तँ सभ क्यो चोर...
- पाँकिट-मार : (*हँसैत*) आ सबटा दुनियाँ अछि भरल फुसिसँ...सबटा महामाया...
- बाजारी : हे एकर बातमे नहि आठ ! (*अनुचर द्वयसँ*) अहाँसभ कोन नव बात कहै दय छलहुँ...सैह कहू ।

- चोर : *(उच्च स्वरमे)* कोना कहताह ओ नव बात ? विद्यापतिक एहि एक पाँतिमे कोन एहन शब्द छल जे ने अहाँ जानै छी आ ने हम? 'माधव'... 'बहुत'... वा 'मिनती'... अथवा एहन कोन वाक्य ओ बाजैत छलाह जे हुनकासँ पहिनहि क्यो नहि बाजि देने छल ? आ शतेको एहन कवि भेल हेताह जे मेघक बरिसब दय बजने हेताह आ एहन सभटा शब्दसँ गढने हेताह अपन कविता केँ ?
(सभ क्यो एहि तर्क पर कनेक चुप भ क सोच लेल बाध्य भ जाइत छथि।)
- अनुचर 1 : माने...?
- चोर : माने ई जे दुनियाँ मे एहन कोनो वाक्य नत्रि भ' सकैछ जकर एकटा बड़का टा अंश आन क्यो कखनहु कतहु कोनो ने कोनो उद्देश्यसँ वा मजबूरीसँ बाजि नत्रि देने होथि ! भ' सकैछ अहाँ तीन व्यक्तिक तीनटा बातक टुकड़ी- टुकड़ी जोड़ि कय किछु बाजि रहल होइक ! एहिमे नव कोन बात भ' सकैछ ?
- बाजारी : हम सदिखन नव बात कहबा लेल थोड़े बाजै छी ? हम त' मोनक कोनो ने कोनो भावनाकेँ बस उगड़ि दैत छी....।
- चोर : आ तँ आइ धरि जे किछु बजलहुँ से

42 / नो एंट्री : मा प्रविश

सभटा बाजारमे.... माने एहि पृथ्वीक कोनो ने कोनो बाजारमे क्यो ने क्यो अथवा कैक गोटे पहिनहुँ बजने छल ?

अनुचर 1

: तखन अहाँ कह' चाहै छी जे....

चोर

: (पुनः बातकेँ काटैत) ने अहाँ किछु नव बात कहि सकै छी आ ने अहाँ केर नेता...।

(तावत नेपथ्यमे शोर होइत छैक .."नेताजी अयलाह", "हे वैह छथि नेताजी" कतय, कतय यौ ! हे देखै नजि छी ? आदि सुनबामे अबैत अछि। क्यो नारा देम लागैत अछि---'नेताजी जिन्दाबाद' देशक नेता बदरी बाबू जिन्दाबाद, जिन्दाबाद ! आदि सुनल जाइछ। मंचपर बैसल सब गोटे जेना खलबली मचि गेल होइक। सभ उठि कय ठाढ़ भ जाइत छथि। क्यो-क्यो अनका सभक परवाहि कयने बिनु अगुआ ऐबाक प्रयास करैत छथि।

तावत गर मे एकटा गेंदाक माला पहिरने आ कपार पर एकटा ललका तिलक लगौने कुर्ता - पैजामामे सभकेँ नमस्कार करैत नेताजी मंच पर अबैत छथि...पाछू-पाछू पाँच-सात गोटे आर अबैत छथि आ सब मिलि कए एकटा अकारण भीडक

कारण बनि जाइत छथि। “नमस्कार !
नमस्कार ! जय मिथिला... जय जानकी
माता..कहैत ओ मंच पर उपस्थित होइत
छथि आ बगलहिमे माईक पर चोरकें
पबैत छथि।

धीरे-धीरे सब क्यो अपन-अपन आसन
पर बैसि जाइत छथि, अनुचर दुनू कोना
की करताह नेताजीक लेल से बुझि नहि
पबैत छथि, कखनहु लोककें शांत करैत
छथि त कखनहु “नेताजी जिन्दाबाद” !
कहि छथि त फेरो कखनहु हुनक पाछू-
पाछू आबि कए कुर्सी आदि सरिआब’
लगैत छथि। अतिरिक्त लोक सभ तावत्
बाहर चलि जाइत छथि।)

- नेताजी : (अनुचर 1 सँ चोर कें देखा कए) ई के
थिकाह ? (दुनू अनुचर की कहताह से
बुझि नहि पबैत छथि।)
- चोर : (अपनहि अगुआ कए अपन परिचय
दैत) जी, हम एकटा सामान्य कलाकार
छी...?
- नेताजी : (उठि कए अपन बात कहैत चोर कें
आलिंगन करैत) अरे...अरे.... अहोभाग्य
हमर...!
- चोर : (अपनाकें छोडबैत) नजि, नजि अहाँ जे
बुझि रहल छी से नजि...

44 / नो एंट्री : मा प्रविश

- नेताजी : माने ?
- चोर : हमर कलाकारी त' बड़ साधारण मानक थीक।
- बाजारी : औ नेताजी... अहूँ कोन भ्रम मे पड़ि गेलहुँ 'चोर' थिकाह ई.... 'चोर'! ...*(चोर माथ झुका लैत अछि)*।
- नेताजी : *(चौकैत मुदा अपन विस्मय पर प्रयास क कर काबू पाबि)* आँय...ताहिसँ की, ई त' हमरे गाम-घरक पाहुन छथि.... *(कनेक 'मुस्की' दैत)* क्यो जनमे सँ त' 'चोर' नहि होइत अछि....हमर समाजक स्थितिये ककरो चोर त' ककरो 'पॉकिट-मार' आ ककरहु-ककरहु 'उचक्का' बना दैत अछि।
(जखन ओ 'पॉकिट-मार' आ 'उचक्का' दय बजैत छथि तखन एक-एक क कर पॉकिट-मार एवं उचक्का उठि कए ठाढ़ भ जाइत अछि)
- पॉकिट-मार : हुजूर ! हम छी पॉकिट-मार !
- उचक्का : हम एकटा उचक्का छी... लफंगा कही त' सेहो चलि सकैछ... गली-मोहल्लाक 'दादा' छी !
- नेताजी : *(जेना संतुष्ट भेल होथि)* वाह ,वाह.... एत' त' देखि रहल छी सब तरहक लोक उपस्थित भेल छथि। हमर माथा फोड़ैत

काल विरोधी पक्षक नेता ठीके कहने छलाह जे स्वर्ग आ नर्कक बीचमे हमरा अपन संसारक एकटा छोट- छीन सजिल्द संस्करण भेटि जायत....हमरा ऊकड़ नत्रि लागत दुनियाँ छोड़ि कए जायमे...! (थम्हैत) एत त' देखि रहल छी क्यो बाजारक झोरा नेने छथि त' क्यो प्रेमक जीवैत पोथा नेने आ क्यो - क्यो रणभूमिसँ सोझे बन्दूक नेने उपस्थित भेल छथि, बस जे किछु कमी अछि से....

[हिनका बाजैत-बाजैत एकटा युवक प्रवेश करैत अछि, हाथमे एकटा ललका झंडा नेने—वामपंथी बातचीत हाव भाव तेहने]

- वामपंथी : जे किछु कमी अछि से हम पूरा क' दैत छी।
(सभ क्यो चौंकि कए हुनका दिसि देखैत छथि)
- उचक्का : (जेना चिन्हल लोक होथि) रौ जीतो छीकें रौ ? जितेन्दर ?
- वामपंथी : (उग्र स्वरमे) जीतो ? के जीतो ? कतहुका जीतो? हम त' सब दिन हारले लोकक दिसि झुकल छी।
- नेता : हँ, हँ से सब त' ठीके छैक—त' अहाँ एत' आउ ने मंच पर(वामपंथी युवक

46 / नो एंट्री : मा प्रविश

प्रसन्न भ कर मंच पर चढ़ैत छथि—दुनू अनुचरसँ आप्यायित भ कर आर अधिक प्रसन्न होइत छथि।) एत' सते अहाँ सन् महान युवा नेता केर अभाव खटकि रहल छल अहाँ भने हारल लोकक नेता होइ, अहाँ लोकनिक झंडाक रंग जे हो – लाल कि हरियर, हमरा सभक पीढीक सबटा आशा, अहीं सब छी...

- वामपंथी : से सब त' ठीक अछि, मुदा (चोर केँ देखा क) ई के थिकाह ?
- नेता : ई एकटा पैघ कलाकार थिकाह।
- चोर : (टोकैत) हम चोर थिकहुँ सरकार।
- वामपंथी : आँय ?
- पॉकिट-मार : (भीड़मे ठाढ़ होइत) हम पॉकिट-मार !
- उचक्का : (ओहो लगलहि उठि कर ठाढ़ होइत छथि) आ हम उचक्का !
- भिख-मंगनी : (उठि कय) हम भिख-मंगनी !
- रमणी मोहन : हम बलात्कारक सजा भोगि रहल छी— जनताक हाथे पीटा क' एत' आयल छी।
- वामपंथी : (आक्रोश करैत) छी, छी, छी ! एहन सभ लोक छैक एतय... (नेताकेँ पुछैत) आ' अहाँ चोर-चोट्टा लोकनिक नेता थिकहुँ ? अफसोस अइ.....
- नेता : आ- हा-हा ! एतेक अफसोस किएक क' रहल छी ? जखन दुनियाँ मे हर तरहक

लोक होइत छैक, तखन ई स्वाभाविक छैक जे एतहु एकर पुनरावृत्ति हैत । आ ईसा मसीह की कहैत छथि ?

- अनुचर 1 : चोरीक निन्दा करू !
- अनुचर 2 : चोरक नहि !
- चोर : ई बात ईसा मसीह नहि कहने छथि.....
- अनुचर 1 : तखन ?
- अनुचर 2 : की कहने छलाह ?
- चोर : पापक त्याग करू, पापीक नहि.....!
- वामपंथी : जाय दिअ धार्मिक गप-शप.....! (चोर सँ)
त' अहाँ की कह' चाहै छी ? चोरी पाप नहि थिक ?
- चोर : (बिहुँसैत) 'पाप' आ पुण्यक चिन्ता वामपंथीक सीमासँ बाहरक गप्प भेल। हम कहै छलहुँ दुनियाँक सबटा जीबैत कवि-कथाकार मुइल कवि-कथाकारक कंधे पर अपन इमारत ठाढ़ करैत छथि....के केहन कलाकारीसँ अनकर बात केँ परोसत तकरे खेल छइ सबटा.....!
- अनुचर 1 : ई कहै छथि पीढी-दर-पीढी सब क्यो अनकहि बात आ खिस्सा पर गढैत अछि अपन कहानी.....
- अनुचर 2 : कहि छथि—किछु नहि नव अछि एहि दुनियाँमे.... सबटा पुराने बात !

48 / नो एंट्री : मा प्रविश

- नेता : अर्थात् चोरायब एकटा शाश्वत प्रवृत्ति थिक ।
- वामपंथी : नॉन-सेन्स !
- नेता : कियैक ? पृथ्वीराज संयुक्ता केँ ल' कए चम्पत नहि भेल छलाह ? आ अर्जुन चित्रांगदाकेँ ? (युवा केँ माथ डोलबैत देखि) आ किसुन भगवानकेँ की कहबनि ? कतहु 'माखन' चोराबैत छथि त' कतहु 'कपडा लता'...
- वामपंथी : (खौंझैत) इयैह भेल अहाँ सब सन नेताक समस्या... अहिना मारल गेल हिन्दुस्तान! मौका भेटतहि ब्रह्मा- विष्णु-महेश केँ ल' आबै छी उतारि क' ताखा पर सँ....
- बाजारी : (मजाक करैत) हे... आब आबि गेल छी हमहीं सब ताखा पर सँ उतरि स्वर्गक द्वार मे...चलब ओहि पार तँ ई सब भेंट हैबे करताह।
- नेता : मानू आ कि नहि मानू.... छी त' जाहि देशक लोग तकर नामो मे त' इतिहासे-पुराण लेपल अछि कि नत्रि ? 'भारत' कही त' 'भरत' क कथा मोन पड़त आ 'हिन्दुस्तान' कही त' 'हिन्दू' केँ कोना अलग क' सकै छी ?
- बाजारी : (ट्यंग्यक स्वरमे) हे - ई सब अपन देश मे थोड़े ओझरायल रहताह ? ई सब त'

बस बामे कात दैखैत रहैत छथि—ने
भारत कहता आ ने हिन्दुस्तान ! ई सब
त' 'इण्डिया' कहताह 'इण्डिया' !

पॉकिट-मार : (कमर डोला कए दू डेग नाचियो लैत
छथि) “आइ लव माइ इण्डिया.... आइ
लव माइ इण्डिया” !

वामपंथी : (डपटैत) थम्हू ! (पॉकिट-मार जेना अथे
नाचि कए प्रस्तरीभूत भ जाइत छथि।)
ई सब 'चीप' बात कतहुँ आन ठाम जा
क' करू (नेतासँ) देश-प्रेम अहीं सभक
बपौती नहि थिक !

नेता : नजि - नजि से हम सब कत' कहलहुँ ?

अनुचर 1 : हम सब त' कहि रहल छी— देश-प्रेमो
सँ बढि कए भेल अहाँ सब लेखे-विश्व-
प्रेम !

अनुचर 2 : 'यूनिवर्सल ब्रदरहुड' !

अनुचर 1 : (जेना नारा द रहल होथि) दुनियाँक
मजदूर ...!

अनुचर 2 : एक हो !

(एकबेर आर नाराकें दोहराबैत छथि।
तेसर बेर जखन अनुचर 1 कहैत छथि—
दुनियाँक किसान तखन उचक्का, पॉकिट-
मार, भिख-मंगनी, रद्दीवला अपन-अपन
मुट्ठी बन्न कएने सीना तानि कए कहैत
छथि 'लाल सलाम')

50 / नो एंट्री : मा प्रविश

- वामपंथी : बंद करू ई तमाशा !
- नेता : (हाथसँ इशारा करैत) हे सब गोटे सुनू त' पहिने ओ की कह' चाहै छथि....!
- वामपंथी : (गंभीर मुद्रामे) अहाँ मस्खरी करू कि तमाशा.... देशक बाहर दिस देखबामे हर्जे की ?
- अनुचर 1 : हर्ज कोनो नहि।
- वामपंथी : बाहरसँ जँ एकटा हवा केर झोंका आओत त' अहाँ की खिड़की केँ बन्न क' कए रखबै ?
- अनुचर 2 : कथमपि नहि !
- वामपंथी : कार्ल मार्क्स सन महान व्यक्तिक बात हम सब किएक नजि सुनै लै तैयार छी ?
- अनुचर 1 : कियै नहि सुनब ?
- वामपंथी : दुनियाँक सबटा मजदूर-किसान जँ एक स्वर मे बाजै त' एहिमे अपराध की ?
- अनुचर द्वय : (एक्कहि स्वरमे) कोनो नहि !
- वामपंथी : लेनिन जे पथ देखौलनि, ताहि पर हम सब कियै नजि चलब ?
- वामपंथी : इन्कलाब !
- अनुचर द्वय : जिन्दाबाद !
- वामपंथी : (मुट्ठी तानैत) जिन्दाबाद, जिन्दाबाद !
- अनुचर द्वय : (नारा देबाक स्वरमे) इन्कलाब जिन्दाबाद ! (कहैत -कहैत दुनू अनुचर जेबी सँ छोटका सन कैकटा लाल

पताका निकालि क एक-एकटाकेँ हाथमे धरैत तथा धराबैत मंचक चारूकात नाराबाजी करैत चक्कर काटय लागै छथि। दुनूक पाछाँ - पाछाँ पॉकेट-मार, भिख-मंगनी, उचक्का, रद्दीवला सेहो सब जुटि जाइत छथि, सभक हाथमे छोट-छोट लाल झंडी, सभ क्यो तरह-तरहक नारा दैत छथि। एकटा चक्कर काटि कए जखन ओ सभ पुनः भाषण मंचक लग आवि जाइत छथि। मुदा भाषण- मंचक लग पहुँचि कए नारा केर तेवर दोसरे भ जाइत अछि।)

- उचक्का : (जेना मजाक करै चाहैत छथि) “हम्मर नेता चेयरमैन माओ”
- बाँकी लोग : “बाँकी सब क्यो दूर जाओ !”
- चोर : (भाषण मंच पर सँ) एक मिनटथम्हू, थम्हू ! (सब क्यो चुप भ जाइत छथि, आब वामपंथी युवा आ नेताजी दिसि घुरि कए बाजैत छथि--) इयैह त’ हमहूँ कह चाहैत छलहूँ... ने हमरा लेलिन सँ शिकायत छनि ने चेयरमैन माओ सँ..... दुनू अपन देश, अपन लोगक लेल अनेक काज कयलनि अथक श्रम कयने छलाह भरि जिनगी ; ने गीतासँ शिकायत ने गुरुवाणी सँ दुनू अप्पन अप्पन जगह मे

अत्यंत महत्वपूर्ण अछि... मुदा एतबे कहै छलहुँ जे एहिमे सँ क्यो अथवा किछुओ हवा सँ नजि बहि कए आयल छल.... शून्य सँ नहि उगल छलाह क्यो !
(सभ क्यो चुप्प भ कए चोरक दलील केँ सुनै छथि आ तकर तर्क केँ बुझक प्रयास करैत छथि।) सब एक दोसरासँ जुडल छथि । मार्क्स नजि होइतथि त' भरिसक लेलिनो नजि, आ ओ अयलाह तैं माओ सेहो... प्रत्येक घटनाक पूर्वपक्ष होइ छैक.....

वामपंथी : (हँसैत) माने क्यो 'ओरिजिनल' नजि सबटा 'डुप्लीकेट', क्यो नहि असली सबटा नकली !

(सभ हँसि दैत छथि)

चोर : हम कत' कहलहुँ..... 'सब क्यो नकली, सबटा चोर !' ई सब त' अहाँ लोकनि कहि रहल छी। (थम्हैत) हम मात्र कहल, कोनो बात पूर्ण रूप सँ नव नजि होइत अछि... ओहिमे कतेको पुरनका प्रसंग रहैत अछि ठूसल !

नेता : (सभक दिसि देखैत) तर्क त' जबरदस्त देने छथि (वामपंथी युवाक व्यंग्य करैत) नीक-नीक केँ पछाडि देने छथि ।

अनुचर 1 : मुदा हिनकर थ्योरीक नाम की भेलनि ?

- अनुचर 1 : कोन नामसँ जानल जायत ई....?
नेता : कियै ? 'चोर पुराण'!
(सब क्यो हँसैत छथि—वामपंथी युवाकेँ
छोड़ि—हुनका अपन पराजय स्वीकार्य
नञि छनि)
- बाजारी : त' सुनै जाऊ हमर गीत....
नेता आ दुनू अनुचर: हँ, हँ, भ' जाय...!
- बाजारी : (गाबैत छथि आ कनी-मनी अंग
संचालन सेहो करैत छथि)
एत' चोर कोतवाल केँ डाँटे,
गाबै जाय जाऊ चोर-पुरान !
कतबा नव छै कतेक पुरनका,
के छै ज्ञानी के अज्ञान ?
गाबै जाय जाऊ चोर-पुरान !
गर्तक भीतर शर्त रहै छइ,
शर्तक भीतर भूर पुरान !
नाच नचै छै गीत गबै छइ,
सब केर बाहर भीतर ठान !
गाबै जाय जाऊ चोर-पुरान !
नव त' किछुओ नञि छइ बौआ,
सबटा जानल छइ पहिचान !
एक-दोसराकेँ जोड़ि दैत अछि,
धोख् धिनक-धिन् चोर पुरान!
गाबै जाय जाऊ चोर-पुरान !
(जखन ओ एकक बाद एक पाँति गाबि

54 / नो एंट्री : मा प्रविश

रहल छलाह, धीरे-धीरे आनो लोग सब
गाबै - नाचै मे अपनाकेँ जोडि रहल
छलाह। अनुचर 1 कतहु सँ एकटा गेंदा
केर माला ल' क' चोरक गरा मे पहिरा
दैत छथि। अनुचर 2 एकटा थारी मे
कर्पूरक दीप बारैत चोरक आरती सेहो क'
दैत छथि भिख-मंगनी आगाँ बढि चोर केँ
तिलक सेहो लगा दैत अछि। धीरे-धीरे
चोर मंच सँ उतरि कए नचैत-गबैत लोग
सभक बीच आवि जाइत अछि—तावत्
गीत चलिए रहल छल)

बाजारी

: हम छी चोर आ चोर अहूँ छी,
साधु-संत घनघोर अहूँ छी !
च-छ-ज-झ छोर अहीं छी,
नदी किनारक जोर अहीं छी !

झोर बहइ यै करै बखान,

गाबै जाय जाऊ चोर-पुरान !

नसव तनिक छै दस ब तकर गर,

परखि-झरकि कए राख बराबर,

प-फ-ब-म मोर अहीं छी,

अन्हारो केर छोर अहीं छी !

करै छी अहींकेँ कपट-प्रणाम!

गाबै जाय जाऊ चोर पुरान !

[नाचैत-गाबैत, ढोल पिपही बजबैत सब क्यो गोल-गोल घुमै छथि। भाषण मंच पर मात्र नेता आ वामपंथी युवा एक बेरि नचनिहार सभक दिसि आ एक बेरि एक-दोसराक दिसि देखि रहल छलाह धीरे-धीरे प्रकाश मद्धिम भ जाइत अछि आ अंतमे कल्लोलक समाप्ति भ जाइछ।]

तेसर कल्लोल



तेसर कल्लोल

[भाषण - मंचपर नेता आ वामपंथी युवा पूर्ववत ठाढ़ छथि— हुनके दुनू पर प्रकाश पड़ैत छनि। बाकी मंच पर लगइत अछि एखनहु भोरुका कुहेस अछि—सब क्यो अर्ध- जाग्रत अर्ध-मृत जकाँ पडल छथि। मात्र चारि टा मृत सैनिक बन्दूक तानने भाषण - मंचक आस - पास पहरा दैत नजरि आबि रहल छलाह। तीनटा स्पॉट लाईट—दूटा भाषण-मंच पर आ एकटा बुलंद दरबज्जा पर पडल।]

- वामपंथी : (क्षुरधार स्वरमे) एकटा बात साफ-साफ बाजू त'...
- नेता : कोन बात ?
- वामपंथी : इयैह, ई चोरबा जे किछु बाजि रहल छल...
- नेता : से ?
- वामपंथी : अहाँ तकर सभटा विश्वास करै छी ? (नेता हँसि दैत छथि। से देखि वामपंथी युवा खिसिया जाइत छथि।) हँसि कियै रहल छी ?
- नेता : कियै ? हँसी पर पानंदी छैक की ?
- वामपंथी : हँसी पर कियैक रहत पानंदी ? मुदा आर कतेको बात पर पानंदी त' छैक.. अहाँक पार्टी तकरा मानत तखन ने ?

- नेता : हमर पार्टी जकरा मानलक अछि, हमरा ताहि पर कोन आपत्ति ?
- वामपंथी : *(बातकेँ काटैत)* झूठ ! सबटा फूसि !
- नेता : से कोना ?
- वामपंथी : *(तर्क दैत)* कियैक ? ई नजि निश्चित भेल जे हमसब बान्हल रहब एकटा बंधन मे ?
- नेता : हँ, गठ-बंधन त' भेल छल, जेना मिलल-जुलल सरकार मे होइ छइ...?
- वामपंथी : *(व्यंग्य करैत)* आ तकर कैकटा असूल सेहो होइत छैक....
- नेता : जेना ?
- वामपंथी : जेना सबटा महत्वपूर्ण बात पर आपसमे बातचीत क' कए तखन दुनियाक सामने मुँह खोलब... की ? एहन निश्चय भेल छल वा नजि ?
- नेता : हँ...!
- वामपंथी : आ ताहि बातपर हमसब सरकार केँ बाहर सँ समर्थन द' रहल छी... छै कि नजि ?
- नेता : बेशक ! ठीके बात बाजि देलहुँ।
- वामपंथी : मुदा अहाँ की क' रहल छी ?
- नेता : की ?
- वामपंथी : *(आर धीरज नजि ध' पबैत छथि--)*
तखन बात-बात पर हमरा सब सँ हँटि कए बिल्कुल आने बात कियै करै लागै छी? सदिखन विरोध कियै करै चाहै छी?

60 / नो एंट्री : मा प्रविश

- नेता : “वाह रे भैया ! वाह कन्हैया—
जैह कहै छी जतबे टा हो—
सब मे कहि दी ता-ता-थैया ?”
की बुझौ छी, अहाँ सबक नाडरि धैने
चलत हमर पार्टी ?
- वामपंथी : प्रयोजन पड़त त’ सैह करै पड़त !
- नेता : हँ ! से हिंछा त्यागिये दी त’ नीक ! की
त’ हम सरकार केँ नैतिक समर्थन दै
छी ? तकर माने की, इयैह जे अहाँ अंट-
संट जैह किछु बाजब, हँ-मे-हँ कह’ पड़त ?
(*वामपंथी किछु कह’ चाहैत छथि*) बात
त’ ओ कलाकार लाख टाकाक कहि रहल
छल। चोरी करैत छल तँ की ? तर्क त’
ओ ठीके देने छल...झूठ त’ नत्रि बाजि
रहल छल ओ !
- वामपंथी : तखन आर की ? चोर उचक्के केँ अपन
पार्टी मे राखि लियह।
- नेता : कियै ? राजनीति मे एतेक बड़का-बड़का
चोरी क’ कए कतेको गोटे त’ प्रख्यात
भैये गेल छथि। आब हुनका सभक पास
हैरैबाक योग्य कतेको वस्तु हेतनि ! मुदा
तकरा लेल अहाँ आ अहाँक पार्टी कियै
डरै छी ?
- वामपंथी : हम सब कियै डरब ? हम सब की
सरकार चलबै छी जे डर हैत ?

- नेता : (हँसत) ठीके कहलहुँ ! सब सँ नीक त' छी अहीं सब-ने कोनो काज करबाक दायित्व ने कोनो हेरैबाक दुश्चिन्ता, मात्र बीच-बीच मे हिनका सवाल पूछ त' हुनका खेदाडि केँ भगाउ ! नहि त' हमरा सभक पार्टिये केँ खबरदार करै लागै छी..... डरा धमका क' चाहै छी बाजी मारि ली---
- वामपंथी : ई त' अहाँक सोच भेल। हम सब त' मात्र सदर्थक आलोचना करैत छी—
“कॉन्सट्रक्टिव क्रिटिसिज्म” !
- नेता : आ हम सब अहाँ लोकनिक पाछाँ घुरिते फकरा कहै छी—
“वाह रे वामा बम-बम भोले !
दाहिना नत्रि जो बामा बोलै !
दच्छिन घुरने प्राण रहत नत्रि !
अंकक जोरो साथ रहत नत्रि !
कतय चकेवा, सामा डोलै,
“वाह रे वामा बम-बम बोलै !”
- वामपंथी : (एसगरे व्यंग्य करैत थपड़ी पाडैत छथि)
वाह ! कविता त' नीके क' लै छी।
- नेता : हम सब छी राजनीतिक उपज, हमरा सब बुते सबटा संभव अछि.....
- वामपंथी : छी त' नेता, मुदा भ' सकैछी....

62 / नो एंट्री : मा प्रविश

नेता : (बात कें जेना लोकि लैत छथि)
अभिनेता सेहो !

[कहिते देरी बाहर हल्ला मचै लागैत
अछि—जेना उच्च-स्वरमे फिल्मक गीत
बाजि रहल हो ; तकरहि संगे तालीक
गड़गड़ाहटि, सीटीक आवाज सेहो ।

हो-हल्ला होइत देरी मंचो पर
सुस्तायल लोग सबटा मे जेना खलबली
मचि गेल हो। सब क्यो हड़बड़ा कर
उठैत एक-दोसरा सँ पूछि रहल छथि—
'की भेल, त की भेल ?'

तावत एकटा नमहर माला पहिरने
एकटा फिल्मी हीरो प्रवेश करैत छथि।
पाछाँ-पाछाँ पाँच-दसटा धीया-पुता सब
'ऑटोग्राफ'क लेल धावित होइत छथि।
दू-चारि गोटेक खाता पर गर्वक संग
अपन हस्ताक्षर करैत—“बस, आब नजि,
बाँकी बादमे....” कहैत अभिनेता मंचक
दिसि अगुआ आबैत छथि। आँखिक
करिया चश्मा खोलि हाथ मे लैत छथि।
मंच परक लोक सब तालीक गड़गड़ाहटि
सँ हुनकर स्वागत करैत छथि—तावत्
धीया-पुता सभ धुरि जाइछ।]

अभिनेता : (भाषण-मंच पर चढ़ैत) नमस्कार बदरी
बाबू, जय सियाराम !

- नेता : नमस्कार ! मुदा अहाँ केँ की भेल छल जे एत' आब' पड़ल ?
- अभिनेता : वैह... जे होइते छैक... अपन 'स्टंट' अपनहि क' रहल छलहुँ मोटर साइकिल पर सवार भ' कएआ कि ऐक्सिडेंट भ' गेल... आ सोझे एत' चल अयलहुँ...
- नेता : अहो भाग्य हमरा सभक।
- अभिनेता : *(हाथ सँ हुनक बात केँ नकारबाक मुद्रा देखबैत)* जाय दिअ ओहि बात केँ, *(वामपंथी युवा केँ देखा कए)* मुदा.. हिनका नहि चिन्हलियनि।
- नेता : ओ-हो ! ई छथि नवीन निश्छल ! कॉमरेड हमर सभक समर्थक थिकाह।
- अभिनेता : *(सलाम ठोकैत)* लाल सलाम, कॉमरेड !
- वामपंथी : *(हाथ जोडि कए नमस्कार करैत छथि— ततबा प्रसन्न नहि बुझाइत छथि।)* नमस्कार !
- नेता : *(अभिनेताक परिचय कराबैत)* हिनका त' चिन्हते हैबनि....!
[वामपंथी युवा केँ माथ हिलाबै सँ पहिनहि बाँकी जनता चीत्कार करैत कहैत अछि—“विवेक कुमार!” आ पुनः ताली बजा कए हिनक अभिनन्दन करैत अछि। आभिनेता अपनहु कखनहु झुकि कए, कखनहु आधुनिक भंगिमामे हाथ

64 / नो एंट्री : मा प्रविश

हिला कर त ककरहु दिसि “आदाब”
करबाक अभिनय करैत छथि—हुनक
हाव-भाव सँ स्पष्ट अछि जे अपन
लोकप्रियताक खूब उपभोग क रहल
छथि।।

- वामपंथी : हिनका के नहि जानत ? टी.वी. केर छोट
पर्दा सँ ल’ कर फिल्मक पर्दा धरि ई त’
सदिखन लखा दैत छथि---
- अभिनेता : (एकाधिक अर्थमे) छी त’ हम सबटा पर्दा
पर, मुदा पर्दाफाश करबा आ करैबा लेल
नजि... मात्र अभिनय करबा लेल !
- वामपंथी : ‘पर्दाफाश’ कियै नजि..
- अभिनेता : (वाक्य केँ पूरा नहि करै दैत छथि) हम
तँ मात्र सैह बाजै छी जे बात आने क्यो
गढैत अछि....
- नेता : ठीक ! पर्दाफाश त’ ओ करत जकरा
सदिखन किछु नव कहबाक आ नव
खबरि बेचबाक ‘टेनशन’ रहल हो !
(‘हेडलाइन देखैबाक लेल दुनू हाथ केँ
पसारि कर-) ‘ब्रेकिंग न्यूज’ नवका
खबरि, टटका खबरि, हेडलाइन !
- अभिनेता : औ बाबू—हम ने नव बात कहै छी आ ने
कहि सकै छी... हमर डोरि त’ कथाकार
आ निर्देशकक हाथ मे रहैत अछि... ओ
कहैत छथि ‘राम कहू’ त’ ‘राम’ कहै छी,

- कहै छथि 'नमाज़' पढ़ त' सैह करै छी।
- अनुचर 1 : कहल जाइ छनि, बाम दिसि घुरू आ खूब नारा लगाउ....
- अनुचर 2 : त' शोर कर' लागैत छथि "मानछी ना" "मानबो ना" !
- अनुचर 1 : मानब नत्रि, जानब नत्रि...
तोरा आर कें गुदानब नत्रि...
- अनुचर 2 : हम जे चाही मानै पड़त,
नत्रि त' राज गमाबै पड़त !
(नेता आ दुनू अनुचर हँसि दैत छथि।
अभिनेता सेहो कौतुकक बोध करै छथि)
- वामपंथी : (व्यंग्य करैत) माने ई बुझी जे अहाँ जे किछु करै छी, सबटा घीसल-पीटल पुरनके कथा पर....?
- अभिनेता : घीसल हो वा पीटल, तकर दायित्व हमर थिक थोड़बे ?
- वामपंथी : त' ककर थिक ?
- अभिनेता : तकर सभक दायित्व छनि आन-आन लोकक... हमर काज मे बाँकी सबटा त' पुराने होइ छइ...कहियहु- कखनहु 'डायलॉग' आ गीतक बोल सेहो ...मुदा किछु रहिते छइ नव, नत्रि त' तकरा पब्लिक कियै लेत ? (एतबा सुनतहि चोर उठि कर ठाढ़ होइत अछि)

66 / नो एंट्री : मा प्रविश

- चोर : अरे, इहो त' हमरहि बात दोहरा रहल छथि...जे...
- अनुचर 1 : नव नजि, किछु नजि, किछु नव नजि...
- अनुचर 2 : बात पुराने, नव परिचय...
- अनुचर 1 : सौ मे आधा जानले बात...
- अनुचर 2 : बाँकी सेहो छइहे साथ !
- चोर : (दुनूक कविता गढबाक प्रयास केँ अस्वीकार करैत आ अपन तर्क केँ आगाँ बढ़बैत) नजि, नजि हम 'मजाक' नहि करै चाहै छी...इयैह त' हमहूँ कहै चाहै छलहुँ जे संसार मे सबतरि पुराने बात पसरल अछि...नव किछु होइ छइ... मुदा कहियहु - कखनहु...
- बाजारी : (गला खखारि कए...एतबा काल, जागि जैबाक बादो मात्र श्रोताक भूमिकाक निर्वाह क रहल छलाह) हँ-हँ, आब मानि लेलियह तोहर बात नव- पुरान दय... मुदा कहै छह 'संसार' सँ बाहर निकलू तखन नव-पुरानक सबटा हिसाब बदलि जाइ छइ ?
- चोर : हमरा सन चोर की जानत आन ठामक खबरि ?
- अनुचर 1 : ठीक !
- अनुचर 2 : चोर की जानत स्वर्गक महिमा ?

- चोर : जतय हम सब एखन छी, भ' सकैछ एतहुका नियम किछु आर हो...
- अभिनेता : ठीक कहलह हौ ! भ' सकैछ, एतय ने किछु नव होइ छइ, आ ने कछु पुरान !
- नेता : ने क्यो दच्छिन रहि सकैछ आ ने बाम !
- चोर : आ ने नेता आ अभिनेताक बीच मे कोनो फर्क रहि जाइछ...
- अभिनेता : (हँसैत) ओहुना, हमरा सभक पृथ्वी पर नेता थोडे कोनो नव बात कहै छथि... खाली हमरे सब पर दोष कियै दै जाइ छइ लोक ?
- वामपंथी : आ बिनु अभिनेता भेने कि क्यो नेता बनि सकैत अछि ?
- चोर : किन्नहु नत्रि !
- नेता : ओना देखल जाय त' दुनियाँ मे एखन 'कॉम्पिटीशन' बड़ बेसी छैक...सबटा अभिनेता चाहै छइ जे हमहूँ नेता बनि जाइ... हमहूँ कियै नत्रि देश चला सकै छी ?
- चोर : खाली हमरे सभक जाति-बिरादरी छइ जे कखनहु सपनो नत्रि दोखि सकै छइ नेता बनबाक....चोर- उचक्का-भिखारी- रद्दीवला छी...छलहुँ आ सैह रहि जायब...
- वामपंथी : मुदा अहूँ सब केँ मोसकिल होमै वला अछि....

68 / नो एंट्री : मा प्रविश

- चोर : कियै ?
- वामपंथी : कियै त' चोर नहियो नेता बनि सकय, नेता-लोकनि त' चोरी करै मे ककरहु सँ पाछाँ नजि होइ छथि। जेम्हरे देखू... सब ठाम 'स्कैंडल' एक सँ बढि कए एक...
- नेता : *(खौंझैत)* मोन राखब...अहूँक पार्टीमे गुंडा-बदमाश भरल अछि....सब छटल चोर-उचक्का...(एहि बात पर चोर-उचक्का-भिख-मंगनी आदि सब हँसि दैत छथि।)
- अभिनेता : *(वामपंथी, नेता केँ किछ कट्टु शब्द बाजै लगताह से बूझि , तकरा रोकैत)* औ बाबू ! हम त' एत' नव छी , मुदा हमरा त' लागैये एत' ने किछु 'हम्मर' थीक आ ने कछु अनकर तैं ने चोरीक प्रश्न उठै छइ आ ने सीना जोरीक !
- चोर : ठीक...ठीक ! बिल्कुल ठीक कहलहुँ।
(अभिनेताक बात शुरू होइत देरी मंच पर एक गोट उच्च-वंशीय महिला प्रवेश करैत छथि आ अभिनेताक बाद चोर केँ उठि कए ठाढ़ भए बात करैत देखि सोझै चोरेक लग चलि आबै छथि अपन प्रश्न पूछै।)
- महिला : *(चोर सँ)* एकटा बात कहू... एत' स्वर्गक द्वार त' इयैह थिक कि नहि ? *(बंद दरबज्जा केँ देखा कए)*

- चोर : आँय !
- महिला : स्वर्गक दरबज्जा.... ?
- रमणी मोहन : (उत्सुकता देखबैत, उठि कए लग अबैत)
हँ-हँ! इयैह त' भेल स्वर्गक प्रवेश द्वार !
- महिला : (रमणी-मोहन दिस सप्रश्न) त' एत' की
कोनो क्यू- 'सिस्टम' छइ ?
- बाजारी : (उठि कए ठाढ़ भ जाइत छथि, जेना
पुनः कतार बनाबै लेल जुटि जैताह) हँ
से त' छइहे....

[ई बात कहैत देरी जेना 'भगदड' मचि
जाइत अछि आ पुनः सब क्यो कुर्सी पर
सँ उठि-उठि के कतार मे जुटि जैबाक
प्रयास करैत छथि। क्यो-क्यो सबटा कुर्सी
कें तह लगैबाक प्रयास करैत अछि त
क्यो सबटाकें मंचक एक कात हँटा कए
कतारक लेल जगह बनैबा मे जुटि जाइत
अछि....क्यो हल्ला - गुल्ला आरंभ क
दैत छथि। नेताजी माईक पर सँ "हे,
सुनै जाउ" "शांत भ जाउ" आदि कहै
छथि, मुदा हुनकर बात सभक हल्ला -
गुल्ला मे जेना इबि जाइत छनि। दुनू
अनुचर नेताजीक देखा-देखी कैक गोटे कें
समझाबै - बुझाबैक प्रयास करै छथि,
मुदा क्यो नहि तैयार छथि हिनका दुनूक
बात मानै लेल। कनेके देर मे मंच पर सँ

70 / नो एंट्री : मा प्रविश

सब किछु हँटि जाइत अछि आ पुनः
एकटा कतार बनि जाइत अछि..... पुनः
प्रथमे दृश्य जकाँ कतहु-कतहु जेना संघर्ष
चलि रहल होइक गुप्त रूप सँ। भाषणक
मंच पर मात्र तीन गोटे छथि—बीच मे
अभिनेता, बामा दिसि वामपंथी युवा, आ
अभिनेताक दक्षिण दिसि बदरी बाबू....
चारू मृत सैनिक पुनः कतारक लग ठाढ़
छथि। मात्र रमणी- मोहन, महिला आ
चोर छथि मंचक बीचो-बीच, सबटा
अवाक् भ' कए देखैत।।

- महिला : (चोर सँ) हे, अहाँ सभक एत' 'लेडीज'
सभक लेल अलग 'क्यू' नहि होइ छैक ?
- चोर : अलग 'क्यू' ?
- रमणी-मोहन : हँ-हँ, कियै नजि ? अहाँ की एकरा सभक
संग धक्का-मुक्की करब ? (महिलाक
हाथ ध' कए) आउने—(एकटा पृथक क्यू
बनबैत) अहाँ एत' ठाढ़ भ' जाउ
वी.आई.पी. क्यू थिकै... जेना मंदिर मे
नजि होइ छइ ?
- चोर : वी. आइ. पी.... एतहु ?
- वामपंथी : (भाषण मंच पर सँ उतरैत छथि) बात
त' ई ठीके बजलाह।
- अभिनेता : (अधिकतर फुर्ती देखबैत वी.आई.पी. क्यू
मे ठाढ़ होइत) ई त' पृथ्वीक मनुक्खक

लेल नव बात नहिये थिक... (चोरसँ) तैं एहिमे आश्चर्य कियै भ' रहल छह ?

[तावत नेता, हुनक दुनू अनुचर आ वामपंथी युवा मे जेना स्पर्धा भ' रहल होइक जे के, वी. आई.पी. क्यू मे पहिने ठाढ़ हैताह। एकटा अनुचर रमणी-मोहनकेँ पकड़ि कए “हे ...अहाँ ओत कोना ठाढ़ छी”? कहैत वी. आई. पी. क्यू केर पाछाँ आनि कए ठाढ़ क दैत छथि। अभिनेता आ महिला आपस मे गप-शप आ हँसी मजाक करै लागैत छथि। रमणी-मोहन मूडी झुकौने क्यू केर अंत मे ठाढ़ रहैत छथि। वामपंथी युवा छलाह अभिनेताक पाछाँ ठाढ़, हुनकर पाछाँ बदरी बाबू आ एकटा अनुचर—जे बदरी बाबूक हाथ आ पीठ मे आराम द रहल छल। आ दोसर अनुचर ठीक क नेने छल- अपनहि मोने जे दोसर क्यू-साधारण मनुक्ख बाला- तकर देख-रेखक दायित्व तकरे पर छैक। तैं ओहि क्यू मे असंतोष आ छोट-मोट झगडा केँ डाँटि-डपटि कए ठीक क रहल छल। आ हठात् मंच पर एहि विशाल परिवर्तनक दिसि अवाक भ' कए देखैत चोर कोनो क्यू मे ठाढ़ नहि रहि कए भाषण-मंचक

पासे सँ दुनू कतार दिसि देखि रहल छल।

यम आ पाछू-पाछू चित्रगुप्त प्रवेश करैत छथि। युवक हाथमे एकटा दंड आ माथ पर मुकुट, परिधेय छलनि राजकीय, हाव-भाव सँ दुनू कतार मे जेना एकटा खलबली मचि जाइत अछि। कतेको गोटे “हे आबि गोलाह” वैह छथि, “हे इयैह त थिकाह !” आदि सुनल जा रहल छल। चित्रगुप्तक हाथमे एकटा मोट पोथा छलनि जे खोलि-खोलि कए नाम-धाम मिला लेबाक आदति छलनि हुनकर। यमराज प्रविष्ट भ कए सर्वप्रथम साधारण मनुक्खक कतार दिसि देखैत छथि आ जेना एक मुहूर्तक लेल ओत थम्हैत छथि। सब क्यो शांत भ जाइत अछि-सभक बोलती बंद—जे अनुचर कतार केँ ठीक क रहल छल—ओहो साधारण मनुक्खक कतारक आगाँ दिसि कतहु उचक्के लग घुसिया कए ठाढ़ भ जाइत अछि। यमराज पुनः आगाँ बढैत छथि त वी. आई. पी. कतारक पास आबै छथि—ओत ठाढ़ सब गोटे हुनका नमस्कार करैत छथि। वामपंथी युवा अभिनेता सँ पूछैत छथि “ई के

थिकाह ?” उत्तर मे अभिनेता जो किछु कहैत छथि से पूर्ण रूपसँ स्पष्ट त नहि होइछ मुदा दबले स्वरें बाजै छथि “चिन्हलहुँ नहि ? “ईयैह त छथि यमराज !” वामपंथी युवा घबडा कए एकटा लाल सलाम ठोकि दैत छथि आ पुनः नमस्कार सहो करै लागैत छथि। यमराज हिनकर सभक उपेक्षा करैत चोरक लग चलि आबै छथि भाषण मंचक लग मे।

यमराज

: (चोर सँ) अहाँ एतय कियै छी महात्मन् ! (हुनक एहि बात पर, विशेषतया ‘महात्मन् !’ एहि संबोधन सँ जेना दुनू कतार मे खलबली मचि जाइत अछि। एतबा धरि जे चारू मृत सैनिक सँ ल कए सब क्यो एक दोसरा सँ पूछै लागैत छथि....“महात्मन् ?” “महात्मा कियैक कहलाह ई ?” “ई सत्ये महात्मा थिकाह की ?” “ई की कहि रहल छथि ? ” त क्यो-क्यो उत्तर मे.. “पता नहि !” ने जानि कियैक...। भ सकैछ... आदि,आदि बाजै लागैत छथि। परिवेश जेना अशांत भ जाइत अछि यमराज असंतुष्ट भ जाइत छथि) आ ! की हल्ला करै जाइ छी सब ? देखि नहि रहल छी जे हिनका सँ

74 / नो एंट्री : मा प्रविश

बात क' रहल छी ? (हुनकर डाँट सुनि
दुनू अनुचर ठोर पर आइर धैने "श्-श्-
श्-श् !" आदि कहैत सब केँ चुप कराबैत
अछि। हठात् जेना खलबली मचल छलैक
तहिना सब क्यो चुपचाप भ जाइत
छथि।)

- चोर : (विहल भ कर) महाराज !
- यमराज : (चोर दिसि घुरैत) हूँ त' हम की कहि
रहल छलहुँ ? (उत्तरक अपेक्षा छनि
चित्रगुप्त सँ)
- चित्रगुप्त : प्रभु, अपने हिनका सँ आगमनक कारण
पूछि रहल छलियनि...
- यमराज : (मोन पड़ैत छनि) हँ ! हम कहै छलहुँ
(चोर सँ) अहाँ एत' कियैक ?
- चोर : (घबडाइत) नत्रि महाराज, हम त' कतारे
मे छलहुँ....सब सँ पाछाँ... ओ त' एत'
राजनीति केर बात चलि रहल छल ...
आ नेताजी लोकनि आबि गेल छलाह
तैं....
- यमराज : (आश्चर्य होइत) 'राजनीति'? 'नेताजी'?
माने ?
(नेताजी घबडाबैत गला खखारैत कतार
सँ बहिरा कर आगाँ आबि जाइत छथि।
पाछाँ-पाछाँ थरथरबैत दुनू अनुचर सेहो
ठाड भ जाइत छथि।)

- नेता : (बाजबाक प्रयास करैत छथि साहस क
कए मुदा गला सँ बोली नहि निकलैत
छनि) जी... हम छी 'बदरी-विशाल'!
- चोर : इयैह भेला नेताजी !
(तावत वामपंथी युवा सेहो अगुआ आबै
छथि।) आ ईहो छथि नेताजी--- मुदा
रंमे कने लाल !
- चित्रगुप्त : (मुस्की लैत) हिनकर रंग लाल त'
हुनकर ?
(नेताजी केँ देखाबैत छथि)
- चोर : ओ त' कहैत छथि 'हरियर' मुदा...
- चित्रगुप्त : (जेना सत्ये जानै चाहै छथि) मुदा ?
- चोर : जे निन्दा करै छइ से कहै छइ रंग छनि
'कारी'!
- नेता : नत्रि, नत्रि....हम बिल्कुल साफ छी,
महाराज, बिल्कुल सफेद....
- वामपंथी : (तिर्यक दृष्टिँ नेता केँ देखैत) ने
'हरियर' छथि आ नत्रि 'कार'.... मुदा
छनि हिनकहि सरकार ! (अंतिम शब्द
पर जोर दैत छथि नेताजी क्रोधक
अभिव्यक्ति केँ गीड़ि जाइत छथि)
- चित्रगुप्त : बुझलहुँ—ई छथि नेता सरकार, अर्थात्
'नायक' आ (अभिनेता केँ देखा) ई छथि
'अभिनेता' अर्थात् 'अधिनायक' आओर
अहाँ छी....

76 / नो एंट्री : मा प्रविश

- नेता : (वाक्य केँ समास नहि होमै दैत छथि)
खलनायक !
(यमराज केँ छोड़ि सभ क्यो हँसि दैत छथि हँसीक धारा कम होइत बंद भ जाइत अछि जखन यमराज अपन दंड उठा इशारा करैत छथि सब शांत भ जाइत छथि।)
- यमराज : (आवाज कम नहि भेल अछि से देखि)
देखि रहल छी सब क्यो जुटल छी एत'—नेता सँ ल' कए अनु-नेता धरि...
- चोर : उपनेता, छरनेता, परनेता - सब क्यो !
- यमराज : मुदा ई नहि स्पष्ट अछि जे ओ सभ कतार मे ठाढ़ भ' कए एना धक्का-मुक्की कियै क' रहल छथि।
- अनुचर 1 : (जा कए घँट पकड़ि कए पॉकिट-मार केँ ल' आनैत छथि—पाछाँ-पाछाँ उचक्का अहिना चलि आबैत अछि) हे हौ ! बताबह--कियैक धक्का-मुक्की क' रहल छह ?
- पॉकिट-मार : हम कत' धक्का द' रहल छलहुँ, हमरे पर त' सब क्यो गरजैत-बरसैत अछि।
[तावत यमराज (अपन चश्मा पहिरि कए) चित्रगुप्तक खाता केँ उल्टा-पुल्टा कए देखै चाहैत छथि—अनुचर दुनू भाग- दौड़ कए कतहुँ सँ एकटा ऊँच टूल आनि दैत

छथि। दूल केँ मंचक बाम दिसि राखल जाइछ, ताहिपर विशालाकार रजिष्टर केँ राखि कए यमराज देखब शुरू करै छथि। नंदी-भृंगी अगुआ कए हुनक सहायताक लेल दुनू बगल ठाढ़ भ जाइत छथि— अनुचर-दुनू केँ पाछाँ दिसि धकेलि कए। नहि त अनुचर द्वय केँ मोन छलैक रजिष्टर मे झाँकि कए देखी जे भाग मे की लिखल अछि। मुदा धक्का खा कए अपन सन मुँह बनबैत पुनः नेताजीक दुनू दिसि जा कए ठाढ़ भ जाइत छथि। यमराज अपन काज करै लागैत छथि। हुनका कोनो दिसि ध्यान नहि छनि। नंदी अपन जेब सँ एकटा तह लगायल अथवा 'रोल' कैल कागज केँ खोलैत छथि आ जेना अपनहि तीनू मे एक-एक क कए नाम पढ़ि रहल छथि एत उपस्थित लोग सभक आ भृंगी रजिष्टरक पन्ना उल्टाबैत वर्णानुक्रमक अनुसार ओ नाम खोलि कए बहार करैत छथि—तखन यमराज 'रिकार्ड' केँ पढ़ै छथि, हिनका तीनू केँ आन कोनो दिसि ध्यान नहि छनि॥

चित्रगुप्त

: मुदा ई त' बताऊ- ओना ओत' कतार बना कए ठाढ़ कियै छी ?

78 / नो एंट्री : मा प्रविश

- पॉकिट-मार : हुजूर स्वर्ग जाय चाहै छी....
- उचक्का : ई ! लुच्चा नहितन, मोन भेल त' 'चलल मुरारी हीरो बनय'.... स्वर्ग जैताह...मुँह त' देखू !
- चित्रगुप्त : *(थम्हबैत)* जाय दियन्हु हिनकर बात... मुदा ई बताऊ—एत' कतारक तात्पर्य की ?
- चोर : नञि बुझलहुँ...कतार लगायब त' हमर सभक आदतिये बनि गेल अछि..
- पॉकिट-मार : *(उचक्का दिसि दैखबैत)* आ कतार तोड़ब सेहो....
- नेताजी : *(जेना आब फुरलनि)* ई सब त' हमर सभक सभ्य समाजक नियमे बनि गेल अछि... धीरज धरी, अपन बेरी आबय तखने अहाँ केँ सेवा भेटत...
- अनुचर 1 : चाहे ओ रेलक टिकट हो...
- अनुचर 2 : चाहे बिजली-पानिक बिल...
- चोर : कतहु फोन करू त' कहत “अब आप क्यू में हैं”... आ कि बस बाजा बजबै लागत... *(पॉकिट-मार टेलिफोनक ‘कॉल होल्डिंग’ क कोनो सुर केँ मुँह सँ बजा दैत छथि।)*
- चित्रगुप्त : मुदा एत' कोन सेवाक अपेक्षा छल ?
- नेताजी : माने ?
- चोर : नञि बुझलियैक ?

- अनुचर 1 : अहाँ बुझल ?
- अनुचर 2 : जेना ई सब बात बुझै छथि !
- चोर : सब बात त' नहिये बुझै छी—मुदा ई पूछि रहल छथि, एत' कोन लड्डू लेल कतार मे ठाढ़ छी अहाँ सभ ?
- चित्रगुप्त : हम सैह जानै चाहै छलहुँ... कोन बातक प्रतीक्षा करै छलाह ई सब गोटे ?
- चोर : (अनुचर 1 केँ) अहाँ बताउ ने कियैक ठाढ़ छलहुँ ?
- अनुचर 1 : (तोतराबै लागै छथि) हम..माने...
- चोर : (अनुचर 2 सँ) अच्छा त' अहीं बताउ.... कथी लेल ठाढ़ छी एत' क्यू मे...?
- अनुचर 2 : सब क्यो ठाढ़ छथि तँ हमहुँ ...
- अनुचर 1 : हमर सभक महान नेता बदरी बाबू जखन कतार मे ठाढ़ रहि कए प्रतीक्षा क' सकै छथि, तखन हम सब कियैक नहि ?
- चित्रगुप्त : (हुनक बात केँ समाप्त होमै नहि द' कए) मुदा प्रतीक्षा कथीक छलनि ?
- चोर : किनकर प्रतीक्षा ?...सेहो कहि सकै छी !
- पॉकिट-मार : ई सब त' कहै छलाह—रंभा—संभा...
- चोर : (हँसैत) धत् ! मेनका रंभा, उर्वशी...(हँसैत छथि)
- चित्रगुप्त : ओ ! त' प्रतीक्षा करै छलहुँ कखन

80 / नो एंट्री : मा प्रविश

दरबज्जा खुजत आ अप्सरा सबटा
अयतीह ? (हँसैत छथि।)

नेता : (प्रतिवादक स्वरमे) नहि-नहि... हम सब
त' इयैह प्रतीक्षा क' रहल छलहुँ जे...

अनुचर 1 :कखन अपने लोकनि आयब...

अनुचर 2 :आ कखन स्वर्गक द्वार खुजत....

नेता : आ कखन ओ घड़ी आओत जखन हम
सब स्वर्ग जा' सकब !

[कहैत-कहैत मंचक परिवेश स्वपनिल बनि गेल आ कैकटा
नृत्यांगना/अप्सरा नाचैत-गाबैत मंच पर आबि जाइत छथि....
नृत्य-गीतक संगहि धीरे-धीरे अन्हार भ' जाइछ।]

चतुर्थ कल्लोल



चतुर्थ कल्लोल

[जेना-जेना मंच पर प्रकाश उजागर होइत अछि त' देखल जायत जे यमराज चित्रगुप्तक रजिष्टर केर चेकिंग क' रहल छथि। आ बाँकी सब गोटे सशंक चित्र लए ठाढ़ छथि। किछुये देर मे यमराजक सबटा 'चेकिंग' भ' जाइत छनि। ओ रजिष्टर पर सँ मुडी उठौने अपन चश्मा केँ खोलैत नंदी केँ किछु इशारा करैत छथि।]

- नंदी : (सीना तानि कए मलेट्रीक कप्तान जकाँ उच्च स्वरमे) सब क्यो सुनै....
- भृंगी : (आर जोर सँ) सुनू....सुनू...सनु- उ-उ-उ !
- नंदी : (आदेश करैत छथि) “आगे देखेगा....! आगे देख !”
- (कहैत देरी सब क्यो अगुआ कए सचेत भेने सामने देखै लागैत छथि ; मात्र यमराज आ चित्रगुप्त विश्रान्तिक मुद्रा मे छथि।)
- भृंगी : (जे एक-दू गोटे भूल क' रहल छथि हुनका सम्हारैत छथि---) ‘हे यू ! स्टैंड इरेक्ट... स्टैंड इन आ रो !’ (जे कनेको टेढ़-घाँच जकाँ ठाढ़ो छलाह, से सोझ भ' जाइत छथि, सचेत सेहो आ लगैछ जेना एकटा दर्शक दिसि मुँह केँने ठाढ़ पंक्ति बना नेने होथि।)

- नंदी : (पुनः सेनाकेँ आदेश देबाक स्वर मे) सा-
व-धा-न! (सब क्यो 'सावधान' अर्थात्
'अटेनशन' केर भंगिमा मे ठाढ़ भ जाइत
छथि।) वि-श्रा-म! (सब क्यो 'विश्राम' क
अवस्थामे आबि जाइत छथि।)
- भृंगी : (दहिना दिसि 'मार्च' क कए चलबाक
आदेश दैत) दाहिने मुडेगा--दाहिने मोड़ !
(सभ क्यो तत्क्षण दहिना दिसि घुरि
जाइत छथि।)
- नंदी : (आदेश करैत) आगे बढ़ेगा ! आ-गे-ए-ए
बढ़ ! (सब क्यो बढ़ि जाइत छथि।) एक-
दो-एक-दो-एक-दो-एक ! एक ! एक !
[सब गोटे मार्च करैत मंचक दहिना दिसि
होइत यमराज-चित्रगुप्त केँ पार करैत
संपूर्ण मंचक आगाँ सँ पाछाँ होइत घुरि
बाम दिसि होइत पुनः जे जतय छल
ततहि आबि जाइत छथि। तखनहि
भृंगीक स्वर सुनल जाइछ 'हॉल्ट' त
सब थम्हि जाइत छथि.... नहि त नंदी
एक - दो चलिये रहल छल।]
- चित्रगुप्त : (सभक 'मार्च' समाप्त भ गेलाक बाद)
उपस्थित प्रत्येक व्यक्ति सँ हम कहै
चाहैत छियनि जे एत' उपस्थित सब
क्यो एकटा मूल धारणाक शिकार भेल
छथि—सभक मोन मे एकटा भ्रम छनि

जे पृथ्वी पर सँ एतय एक बेरि आबि
गोलाक मतलबे इयैह जे आब ओ स्वर्गक
द्वार मे आबि गेल छथि। आब मात्र
प्रतीक्षा करै पड़तनि... धीरज ध' लेताह
आ तकर बादे सभकेँ भेटतनि ओ
पुरस्कार जकरा लेल कतेको श्रम ,कतेको
कष्ट—सबटा स्वीकार्य भ' जाइछ।

- नेताजी : (आश्चर्य होइत) तखन की ई सबटा भ्रम
मात्र छल, एकटा भूल धारणा छल---जे
कहियो सत्य भ' नहि सकैत अछि ?
- चित्रगुप्त : ठीक बुझलहुँ आब---ई सबटा भ्रम छल।
नंदी : सपना नहि...
भृंगी : मात्र बुझबाक दोष छल...
वामपंथी : तखन ई दरबज्जा, दरबज्जा नहि
छल....किछु आन वस्तु छल....?
- चित्रगुप्त : ई दरबज्जा कोनो माया- द्वार नहि
थिक....आई सँ कतेको युग पहिने ई
खुजतो छल, बंदो होइत छल...!
- नेताजी : मुदा आब?
- अनुचर 1 : आब ई नत्रि खुजैत अछि की ?
अनुचर 2 : जँ हम सब सामने जा कए तारस्वर मे
पुकारि- पुकारि कए कही—‘खुलि जो
सिमसिम’ तैयहु नहि किछु हैत!
- नंदी : ई कोनो ‘अलीबाबा चालीस चोर’ क
खिस्सा थिक थोड़े...

- भृंगी : आ ई कोनो धन-रत्नक गुफा थिक थोड़े !
- वामपंथी : त' ई दरबज्जाक पाछाँ छइ कोन चीज ?
- नेता : की छइ ओहि पार ?
- अनुचर 1 : मंदाकिनी ?
- अनुचर 2 : वैतरिणी ?
- अभिनेता : आ कि बड़का टा किला जकर सबटा कोठरी सँ आबि रहल हो दबल स्वरेँ ककरहु क्रन्दनक आहटि...नोर बहाबैत आत्मा सब...!
- चोर : आ कि एकटा नदी-किनारक विशाल शमशान - घाट,जतय जरि रहल हो हजारक हजार चिता...हक्कन कानैत आत्मीय जन...?
- बाजारी : नहि त' भ' सकैछ एकटा बड़का बजारे छइ जतय दिन-राति जबरदस्त खरीद-बिक्री चलि रहल हो।
- भिख-मंगनी : इहो त' भ' सकैछ जे घुरिते भेटत एकटा बड़का टा सड़क बाट काटैत एकटा आन राजपथक आ दुनूक मोड़ पर हाथ आ झोरा पसारैत ठाढ़ अछि लाखो लोग-भुखमरी, बाढ़ि , दंगा फसाद सँ उजड़ल उपटल लोग....
- रद्दीवला : नञि त' एकटा ब-ड-की टा केर 'डम्पिंग ग्राउंड' जतय सबटा वस्तु व्यवहार क' क' कए लोग सब फेकै जाय

86 / नो एंट्री : मा प्रविश

होइक—रद्दी सँ ल' कए जूठ-काँट,
पुरनका टूटल भाँगल चीज सँ ल' कए
ताजा बिना वारिसक लहास...

प्रेमिका : कि आयातित अवांछित सद्यः जनमल
कोनो शिशु...

प्रेमी : कन्या शिशु, हजारोक हजार, जकरा
सबकेँ भ्रुणे केँ कोखिसँ उपासि कए फेंकल
गेल हो...

वामपंथी : अथवा हजारो हजार बंद होइत
कारखानाक बजैत सीटी आ लाखो
परिवारक जरैत भूखल-थाकल चूल्हि-
चपाटी....

नेताजी : ई त' अहीं जानै छी जे दरबज्जाक ओहि
पार की छइ... हम सब त' मात्र अन्दाजे
क' सकै छी जे भरिसक ओम्हर हजारोक
हजार अनकहल दुःखक कथा उमड़ि-
घुमड़ि रहल छइ अथवा छइ एकटा
विशाल आनन्दक लहर जे अपनाकेँ रोकि
नेने होइक ई देखबाक लेल जे दरबज्जा
देने के आओत अगिला बेरि...

चित्रगुप्त : ई सबटा एक साथ छैक ओहि पार, ठीक
जेना पृथ्वी पर रचल जाय छइ स्वर्ग सँ
ल' कए नर्क-सबटा ठाम ! जे क्यो नदीक
एहि पार छइ तकरा लागै छइ ने जानि
सबटा खुशी भरिसक छइ ओहि पार !

- नंदी : भरिसक नीक जकाँ देखने नहि हैब
ओहि दरबज्जा आ देबार दिसि !
- भृंगी : एखनहु देखब त' ऊपर एकटा कोना मे
लटकि रहल अछि बोर्ड—“नो एन्ट्री!”
- नेताजी : *(आश्चर्य होइत)* आँय!
*(सब क्यो घुरि कय दरबज्जा दिस देखैत
छथि)*
- सब क्यो : “नो एन्ट्री ?”
*(प्रकाश अथवा स्पॉट-लाइट ओहि बोर्ड
पर पड़ैत अछि)*
- नेताजी : ई त' नञि छल पता ककरहु.. नहि
त'...
- चित्रगुप्त : नहि त?
नेताजी : *(विमर्ष होइत)* नहि त'....पता
नहि....नहि त' की करितहुँ....
- वामपंथी : मुदा आब ? आब की हैत ?
अभिनेता : आब की करब हम सब ?
नेता : आब की हैत ?
*(चित्रगुप्त किछु नहि बाजैत छथि आ
नंदी-भृंगी सेहो चुप रहैत छथि । एक
पल केर लेल जेना समय थम्हि गेल
होइक।)*
- अनुचर 1 : यमराजेसँ पूछल जाइन !
अनुचर 2 : *(घबडा कर)* के पूछत गय ? अहीं जाउ
ने ! *(केहुँनी सँ ठेलैत छथि।)*

88 / नो एंट्री : मा प्रविश

- अनुचर 1 : नजि-नजि.... हम नजि ? (पछुआ अबैत छथि।)
- अनुचर 2 : तखन नेताजीए सँ कहियनि जे ओ फरिछा लेथि !
- अनुचर द्वय : नेताजी ! (नेताजीकेँ घुरि कए देखैते देरी दुनू जेना इशारा क कए कहैत होथि पूछबा दय।
- नेताजी : (विचित्र शब्द बजैत छथि- कंठ सूखि जाइत छनि) ह..ह...!
[नेताजी किछु ने बाजि पबैत छथि आ ने पुछिए सकैत छथि। मात्र यमराजक लग जा कए ठाढ़ भ जाइत छथि। यमराज रजिष्टर मे एक बेरि देखैत छथि, एक बेरि नेताजी दिस।
- यमराज : बदरी विशाल मिसर !
- नेताजी : (जेना कठघरामे ठाढ़ अपन स्वीकारोक्ति दैत होथि) जी !
- यमराज : आयु पचपन !
- नेताजी : (अस्पष्ट स्वरें) साढ़े तिरपन !
- नंदी : असली उमरि बताउ !
- भृंगी : सर्टिफिकेट-बला नजि !
- नेताजी : जी पचपन !
- यमराज : जन्म भाद्र मासे, कृष्ण पक्षे, त्रयोदश घटिका, षड्-त्रिंशंति पल, पंचदश विपल...
जन्म-राशि धनु...लग्न-वृश्चिक, रोहिणी

नक्षत्र, गण-मनुष्य, योनि-सर्प, योग-
शुक्ल, वर्ग मार्जार, करण- शकुनि!

[जेना-जेना यमराज बाजैत चलि जाइत
छथि—प्रकाश कम होइत मंचक बामे
दिसि मात्र रहैत अछि जाहि आलोक मे
यमराज आ मुडी झुकोने नेताजी स्पष्ट
लखा दैत छथि। बाँकी सभक उपर
मद्धिम प्रकाश। नंदी यमराजक दंड केँ
धैने हुनकर पाछाँ सीना तानि कर ठाढ़
छथि, भृंगी टूल पर पोथीक विशेष पृष्ठ
पर आँगुर रखने रजिष्टरकेँ धैने छथि।
चित्रगुप्त लगे मे ठाढ़ छथि, यमराजक
स्वर मे धीरे-धीरे जेना प्रतिध्वनि सुनल
जाइत छनि-एना लागि रहल हो।]

नेताजी

: जी !

यमराज

: (हुंकार दैत) अहाँ केँ देखैत छी 'शश
योग' छैक...(श्लोक पढ़ैत छथि अथवा
पाछाँ सँ प्रतिध्वन्त स्वरें 'प्रि रिकॉर्डेड'
उच्चारण सुनल जाइत अछि-)

“भूपो वा सचिवो वनाचलरतः सेनापतिः
क्रकूरधीःधातोर्वाद-विनोद-वंचनपरो दाता
सरोषेक्षणः।

तेजस्वी निजमातृभक्तिनिरतः शूरोऽसितांग
सुखी जातः सप्ततिमायुरेति शशके
जारक्रियाशीलवान्

90 / नो एंट्री : मा प्रविश

अर्थात्—नेता बनब त' अहाँक भागमे लिखल अछि आ सदिखन सेवक आ अनुचर-अनुयायी सँ घेरल रहब सेहो लिखल अछि.... छोट-मोट अन्याय नहि कैने होइ—से नहि...मुदा बहुत गोटे अहाँक नाम ल' कए अपराध करै जाइ छल—से बात स्पष्ट। वैह जे कतेको जननेता केँ होइ छनि..कखनहु देखियो कए अनठा दैत छलहुँ। बाजै मे बड़ पटु छी से त' स्पष्टे अछि.. मुदा ई की देखि रहल छी—नुका चोरा कए विवाहक अतिरिक्तो प्रेम करबा दय.. सत्ये एहन किछु चलि रहल अछि की?"

नेता : (स्पष्टतः एहन गोपनीय बात सब सुनि कए अत्यंत लज्जित भ' जाइत छथि। हुनक दुनू बगल मे ठाढ़ दुनू अनुचर अकास दिसि मूडी उठा कए एम्हर-ओम्हर देखै लागै छथि जेना ओसब किछु नहि सुनि रहल छथि) नहि...माने ..तेहन किछु नहि..

चित्रगुप्त : (मुस्की दैत) मुदा कनी-मनी...?.नहि?

नेता : हैं, वैह.... बुझू जे...

यमराज : सब बुझि गेलहुँ....

चित्रगुप्त : मुदा ओ कहै छथि हुनकर उमर भेलनि पचपन और शश-योग कहै छइ जीवित

- रहताह सत्तरि सँ बेसी उमरि धरि तखन ?
- यमराज : तखन बात त' स्पष्ट जे समय सँ पहिनहि अहाँ कोनो घृण्य राजनैतिक चक्रांतक शिकार बनैत एतय पठाओल गेल छी। (मोटका रजिष्टर कें बन्न करैत छथि--)
- नेता : तकर माने ?
- यमराज : तकर माने ठीक तहिना जेना एहि चारि गोट सैनिक कें एत' ऐबाक आवश्यकता नहि छल... ओहो सब अहीं जकाँ .. माने इयैह जे अहाँ मुक्त छी, घुरि सकै छी राजनीतिक जगत मे... एतय कतारमे ठाढ़ रहबाक कोनो दरकारे नहि...
- नेता : आँय ! (कहैत देरी दुनू अनुचर आनन्दक अतिरिक्त प्रकाश करैत हुनका भरिपाँज पकडि लैत छथि। संगहि कनेक देर मे नारेबाजी सेहो शुरू क दैत छथि।)
[नेताजीक आगाँ दूटा सैनिक सेहो मंच सँ निष्क्रांत होइत छथि।]
- यमराज : (नेताजीक संगहि खिसकि जा रहै चाहै छथि से देखि कए, दुनू अनुचर सँ) अहाँ सभ कत' जा रहल छी ? (दुनूक पैर थम्हि जाइत छनि।) की ? नहि बाजलहुँ किछु ?

92 / नो एंट्री : मा प्रविश

- अनुचर 1 : आ.. जी.. हम सब..नेताजी... जा रहल छथि तैं...
- यमराज : कोनो तैं-वैं नहि चलत..(घुरि कर)
चित्रगुप्त !
- चित्रगुप्त : जी ?
- यमराज : नीक जकाँ उल्टा-पुल्टा कर, देखू त' रजिष्टर मे हिनका सब दय की लिखल छनि...
- चित्रगुप्त : जी !....(अनुचर 1 केँ देखा कर)
राजनीतिक जगतमे बदरी विशाल बाबू जतेक मार-काट कैने- करौने छथि—से सबटा हिनके दुनूक कृपासँ होइ छलनि....
- अनुचर 1 : (आपति जताबैत) नहि... माने...
- यमराज : (डाँटैत) चोप! कोनो-माने ताने नहि...
- चित्रगुप्त : (आदेश दैत) सोझे भुनै केर कड़ाही मे ल' जा कर फेंकल जाय !
(कहैत देरी नंदी आ भृंगी अनुचर 1 आ अनुचर 2 केँ दुनू दिसि सँ ध कर बाहर ल जाइत छथि—ओम्हर बाँकी मृत सैनिक मे सँ दू गोटे हिनका ल कर आगाँ बढ़ैत छथि आ नंदी-भृंगी अपन-अपन स्थान पर घुरि आबैत छथि।)
- प्रेमी युगल : (दुनू आर धीरज नहि राखि पबैत छथि)
आ हम सब ?

- प्रेमी : हमरा दुनूकेँ की हैत ?
- प्रेमिका : ई हमरा कतेको कालसँ घुरि चलबा लेल कहैत छलाह... मुदा हमही नहि सुनि रहल छलियनि !
- प्रेमी : की एहन नहि भ' सकैत अछि जे.....
- बाजारी : (आगाँ बढ़ैत) हे.... हिनका दुनू केँ अवश्य एकबेर जिनगी देबाक मौका देल जाइन...
- चित्रगुप्त : से कियै ?
- बाजारी : देखू...एत त' हम कन्यादान क' कए विवाह करबा देलियनि... मुदा वस्तुतः त' ई दुनू गोटे अपन-अपन परिवारक जे क्यो अभिभावक छथि तनिका सभक आशीर्वाद नहि भेटि सकलनि।
- भद्र व्यक्ति 2 : ...आ तैं दुनू गोटे निश्चित कैने छलाह जे जीयब त' संगहि आ मरब त' संगहि.. मुदा आब त' हम सब विवाह कैये देने छी...
- बाजारी व्यक्ति : तैं हमरा लगैछ जे दुनू परिवारो आब मानि लेताह...
- भद्र व्यक्ति 1 : भ' सकैछ आब पश्चातापो क' रहल छथि।
- यमराज : बड़ बेस...
- चित्रगुप्त : आ जँ एखनहु अक्खड़ देखौता त' अहाँ सब हुनका लोकनिकेँ समझा बुझा'

94 / नो एंट्री : मा प्रविश

सकबनि कि नहि ?

भद्र व्यक्ति 1,2 : अवश्य...अवश्य !

यमराज : बेस... तखन (नंदी-भृंगीकेँ) एहि दुनू बालक-बालिका आ हिनका दुनूक एतहुका अभिभावक लोकनिकेँ रस्ता देखा दियन्हु...

[नंदी-भृंगी प्रेमी-प्रेमिका आ ओहि तीनू गोटेकेँ (दुनू भद्र व्यक्ति आ बाजारी वृद्धकेँ) रस्ता देखा कए बाहर ल जाइत छथि...पाछ-पाछ ढोल-पिपही बजा कए 'मार्च' करैत बाहर ल जाइत छथि। तखन रहि जाइत छथि जेसब ताहि सबमे सँ अभिनेता अगुआ आबै छथि।]

चित्रगुप्त : (जेना यमराज केँ अभिनेताक परिचय द रहल छथि) ई विवेक कुमार भेलाह... (नंदी सँ) पृष्ठ पाँच सौ अड़तीस...

अभिनेता : (आश्चर्य-चकित होइत, चित्रगुप्त सँ) अहाँ केँ हमर पृष्ठो मोन अछि...करोड़ो मनुक्खमे....? ई त' आश्चर्यक गप्प भेल...

चित्रगुप्त : एहि मे अचरजक कोन बात? एतेक किछु करैत रहैत छी जे बेरि-बेरि ओहि पृष्ठ पर 'एन्ट्री' करै-टा पडै अछि...तैं.....

नंदी : (जेना घोषणा क रहल होथि...) पृ. 538, विवेक कुमार उर्फ.....?

- अभिनेता : *(टोकैत)* हे कथी लय दोसर-दोसर नाम सब लै जाइ छी ? बड मोसकिल सँ त' अपन जाति-पाति कें पाछाँ छोडा सकल.... आ तखन एतहु आबि कए....?
- चित्रगुप्त : आगाँ बढ'! नाम छोडि दहक !
- नंदी : आगाँ रिकार्ड त' ई कहै अछि जे ओना ई छलाह त' बड्ड मामूली व्यक्ति, तखन अपन कुशलता सँ, आओर सौभाग्यो सँ, पहुँचि गेल छथि शिखर पर... पाइ बहुत कमौलनि.. *(झुकि कए नीक जकाँ रजिष्टर मे सँ पढैत...)* दान-ध्यान सेहो कैने छथि... ततबा नहि जतबा क' सकैत छलाह अनेक महिला सँ हिनक नाम कें जोडल जाइ छनि...अफवाहि कें अपने पसिन्न करै छथि... एहि मामलामे बदनामे रहलाह... आ तैं पारिवारिक जीवन सुखद नहि छलनि... निःसंतान छथि, पत्नीकें त्यागि देताह ताहिसँ पहिनहि वैह छोडि कए चलि गेलीह... वस्तुतः पत्नीक कहब छलनि ई असलमे नपुंसक छलाह...
- अभिनेता : *(नंदी कें थम्हबैत)* की सभक सामने अंट-संट पढि रहल छी पोथासँ ? पत्नी छोडि कए चलि गेलीह... नीक कैलीह, एखन सुखी छथि एकटा अधेड उमरक

96 / नो एंट्री : मा प्रविश

नवयुवकक संगे.... मीडिया बला सभसँ
पाइ भेटलनि आ कि कहानी बनबै
लगलीह... 'अफसाना'.... जे बिकत बड्ड
बेसी।

- चित्रगुप्त : से ओ सब जाय दहक ...ई कह आर
कोन विशेष बात सभ दर्ज छैक..
- भृंगी : (ओहो झुकि कए देखि रहल
छलाह रजिष्टर मे, आब रहल नहि
गेलनि---) हिनक जतेक मित्र छनि,
शत्रुक संख्या ताहिसँ बहुत गुना बेसी
छनि।
- यमराज : से त' स्वाभाविके.....
- भृंगी : हिनक शत्रुपक्ष कहैत अछि ई नुका-चोरा
कए कतेको वामपंथी गोष्ठी केँ मदति
करैत छलाह.... बहुतो ताहि तरहक
संगठन केँ
- वामपंथी : (प्रतिवादक स्वरमे) कथमपि नहि... ई
सब फूसि बाजि रहल छी अहाँसब....
- भृंगी : बाजि कहाँ रहल छी यौ कामरेड? हम त'
मात्र पढि रहल छी--!
- वामपंथी : हिनका सन 'बुर्जाआ' गोष्ठीक सदस्य
कखनहु करत गै मदति कोनो
साम्यवादीक ? असंभव !
- अभिनेता : कियै? साम्यवाद पर अहींसभक जन्म-
सिद्ध अधिकार छै की? आन क्यो

- ‘साम्य’ क कल्पना नहि क’ सकैत अछि ?
- वामपंथी : *(व्यंग्यात्मक स्वरें)* कियैक नहि ? कल्पनाक घोड़ा पर के लगाम लगा सकैत अछि ? करू, जतेक मर्जी कल्पना करै जाऊ ! मुदा हम सब छी वास्तविक जगत् मे वास्तव केँ भोगि रहल छी...
- अभिनेता : वास्तवमे भोगी छी अहाँ सब, भोगक लालसा मे ‘साम्य’ दय गेलहुँ बिसरि ‘वाद’टा मोन रहल ... वाद-विवाद मे काज मे आबैत अछि....!
- चित्रगुप्त : वाद-विवाद सँ काज कोन ? कहबाक तात्पर्य ई जे विवेक कुमार जीक विवेक भरिसक बड़ बेसी काज करैत छनि...तैं.....
- यमराज : *(गंभीर मुद्रामे)* हुम्-म्-म् ! *(नंदी सँ)* तखन देखै छी विपक्ष सँ बैसी सपक्षे मे सबटा पढि रहल छी...
- चित्रगुप्त : तकर अलावे ...ई हिनक अकाल आगमन थिकनि.... स्टंटमैनक बालक छल अस्वस्थ, गेल छल छुट्टी ल’ क’ अपन घर... त’ ई अपनहि स्टंट करै लगलाह...
- अभिनेता : *(बिहुँसैत)* कनियेँ टा चूक भ’ गेलैक कि पहाड़ी पर सँ खसि पड़लहुँ....

98 / नो एंट्री : मा प्रविश

- यमराज : कनिये-कनिये भूल-चूक मे बदलि जाइत अछि इतिहास आ पुराण...सबटा पुण्य बहा जाइत अछि तनिके पापसँ ! मुदा जे हो (नंदी सँ) हिनका एखनहुँ अनेक दिन जीबाक छनि.. पठा दियौक पृथ्वी पर...
- वामपंथी : (अगुआ कए) आ हम ? हमर की हैत ? (एक बेरि यमराज तँ एक बेरि चित्रगुप्त दिसि देखैत छथि। मात्र भृंगी ससम्मान अभिनेताकेँ बाहर पहुँचाबै जाइत छथि।)
- यमराज : अहाँक कथा मे तँ स्वर्ग-नर्क कोनो टा नहि अछि...ने छी हम आ ने चित्रगुप्त...
- वामपंथी : जी, से त'...(कहै जाइत छलाह 'अवश्य !' मुदा ताहि सँ पहिनहि टोकल जाइत छथि।)
- चित्रगुप्त : सैह जखन बात छैक त' अहाँ अपने विचार करू अपन भविष्य....(पॉकिट सँ एकटा मुद्राकेँ 'टाँस' करबाक भंगिमा मे.....) कहू की कहै छी 'चित' की 'पट'?
- वामपंथी : हमर विश्वास आ हमर शिक्षा किछु आने तरहक छल, मुदा जे प्रत्यक्ष क' रहल छी (कहैत देवार.... यमराज... चित्रगुप्त आदि केँ देखाबैत छथि) तकरे अस्वीकार कोना करू ?
- यमराज : कियैक ? ईहो त' भ' सकैछ जे आँखि धोखा द' रहल अछि...ई सबटा एकटा

दुःस्वप्न मात्र थिक... कल्पलोक मात्र थिक...ई, जतय घुसै जायब त' देखब बोर्ड पर टांगल अछि---'नो एन्ट्री'!

- वामपंथी : तखन ?
- चित्रगुप्त : तखन की ?
- वामपंथी : तखन हम की करु ?
- यमराज : *(गंभीर मुद्रामे)* पहिने ई कहू... विषम के थिक ? मनुक्ख कि प्रकृति ?
- वामपंथी : दुनू...
- यमराज : के कम के बेसी ?
- वामपंथी : प्रकृति मे तैयहु कतहु 'प्राकृतिक न्याय' (नैचरल जस्टिस) काजक' रहल अछि, मुदा मनुक्खक स्वभावक आधारे अन्याय पर ठाढ़ अछि...
- यमराज : की अहाँक राजनीति एहन अन्याय केँ दूर नहि क' सकैत अछि ?
- वामपंथी : प्रयास करैत अछि...
- यमराज : ठीक अछि... तखन हिनको तीनू गोटे केँ नेने जाऊ ! *(चोर उचक्का आ पाँकित-मारक दिसि देखा क' बाजैत छथि)* आ देखू हिनका सब केँ बदलि सकै छी वा नहि ?
- वामपंथी : बेस....
- [कहैत पाँकित-मार आ उचक्का हुनका*

100 / नो एंट्री : मा प्रविश

लग चलि आबै छथि। चोर कनेक
इतस्ततः करैत छथि आ अंत मे पूछि
दैत छथि जाय सँ पूर्व...]

चोर : तखन एहि सँ आगाँ ?

यमराज-चित्रगुप्त-नंदी : (एक्कहि संग) 'नो एनट्री'...

[कहैत देरी तीन् गोटे केँ साथ ल कर
वामपंथी युवा वाहर जैबाक लेल उद्यत
होइत छथि कि तावत् अभिनेता केँ छोड़ि
कर भृंगी घुरि कर मंच पर प्रवेश क
रहल छलाह।]

यमराज : मा प्रविश....

चित्रगुप्त : कदाचन!

[चारू गोटे एक पलक लेल चौकैत थम्हैत
छथितकर बादे निष्क्रांत होइत छथि।
हुनका सभक प्रस्थानक पाछाँ भृंगी आगाँ
बढैत छथि यमराजक दिसि।]

यमराज : (भृंगी सँ) की समाचार ?

भृंगी : चारू धाम हल्ला मचल अछि...

यमराज : से की ?

भृंगी : इयैह जे स्वर्गक सबटा नियम केँ बदलल
जा रहल अछि....

चित्रगुप्त : जेना ?

भृंगी : जेना कतेको गोटा केँ पृथ्वी पर घुरबाक
मौका लागि गेलनि...

नंदी : आ ओमहर धीपल कड़ाही लेने सबटा

यमदूत प्रतीक्षा क' रहल अछि जे कखन पापी-तापी आओत आ कखन ओसब आपन काज क' सकताह ?

भृंगी : मुदा अहाँ दुनू छी जे.... सबटा बिसरि सब केँ माफी द' रहल छी...

नंदी : भरिसक अपन भूमिका बिसरि गेल छी हमसब....

यमराज : एकर बाद मोन राखब...आब त' क्यो नहि आओत कि ने?

भृंगी : दूर-दूर धरि कतहु क्यो नहि...

नंदी : सबतरि फक्का....!

[क्यो नहि नजरि करैत अछि जे भाषण-मंचक लग मे अपना केँ बचौने ठाढ़ि भिख-मंगनी चुप्पे-चाप सबटा बात सुनि रहल छलीह आ उपभोग क' रहल छलीह...]

चित्रगुप्त : आब हमरा सँ ई नमहर दाढी केँ राखल नहि जाओत....

यमराज : हमरहुँ मुकुटक तर माथ पर पसेना भरल अछि..... (कहैत मुकुट खोलि लैत छथि आ संगहि नंदी आबि कए यमराजक बाहरी पोषाक खोलै लागि जाइत छथि। मुकुट उतारि नकली नमहर केश केँ उतारि, यमराज अंगरक्खा केँ उतारि

यमराज स्वाभाविक मनुक्ख जकाँ बनि
जाइत छथि....।)

[तखनहि भृंगी जा कए चित्रगुप्तक मुरेठा
केँ खोलि मेक-अप बला नकली दाढी
उपारै लागि जाइत छथि। यमराज आ
चित्रगुप्तक देवत्वक एहि तरहक त्यागक
दृश्य केँ देखि भिख-मंगनी हँसि दैत
छथि। हुनका पर पहिने ककरहु नजरि
नहि छलनि... तैं सब क्यो आश्चर्य होइ
छथि। स्पॉट लाइट भिख-मंगनी पर पड़ै
छनि। हुनका ओना हँसैत देखि यमराज
नंदीक हाथ सँ अपन मुकुट आ पोशाक
अपन हाथें ल लैत छथि... जेना पुनः
सजबाक अक्षम्य प्रयास क रहल होथि।]

चित्रगुप्त : (अपन दाढी आ मुकुट हाथ मे धयने)
हँसि कियै रहल छी ?

[भिख-मंगनी आर हँसैत छथि... किछु
कहि नहि पबैत छथि।]

यमराज : अरे! ई त' बड़ वाचाल छथि...!

नंदी : ने ओ मूक छथि आ ने वाचाल...

भृंगी : (जेना एकांत मे कहि रहल होथि) हमरे
बिरादरीक छथि कलाकारे भेलीह !

यमराज : (आँखि मे उत्साह) कोन कला करै छथि ?

भिख-मंगनी : अभिनय त' नहि करै आबै यै.....
एखन त' आबै यै मात्र भिख मांगैक

कला... कोना अपन दुर्दशाकें सभक सामने उजागर कैल जाय तकरे कला महाराज !

- चित्रगुप्त : तखन त' अभिनय आबिते छनि...
- यमराज : सैह त' !
- भिख-मंगनी : दुर्भागा त' छीहे आ दुर्दशा त' अछिए...
कला मात्र ई जे कोना तकरा आँखि-मुँह पर छापि दी जे अहाँ सन-सन दानी किछु देबा लेल बाध्य भ' जाइ...! ओना 'अभिनय' हम नहि क' सकै छी...
- यमराज : ई 'ओना अभिनय' की भेल ?
- नंदी : जेना 'हास्य'!
- भृंगी : जेना 'लास्य'!
- चित्रगुप्त : (पूछैत) जेना 'प्रेम'?
- नंदी : उर्फ 'मुहब्बत'!
- भृंगी : उर्फ 'गुदगुदी'...?
- भिख-मंगनी : (चौकैत) नहि बाबा ! ई हमरा सँ नहि हैत... (लास्यक इंगित करैत) ई देखबाक हो त' ओम्हर देखू....!

[कहैत जेना गाडीक 'हेड लाइट' नुका नुका कए प्रेम करै बला सब पर पडैत अछि, तहिना प्रकाश जा पडल रमणी-मोहन आ अंत मे आयल उच्च वंशीय महिला पर, जे दुनू एक दोसराक हाथ मे हाथ देने हँसि-हँसि कए बातचीत क

रहल छलाह। एतबा काल सँ जे एत
यमराजक दरबार चलि रहल छलनि,
जेना ताहि सँ अवगते नहि होथि। आँखि
पर प्रकाश पड़ितहि आँखि चोन्हिया
जाइत छनि... बड़ असंतुष्ट होइत छथि..
हड़बड़ा कए ओहि महिलाक हाथ छोड़ि
दैत छथि।

- रमणी-मोहन : (प्रतिवादक स्वरमे) ... हे के सब छी
ओतय ? कियै तंग करै जाइ छी? देखि
नहि रहल छी की क' रहल छी ?
- भिख-मंगनी : (जेना बहुत दिनक परिचित होथि तेहन
स्वर मे... लग जा कए) की क' रहल
छी ?
- रमणी-मोहन : (घबड़ा कए) क्-की करब ? ई इयैह....
यमराज : (पास मे जाय नीक जकाँ उच्च वंशीय
महिला केँ देखैत ...) ई के थिकीह ?
- रमणी-मोहन : ई न्-न्-निभा थिकीह !
यमराज : निभा के ? (आब रमणी-मोहन दिस
देखैत... एतबा काल महिले दिसि देखि
रहल छलाह।)
[रमणी-मोहन तोतराबैत छथि... बूझि
नहि पबैत छथि जे की उत्तर देबाक
चाही। यमराज आ चित्रगुप्त—दुनू केँ
आधा मेक-अप उतारल अवस्थामे देखि
एक बेरि हँसि कए परिवेश केँ हल्लुक

बनैबाक प्रयास करैत छथि त' एक बेरि गंभीर भ' कए किछु बजबाक प्रयास करैत छथि। एतबा देर धरि महिलाक कोनो विकार नहि...कखनहुँ अपन नहक 'पॉलिश' दिसि देखै छथि त' कखनहुँ साडी केँ ठीक-ठाक करै मे लागै छथि त' कखनहुँ हाथ सँ अपन केश विन्यास केँ सोझराबै मे जुटि जाइत छथि।]

- यमराज : बेस...बेस ! त' अहाँ के छी ?
- भिख-मंगनी : ई छथि 'रमणी.....मोहन' !
- यमराज : एतय की क' रहल छी ?
- रमणी-मोहन : जी, एतय ... (एक बेरि दरबज्जा दिसि देखबैत छथि एक बेरि एतेक जे भीड़ छल जेना तकरहि खोज करैत)...कतार मे सब सँ आगाँ ठाढ़ छलियै जे कखन ई दरबज्जा खुजत आ....
- नंदी : कतार ?
- चित्रगुप्त : कतय गेल कतार ?
- भृंगी : सब क्यो भीतर चलि गेला की ?
- नंदी : हिनका टपकि कए ?
- रमणी-मोहन : आँय ? (आश्चर्य होइत छथि)
- भिख-मंगनी : से कोना भ' सकैछ ? ई त' सब सँ आगाँ छलाह... वी.आई.पी. क्यू मे...? नहि ?
- रमणी-मोहन : हँ... माने... पता नहि बाँकी सब गोटे कोना...?

106 / नो एंट्री : मा प्रविश

- नंदी : *(व्यंग्य करैत)* हिनका पूछि लियन्हु
ने...जँ ई किछु बता सकती...
- भृंगी : ओ नहि बाजै छथि...*(बाँक हैबाक संकेत
करैत छथि।)*
- रमणी-मोहन : नहि-नहि, अहाँ जे सोचि रहल छी. से
नहि...
- नंदी : कोना बुझलहुँ जे ई की सोचि रहल
छलाह...?
- भिख-मंगनी : नहि... ई बाजै छथि, मुदा हमरा-अहाँ
जकाँ सब बात पर नहि। तखनहि बाजै
छथि जखन बतिया कए हिनका किछु
लाभ भ' सकै छनि...!
- रमणी-मोहन : नहि-नहि, ओ अवश्य बाजै छथि...हमरा
सँ त' कतेक रास बात....
- यमराज : जेना?
- रमणी-मोहन : जेना...!आब हम कोना कहू जे....? जेना
ओ कहै छलीह... आ हम कहै
छलियनि...
- यमराज : *(महिलासँ)* की ऐ ? निभाजी ? *(महिला
आँखि उठा कए यमराज केँ एक बेरि
देखि कए नजरि केँ आन दिसि घुरा लैत
छथि।)* ई त' किछु नहि कहैत छथि।
(रमणी-मोहन सँ कहैत छथि।)
- भिख-मंगनी : *(हँसि कए)* ई अहाँ सँ बात करती थोड़े ?
हँ, जँ ई पता चलनि जे अहीं लग अछि

एहि विशाल दरबज्जाक चाभी... जँ जानि
जैती जे स्वर्गक अप्सरा बनबाक लेल
अहीं एकमात्र मदति क' सकैत छियनि
तखनहि बजती ओ !

- चित्रगुप्त : आ नहि त'...
- भिख-मंगनी : *(हँसि दैत छथि)* नहि त'.... ई रमणीक
हृदयक द्वार थिक बाबू....! सहजें एत'
प्रवेश नहि भेटत....हा-हा-हा 'नो एंट्री'
एतहु...
- नंदी : मुदा ई बूढौ त'.... *(रमणी-मोहन केँ
देखबैत छथि। रमणी-मोहन केँ उकरू
लागि रहल छनि जे लोग हुनकर उमरि
दय बात क' रहल अछि।)*
- भृंगी : हँ मुँह त' देखू... माथ पर त' मात्र दुइ
चारि टा केश छनि.. *(रमणी-मोहन
पॉकिटसँ कंघी बहार क' कर केश-
विन्यास कर' लागैत छथि)* टकला
नहितन...
- यमराज : *(विरक्त भए)* आ: थम्ह' तौ सभ !
- भिख-मंगनी : हँ.. थम्हू ! ई कोनो जेहन-तेहन व्यकति
नहि छथि... रमणी-मोहन छथि, जानै
छथि रमणीक हृदयक बंद द्वार कोना
खुजल जाइत अछि... ईहो कलाकारिये
होइ छइ....

108 / नो एंट्री : मा प्रविश

चित्रगुप्त : हँ-हँ.. अवश्य...(थम्हैत) महाराज !
(इशारा करैत) अहाँ कने प्रयास करितहुँ
त'...भ' सकैछ...

[यमराज अस्फुट स्वरें किछु कहैत छथि
आ गला खखारैत छथि। चित्रगुप्त बुझि
जाइत छथि जे यमराज 'पंचशर' द्वारा
आक्रान्त भ' गेल छथि—मुदा चित्रगुप्त
वस्तुतः सब केँ खदेड़ि दैत छथि
महिलाक पास सँ] हे ...जाय जाउ त...!
एत की देखि रहल छी, तमाशा ? (कहैत
जेना आंगन बोहारल जाइत अछि ताहि
तरहें एककहि झटकामे नंदी-
भृंगी-रमणीमोहन-भिख-मंगनी—सबकेँ ल'
कए भाषण-मंच दिसि, मंचक एक कातमे
ल' जाइत छथि। बीच मंच पर रहि
जाइत छथि ओ सुसज्जित सुन्दरी
उच्चवंशीय महिला आ यमराज। संकोचसँ
आ डरैत यमराज एक बेरि पाछाँ घुरि
कए चित्रगुप्तक दिसि देखैतो छथि। एक
दोसराकेँ उत्तेजना-वश धरैत सब क्यो
एकहि संग उत्सुकताक संग कतारमे ठाढ़
जेना झुकि कए देखबाक आ सुनबाक
प्रयास क' रहल छलाह जे ने जानि आब
की होइत अछि...। यमराज केँ एक-दू
बेरि पाछु घुरि कए देखैत देखि चित्रगुप्त

इशारा क' कर हुनका उत्साह प्रदान करैत छथि।]

- यमराज : (मधुर स्वरमे) निभा...! सुनू ने, निभा...
[महिला मुँह उठा कर यमराज दिसि देखै छथि। आँखिमे जिज्ञासा...]
- चित्रगुप्त : (दबले स्वरमे, जेना 'प्रॉम्प्ट' क' रहल होथि) चाभी.. चाभी देखाउ ! (यमराज घुरि कर देखै छथि, जेना सुनबाक प्रयास क' रहल होथि चित्रगुप्तक बातकेँ) दरबज्जा... दरबज्जा ! (स्वर्ग दिसि देखबैत छथि।)
- यमराज : (जेना बुझि गेल होथि की कहल जा रहल छनि...आब महिला दिसि घुरैत देखि रहल छी ? (महिला घुरि कर दरबज्जा दिसि देखैत छथि आ तकर बाद यमराज दिसि घुरि कर जेना आँखिए सँ पूछि रहल होथि—“हँ देखि त' रहल छी... तखन कहै की चाहै छी ?”) अहाँ जाय चाहै छी ओहि पार ? (महिला सदर्थक भंगिमामे मूडी डोलबैत छथि) एक्कहि उपाय अछि जाहिसँ जा सकै छी ओहि पार... (महिला अविश्वासक भंगिमा करैत हँसि दैत छथि...)
- चित्रगुप्त : (आब धीरज नहि राखि सकैत छथि) कियै ? विश्वास नहि होइये ?

110 / नो एंट्री : मा प्रविश

- नंदी : इयैह त' छथि 'यमराज'।
- भृंगी : आ इयैह त' ठीक करै छथि जे----
- नंदी : के नर्क मे जाओत...
- भृंगी : आ के स्वर्गमे!
- महिला : *(रमणी-मोहनसँ) सत्ये ? (रमणी-मोहन माथ डोला कए 'हँ' कहैत छथि, रमणी मोहने सँ पूछैत छथि---) मुदा ओहि दरबज्जा पर त' लिखल अछि 'प्रवेश निषेध'*
- भिख-मंगनी : मात्र हुनकहि लग छनि चाभी...
- चित्रगुप्त : जाहिसँ खुलि सकैत अछि सबटा ताला...
- भिख-मंगनी : *(यमराजसँ) ओ चाभी त' देखाउ ! (यमराज मात्र हँसैत छथि) देखाउ ने ! (यमराज पोशाकक भीतरसँ एकटा बड़की टा चाभी बहार करैत छथि।) इयैह लियह ! (कहैत भिख-मंगनी यमराजक हाथसँ प्रायः झपटि कए चाभी ल' कए महिला केँ दैत छथि।)*
- महिला : *(चाभी हाथमे भेटैते देरी जेना त्रिलोकक सबटा साम्राज्य भेटि गेल होनि एहन भाव भंगिमा देखबैत छथि। रमणी मोहनकेँ इशारा करैत छथि आ एहन दृष्टिएँ बाँकी सब गोटे दिसि देखैत छथि जेना हुनका सबसँ हिनका कोनो परिचये नहि छनि।) चल् ..आब देखै की छी,*

आब हमरा सब केँ क्यो नहि रोकेबाला...
(कहैत रमणी-मोहनक हाथ धैने दरबज्जा
दिसि तेजी सँ बढ़ैत पहुँचैत छथि। चाभी
रमणी-मोहनक हाथ मे द' कए कहैत
छथि) हे लियह... अहीं खोलू... क' दिय
सबटा प्रतीक्षा केर अवसान !

[रमणी-मोहन चाभी त' लैत छथि, मुदा
शंकित दृष्टिँ एक बेरि यमराज आ
चित्रगुप्त दिसि देखैत छथि त' एक बेरि
ओहि महिला दिसि, आ कि पुनः नंदी-
भुंगी दिसि देखै छथि।]

- भिख-मंगनी : (जेना रमणी-मोहनक पौरुष केँ ललकार
द' रहल होथि) आबहु देखि की रहल
छी... जोर लगाऊ ने.... (रमणी-मोहन
लजा कए आ हडबडा कए चाभी सँ
दरबज्जा खोलबाक प्रयास करैत छथि
मुदा कोनो लाभ नहि होइत छनि।)
- महिला : की भेल ? (उद्विघ्न भए) ठीक सँ कोशिश
करू ने ! (रमणी-मोहन पुनः प्रयास
करैत छथि।)
- भिख-मंगनी : (जोर-जोरसँ हँसैत) बस ! एतबे ताकति
छल बाँकी ? एकटा चाभी सँ सामान्य
दरबज्जा धरि नहि खोल' आबै ये ?
(हँसैत) छठी केर दूध नहि पीने छी की ?
हा- हा- हा!

112 / नो एंट्री : मा प्रविश

- नंदी : (हँसैत) ई रमणी मोहन पुरूष थिकाह की रमणी ?
[नंदी आ भृंगी सेहो रमणी-मोहनक दुर्दशा देखि हँसीक 'कोरस' मे योगदान करै छथि। महिला हड़बड़ा कए रमणी-मोहन सँ चाभी हाथ मे लै छथि।]
- महिला : (रमणी-मोहनसँ) हँदू हमरे खोलै दियह !
चित्रगुप्त : थम्हू ! व्यर्थ प्रयास जूनि करू ! ई खोलब अहाँक बुते नहि हैत।
- महिला : (असंतोष आ क्षोभ स्वरमे) कियै नहि हैत ?
चित्रगुप्त : कारण ई कोनो साधारण दरबज्जा नहि थिक... ई मोनक दरबज्जा थिक... मात्र चाभीटा सँ ई नहि खोलल जै सकैछ।
- महिला : (क्रोधक स्वरमे यमराजसँ) तखन की हमरा ठगबाक लेल चाभी देलहुँ ?
- नंदी : एकरा खोलबाक मंतर मनुक्खक मोनक भीतरे होइ छैक।
- महिला : (खिसिया कए) ककर मोनक भीतर ?
अहाँ सब सन पाजी बदमाशक मोनक भीतर कि हमरा सन पढल-लिखल उच्चवर्गक लोगक मोनक भीतर ?
- भृंगी : टेबि कए त' देखू 'मोन' अहाँक भीतर मे एखनहुँ अछि कि रास्ता चलैत ककरहु द' देने छी ?

[एहि बात पर नंदी आ भिख-मंगनी हँसि
दैत छथि।]

- भिख-मंगनी : ककरहु भीखमे द' देने हेतीह....
- महिला : हम नै तोरा जकाँ भीख मांगै छी आने
भीख दैते छी !
- रमणी-मोहन : (अगुआ कए महिला केँ शांत करैत) छोड़
निभा ! की अहाँ छुच्छे एकरा सब सन
लोगक संग मुँह लागै छी....!
- नंदी : (रमणी-मोहनक नकल करैत जेना भिख-
मंगनीएकेँ निभा मानि कए बाजा रहल
होथि) छि: निभा ! की अहुँ अहिना मोनक
भीख लेबा-देबा दय बाजि रहल छी ?
- भिख-मंगनी : (ढोंग करैत) से कियै ?
- नंदी : नहि बुझलहुँ ? (भिख-मंगनी मूडी डोला
कए इशारासँ 'नहि' कहैत छथि) देखू हम
छी उच्चवर्गक...(आब भृंगी केँ देखा कए)
आ ई थीक निम्न-वर्गक,नीच लोग !
(कहिते देरी भृंगी पीठ झुका कए एना
चलै फिरै लागैत छथि जेना संपूर्ण शरीर
नीचाँ भ' गेल होइन।)
- भिख-मंगनी : (नवका कथानक केँ उत्साहित करैत)
बेल.... आ तकर बाद ?
- नंदी : तकर बाद की ? मोन तँ हमरे लग अछि
कि नहि ?
- भिख-मंगनी : ठीक-ठीक !

114 / नो एंट्री : मा प्रविश

- नंदी : आ मोन हमर झोरामे एकटा रहत थोड़बे ? रास्ता चलैत कतेको रमणी-मोहन हमरा जुटिते अछि...सभक मोन हमर एहि झोरामे रखने हम घुरैत रहैत छी। (कहि कए नंदी महिलाक चलबाक नकल करैत—जेना कंधा पर एकटा बैग सेहो छनि—ताहि तरहें चलैत छथि कैक डेग।)
- भृंगी : (चालि पर थपड़ी पाड़ैत) वाह-वाह ! वाह-वाह !
- भिख-मंगनी : जखन झोरामे एतेक रास मोन अछि त' द' कियै नहि दै छी दू चारि टा दाने मे ?
- भृंगी : (हँसैत) हे तोरा त' दाने- ध्यानक सूझत' !
- नंदी : हम छी उच्चवर्गक ! (गर्वसँ चलैत छथि) हम मोन बेचि सकै छी मुदा दान करब ? किन्हुँ नहि...नैव-नैव च !
- महिला : (सभक तिर्यक वाक्य आ मसखरी सँ अप्रसन्न भए) चलू त' हमरा संग... (रमणी मोहनसँ) एक बेरि आर 'मोन' सँ कोशिश करै छी !
- [दुनू गोटे दरबज्जाक पास जा कए मनः संयोगि क' कए हाथ जोड़ि तत्पश्चात चाभी सँ दरबज्जा खोलबाक प्रयास करैत

छथि। यमराज केँ छोड़ि सब गोटे जेना
एकटा अदृश्य देवार बना कए ठाढ़ भेने
सब किछु देखि रहल छथि।]

रमणी-मोहन : (परेशान भ' कए... अलीबाबाक कथा
मोन पड़ैत छनि) खुलि जो सिम-सिम !
(दरबज्जा टस सँ मस नहि होइछ। दुनू
गोटे हताश भ' जाइत छथि।)
[हिनकर दुनूक हालति देखि कए
नंदी, भृंगी आ भिख-मंगनी गीत गाबै
लागैत छथि।]

नंदी : “गली-गली मे गीत गबै छैं,
झोरामे की छौ तोहर बिकाय ?”

भृंगी : “झोरा मे हम्मर सुग्गा- मैना,
सती मांजरी, दच्छिन राय !”

भिख-मंगनी : “की हौ सुग्गा कियै गेलें तों,
हम्मर गाम छोड़ि ओहि अंगिना ?”

नंदी : “माथमे प्रेमक भूत नचै छल,
कहै करेज—मैना, मैना !”

भृंगी : (आगाँ बढैत रमणी-मोहनक लग मे
आबि)

“की हे मैना, कियै कटौले,
पंख अपन तों मीतक नाम ?”

भिख-मंगनी : (उत्साहित भए महिलाक चारु दिसि
घुरि-घुरि कए नाचैत आ गाबैत छथि---)

116 / नो एंट्री : मा प्रविश

- “की कहियहु हे, इब देलहुँ अछि,
बिनु किछु सोचनहि दच्छिन-
बाम !”
- नंदी : (ओहो वृत्ताकार नृत्यमे योगदान करैत)
“की हौ सुग्गा कत’ छौ चाभी,
कोना तौ जैबें स्वर्ग-धाम ?”
- भृंगी : “दरबज्जा पर मोन केर ताला,
घुसब मना छैक हिनकर नाम।”
- भिख-मंगनी : ‘नो एंट्री’ छै ‘नो एंट्री’ भाइ,
लागै ने अछि ई छइ चैना।’
- नंदी : “छइ बसंत, छइ प्रेम अनंत,
तैं कहै करेज मैना,मैना।”
- कोरस : ‘नो एंट्री’ छै ‘नो एंट्री’ भाइ,
कहै निभा रमणा- रमणा।’
- नंदी : “सबतरि प्रेमक भूत नचै छइ,
कहै करेज हँ-ना, हँ-ना।”
- चित्रगुप्त : (अकस्मात् चीत्कार करैत) सा-व-धा-न!
(सब क्यो सावधान सब क्यो सावधान
भ’ जाइत छथि) वि-श्रा-म! (सब क्यो
विश्रांति बला भंगिमामे ठाढ़ भ’ जाइत
अछि। सब गोटे निर्वाक आ निर्जीव भ’
जाइत छथि।)
- कोरस : (दूरसँ जेना एहन स्वर भासल आबि
रहल अछि)

चतुर्थ कल्लोल / 117

“नो एंट्री” छइ, ‘नो एंट्री’ भाइ,

मोन नत्रि लागै, ने चैना !”

“नो एंट्री” छइ ‘नो एंट्री’ छइ

दरबज्जा पर कर धरना !”

[धीरे-धीरे मंच अन्हार भ’ जाइत अछि।]

प्रोफेसर उदय नारायण सिंह 'नचिकेता'



जन्म—1951 ई. कलकत्तामे।

शिक्षा—बी.ए. (सम्मान) भाषाविज्ञान (प्रथम ईशान स्कॉलर) कलकत्ता विश्वविद्यालय, कलकत्ता

एम.ए. भाषाविज्ञान, पी-एचडी. भाषाविज्ञान, दिल्ली विश्वविद्यालय, दिल्ली

रचना संसार—मैथिली साहित्य मध्य छद्म नाम 'नचितकेता'क नामे, मैथिली आ बंगला साहित्यक कवि आ नाटककारक रूपमे प्रख्यात श्री

सिंह एखन धरि चारि कविता संग्रह, एगारह गोट नाटक (मैथिलीमे), छओ साहित्यिक निबंध आ दू टा कविता संग्रह (बांगलामे) एकर अतिरिक्त एहि दुनू भाषामे आ अंग्रजीमे कतोक पुस्तकक अनुवाद क' चुकल छथि। 1966 मे 15 वर्षक उम्रमे पहिल काव्य संग्रह 'कवयो वदन्ति'। 1971 'अमृतस्य पुत्राः' (कविता संकलन) आऽ 'नायकक नाम जीवन' (नाटक)। 1974 मे 'एक छल राजा' / 'नाटकक लेल' (नाटक)। 1976-77 'प्रत्यावर्तन' / 'रामलीला' (नाटक)। 1978 मे जनक आऽ अन्य एकांकी। 1981 'अनुत्तरण' (कविता-संकलन)। 1988 'प्रियवंदा' (नाटिका)। 1997-'रवीन्द्रनाथक बाल-साहित्य' (अनुवाद)। 1998 'अनुकृति'-आधुनिक मैथिली कविताक बांगलामे अनुवाद, संगहि बांगलामे दूटा कविता संकलन। 1999 'अश्रु ओ परिहास'। 2002 'खाम खेयाली'। 2006 मे 'मध्यमपुरुष एकवचन' (कविता संग्रह)। 2008 ई. मे नाटक "नो एण्ट्री: मा प्रविश" सम्पूर्ण रूपेँ "विदेह" ई-पत्रिकामे धारावाहिक रूपेँ ई-प्रकाशित भए एकटा कीर्तिमान बनेलक। भाषा-विज्ञानक श्रेत्रमे दसटा पोथी आऽ दू सयसँ बेसी शोध-पत्र प्रकाशित 14 टा पी.एच.डी. आऽ 29 टा एम.फिल. शोध-कर्मक दिशा निर्देश।

आन साहित्यिक गतिविधि—प्रो. सिंह बांगलादेश, कॅरबियन आयलैंड, फ्रांस, जर्मनी, इटली, नेपाल, पाकिस्तान, रूस, सिंगापुर, स्वीडन, थायलैंड आर अमेरिकामे विविध विषय पर अपन व्याख्यान देने छथि।

इंडो-इटैलियन कल्चरल एक्सचेंज फॉर क्रिएटिव रायटर्सक सदस्य (1999), कार्यालयी प्रतिनिधिक सदस्य त्रिनिदाद आर टॉबैगो (2002) आ मॉरीशस (2005), फ्रैंकफर्ट पुस्तक मेलामे आमंत्रित कवि, जतय 'इंडिया गेस्ट ऑफ ऑनर' सँ सम्मानित भेलाह (2006), हालहिमे चीन मे संपन्न एगारह लेखकक सांस्कृतिक प्रतिनिधिक प्रमुखक रूपमे भाग नेने छलाह।

कार्यक्षेत्र—महाराजा सियाजी राव विश्वविद्यालय, बड़ौदा (1979-81), दक्षिणी गुजरात विश्वविद्यालय (1981-85), दिल्ली विश्वविद्यालय, दिल्ली (1985-87), हैदराबाद विश्वविद्यालय, हैदराबाद (1987-2000) मे भाषाविज्ञानक प्रोफेसर, ओ अतिथि प्रोफेसरक रूपमे इंडियन इन्स्टीच्यूट ऑफ एडवांस स्टडी, शिमला (1989) मे काज करैत वर्तमानमे केन्द्रीय भारतीय भाषा संस्थान, मैसूर मे निदेशकक पद पर आसीन छथि।

श्रुति प्रकाशन, रजिस्टर्ड ऑफिस: एच. १/३१, द्वितीय तल, सेक्टर-६३, नोएडा (यू.पी.) कॉरपोरेट सह संपर्क कार्यालय-१/७, द्वितीय तल, पूर्वी पटेल नगर, दिल्ली-११०००८. दूरभाष-(०११) २५८८६६५६-५७ फैक्स-(०११) २५८८६६५८